If you have issues viewing or accessing this file contact us at NCJRS.gov.

# ANNUAL REPORT ON THE ACTIVITIES <br> OF THE <br> INDEPENDENT COMMISSION AGAINST CORRUPTION <br> FOR 1978 

DONALD LUDDINGTON, K.B.E., C.M.G., C.V.O.<br>Commissioner of the Independent Commission Against Corruption

NGJRS
JUN 261979
Prepared for
submission to His Excellency the GovernorACQUISITIONS in accordance with Section 17 of
the Independent Commission Against
Corruption Ordinance 1974

CONTENTS
Chapter Page
DIRECTORATE OF THE ICAC ..... 3
ADVISORY COMMITTEES - TERMS OF ..... 4
REFERENCE AND MEMBERSHIP
INTRODUCTION ..... 6
1 COMMISSIONER'S REVIEW ..... 8
2 ADMINISTRATION ..... 11
3 OPERATIONS DEPARTMENT ..... 16
4 CORRUPTION PREVENTION DEPARTMENT ..... 38
5 COMMUNITY RELATIONS DEPARTMENT ..... 47
APPENDICES
Appendix
I Duties of the Commissioner ..... 59
II Deployment of Senior Posts, Organisation ..... 60 of Office of the Commissioner and Administration Branch
III Organisation of Operations Department ..... 61
IV Organisation of Corruption Prevention ..... 62 Department
V Organisation of Community Relations ..... 63 Department
VI Staffing Position - Analysis by Origin ..... 64 of Candidates and strength by Departments
VII Statement of Accounts for the Year ended ..... 65 31 st March 1978 - Report and Certificate of the Director of Audit
VII(a) Statement of Estimated and Actual ..... 66
Expenditure for the Year ended 31st March 1978

| VIII | Comparative statement of Approved and Revised Estimates of Expenditure and Draft Estimates for 1979-80 | 67 |
| :---: | :---: | :---: |
| IX | Corruption Reports Received and Investigated | 68 |
| X | Non-Corruption Reports Received | 69 |
| XI | Corruption Reports By Modes of Report | 70 |
| XII | Corruption and Related offences Prosecuted (Classified By Type of Offences) | 71 |
| XIIİ | Corruption and Related Offences Prosecuted (Classified By Government Departments And Others) | 72 |
| XIV | Corruption Reports Investigated (Classified By Government Departments And Others) | 73 |
| XV | Corruption Reports Investigated | 74 |
| XVI | Corruption Reports Received and Investigated And Persons Prosecuted (Classified By Government. Departments And Others) | 75 |
| XVII | Corruption Reports (Classified By Government Departments And Others) | 76 |
| XVIII | Cases Referred To Government Departments And Otherns For Disciplinary or Administrative Action | 77 |
| XIX | Corruption Prevention Reports Forwarded to Client Organisations in 1978 | 78 |
| XX | Studies Being Conducted By Corruption Prevention Department | 86 |
| XXI | Terms of Reference And Membership of Sub-Committees of Citizens Advisory Committee on Community Relations | 90 |
| XXII | Community Relations Department Liaison Functions | 92 |
| XXIII | Activities Undertaken by ICAC Local Offices | 93 |
| XXIV | A Sampling of Special Activities Organised By Local Offices in 1978 | 94 |


| $\begin{array}{r}\text { DIRECTORATE OF THE ICAC } \\ \text { AS AT 31ST DECEMBER } 1978 \\ \hline\end{array}$ |  |
| :---: | :---: |
|  |  |
| Commissioner | Sir Donald Luddington, KBE, |
| Secretary to the Commission | Mr. J.J. Ridge |
| Operations Department |  |
| Director | Mr. G.A. Harknett, QPM CPM |
| Deputy Director | Mr. H.N. Whiteley, CPM |
| Assistant Director | Mr. D.B. Sutherland |
| Assistant Director | Mr. N. Mattin |
| Assistant Director | Mr. C.A. Lenehan |
| Corruption Prevention Department |  |
| Assistant Director | Mr. A.F. Neoh |
| Assistant Director | Mr. J.A. Harrison, MBE, MC |
| Community Relations Department |  |
| Senior Assistant Director | Mrs. Helen CP Lai YU |
| Assistant Director | Mr. Rafael HUI Si-yan |
| Assistant Director | Mrs. Lily LaM KWAN Pui-ying |

A. Advisory Committee on Corruption

## Terms of Reference

(1) To advise the Commissioner of the Independent Commission Against Corruption on any aspect of the problem of corruption in Hong Kong, whether within or outside the Government Service, and, to this end :
(a) to keep the policies of the Commission under review;
(b) to consider the annual estimates of expenditure of the Commission;
(c) to scrutinise the annual report of the Commission before its submission to the Covernor
(2) To draw to the Governor's attention, as it considers necessary, any aspect of the work of the Commission or any problems encountered by it.

## B. Operations Review Committee

Terms of Referenco
(1) To receive from the Commissioner information about all complaints of corruption made to the Commission and progress reports on the manner in which the Commission is dealing with them.
(2) To recelve from the Commissioner reports on action taken by the Commission in the investigation of offences within its jurisdiction and to advise the Commissioner which complaints should no longer be pursued.
(3) To advise the Commissioner on what information revealed by investigations into offences within its jurisdiction shall be passed to Government Departments or public bodies, or other organisations and individuals.
(4) To advise on such other matters as the Commissioner may refer to the Committee or on which the Committee may wish to advise.

## Membership

The Hon. Sir Yuet-keung KAN, C.B.E., J.P. (ri-irman)

The Rev. the Hon. Joyce Mary bennerit, J.P. The Hon. J.H. BREMRIDGE, O.B.E., J.P.

Dr. the Hon. R.L. HUAiNG, C.B.E., J.P.
The Hon. R.H. LOBO, C.B.E., J.P.
Commissioner of the Independent
Commission Against Corruption
Secretary for the Civil Service
Director of Operations $\left\{\begin{array}{l}\text { (ex } \\ \text { officio) }\end{array}\right.$

Secretary : An officer of the I.C.A.C.

## Membership

Commissioner of the Independent Commission Against Corruption (Chairman ex officio)

Dr. the Hon. R.L. HUANG, C.B.E., J.P.
The Hon. Mrs. Joyce SYMONS, C.B.E., J.P.
Mr. Paul K.C. TSUI, C.B.E., J.P.

| Attorney General (or his |
| :--- |
| representative) |

Commissioner of Police $\left\{\begin{array}{l}\text { (or their }\left\{\begin{array}{l}\text { (ex } \\
\text { deputies) }\end{array}\right\} \\
\text { Director of Operations }\end{array}\right.$
$\quad$ Secretary : An officer of the I.C.A.C.

## Terms of Reference

(1) To receive and call for reports from the Commission about practices and procedures of Government Departments, public bodies and the private sector which may be conducive to corruption and to advise the Commissioner what areas should be examined and the degree of priority to be accorded to each.
(2) To consider recommendations arising from such examinations and to advise the Commissioner on further action to be taken.
(3) To monitor action taken to implement recommendations made on the advice of the Corruption Prevention Advisory Committee.

## Membership

Commissioner of the Independent Commission Against Corruption (Chairman ex officio)

Mr. Eric CUMINE, O.B.E., J.P.
Dr. L.K. DING
Mr. Gersald FORSGATE, O.B.E., J.P.
Mr. S.V. GITTINS, Q.C., J.P.
Mr. Gallant Y.T. HO, J.P.
Rev. Sister Jeanne HOULIHAN
Mr. Edmond T.C. LAU
Miss Elsie LEUNG
The Hon. R.H. LOBO, C.B.E., J.P.
Mr. G.M. MACWHINNIE, O.B.E., J.P.
Mr. Jack C.C. TANG, O.B.E.
Mr. WONG Po-yan, O.B.E.

| Director of Administration and Management Services | (ex |
| :---: | :---: |
| Director of Corruption Prevention | ficio |
| Secretary : An officer of the I |  |

D. Citizens Advisory Committee on Community Relations

## Terms of Reference

(1) To advise the Commissioner of the Independent Commission Against Corruption on the measures to be taker to enlist and foster public support in combatting corruption and to educate the public against the evils of corruption.
(2) To receive and call for reports on action taken by the Community Relations Department of the Comrission in pursuance of (1) above.
(3) To monitor community response to the Commission's work and public attitudes towards corruption in general.

## Membership

Commissioner of the Independent Commission Against Corruption (Chairman ex officio)
Mr. Louls L. Y. CHA
Mr. Stephen K.C. CHEONG
Mrs. CHEUNG CHAN Miu-yin
Mr. Wilson CHEUNG
Ms Sansan CHING
Dr. HWANG King-hung
The Hon. Sir Yuet-keung KAN, C.B.E., J.P.
Dr. Ambrose KING
The Hon. Mrs. KWAN KO Siu-wah, O.B.E., J.P.
Mrs. LEE LO Yuk-sim
Mr. Andrew K.N. LI
Mr. PONG Ding-yuen, O.B.E.
Mr. SO Cherk-ming
Mr. Michael STEVENSON
Mr. TONG Big-chuen, M.B.E.
Dr. Daniel C.W. TSE, J.P.
Mrs. WONG LeUNG Chiu-ping
Secretary for the New Territories \{ (ex Director of Community Relations $\quad$ officio)

Secretary : An officer of the I.C.A.C.

The Independent Commission Against Corruption (ICAC) was brought into existence on 15 th February 1974 with the enactment of the Independent Commission Against Corruption Ordinance 1974.
2. Prior to this, detection and investigation of corruption were the responsibility of the Anti-Corruption office of the Royal Hong Kong Police Force. Following the publication of the report of a Commission of Inquiry held by Sir Alastair Blair-Kerr into corruption in Hong Kong and other related matters, His Excellency the Governor announced at the opening session of the Legislative Council on 17 th October 1973 that the responsibility for the detection and investigation of corruption would be transferred from the Police Force to an independent organisation.

## Constitution

3. 

The Commission derives its existence and charter from the Independent Commission Against Corruption Ordinance 1974. The independence of the Commission is established by the Comilissioner being apart from the Civil Service and formally responsible directly to the Governor. The Commissioner and his staff are not subject to the purview of the Public Services Commission and are, therefore, not part of the Civil service.

## Finance

4. The Commission is financed from a single expenditure vote in the Estimates, which is administered in accordance with the usual Government procedures. All requirements for funds are first considered by the Advisory Committee on Corruption and are then processed by the Government Secretariat through the Findr Committee of the Legislative Council. The Commission's accolus, s are subject to examination by the Director of Audit in the same way as the accounts of Government Departments.

Responsibilities of the Commissioner
5. The Commissioner is directly responsible to His Excellency the Governor for the duties set out in section 12 of the Independent Commission Against Corruption Ordinance. These are given in detail at Appendix I.

## Establishment and Organisation

6. The Commission comprises the Office of the Commissioner and three functional Departments - Operations, Corruption Prevention and Community Relations - serviced by a central administrative unit. The establishment of the Commission numbers 1121 posts, deployed as shown at Appendices II to V. As at 31 st December 1978 the Commission's strength was 957 : 580 in Operations, 80 in Corruption Prevention, 235 in Community Relations and 62 in Administration.

## COMMISSIONEP'S REVIEN

1978 was a year of re-dedication for the staff of the Commission. They had to accept the fact of the partial amnesty and get on with the business of eradicating active corruption. Paying less attention to the past meant that more resources were available to prevent future corruption and to detect corruption which was still taking place. The clearly expressed support of a large body of public opinion for the Commission as an organisation and for its aims helped the staff to make the necessary mental adjustment.
1.2 Despite the determination of the staff of the Commission to answer the public's call to get on with the job, there were setbacks. Two major conspiracy cases, details of which are given in Chapter 3, resulted in the great majority of the accused being acquitted. In one case, no less than six of the witnesses for the prosecution were, during the trial, declared hostile. However, in both cases the judge made it clear that there was ample evidence that a major syndicate devoted to the collection and distribution of corrupt money had existed in the Police Divisions concerned. Participants in a further major conspiracy were still on trial at the end of the year. With the end of this trial, it could be said that the Commisston's determination to "break the back" of large-scale syndicated corruption had been both justified and achieved.
1.3 At the end of the year, there was still no evidence of the existence of any major corruption syadicate. However, this represents only a tactical victory for there is all too much evidence of small groups of officials, both in the Police and in other Jepartments of Government, co-operating to extort money from people they should either be serving or dealing with in accordance with the law. It is rather as though after some setpiece battles one side had decided to resort to guerrilla warfare.
1.4 Guerrilla wars are seldom short and invariably require, in addition to active operations to find and capture the guerrilla bands, protective measures to make it difficult for the guerrillas to infiltrate and intimidate the population and considerable political effort to convince the people that they should co-operate in the fight against the guerrillas.
1.5 One should not carry this metaphor too far for there is no central organisation of these guerrilla groups of corrupt officials apart from the common aim to extort as much money as possible from the weak and the gullible. But it is against
these small groups that the Commission must now coricentrate its three pronged campaign. The campaign must continue until the groups are broken up and their members unwilling to take risks on their own.
1.6 The chapters following give details of the work of the three Departments which are now established close together in two floors of Hutchison House and the top three floors of the neighbouring Murray Road Carpark Building.
1.7 The spearhead in the campaign remains the Operations Department, on whose continued efforts to detect the corrupt and bring them to justice the credibility of the Commission rests. Theirs is not a glamorous role for their investigations and arrests are seldom dramatic. Evidence is normally only gathered by meticulous checking of detail, a long and laborious process but necessary to prove innocence as well as guilt.
1.8 The preventive measures recommended by the Corruption Prevention Department have during the year been recognised as helpful to good government and the work of offices concerned, as well as a means of reducing the possibilities for corruption. It: has been increasingly emphasised in discussions of particular assignments that the basic work of Government must not be slowed down by excessive precautions. Delays, however well justified, in themselves encourage corruption.

[^0]1.10 During the year there was a good deal of public concern about the possibility that the Commission was likely to be wound up. A sample survey undertaken early in the year indicated clearly that the events of November 1977 had shaken public confidence in the Government's determination to combat corruption. A number of later occurrences were interpreted as indicators of a general decline. Considerable effort had therefore to be devoted to reassuring both the Commission's staff and the public that Government had no intention of reducing its efforts to combat and steadily to eradicate corruption as a feature of life in Hong Kong and that there were no plans to reduce the efforts or the strength of the Commission. The Community Relations Department has had a hard year not only
reassuring the public about the future of the ICAC but also trying to expand its influence on attitudes towards civic rights and duties within the community.
1.11 A major factor which gave rise to public concern was the departure of the Commissioner, Jack Cater, in July prior to taking up his new post as Chief Secretary. He had been responsible for establishing the Commission and had inspired and directed its activities for its first four years. It is a great reassurance to all to know that he will now be in an even more influential position in the Givil Service.
1.12 I must record my personal appreciation of the manner in which all staff of the Commission have accepted and supported a new arrival at the head of the Commission. As usual it has been a hard year: for all the staff there have been setbacks and disappointments. Despite these, I have been greatly encouraged to find a high morale and cheerful dedication to the aims of the Conmission.
1.13 I ain also grateful for the strong support I have had from all. members of the Commission's Advisory Committees and Sub-Committees. They play a vital role in the work of the Commission as critics as well as active supporters.
1.14 Finally I must thank every member of the public who has supported the Commission whether by making a direct report of corruption, by taking part in its educational activi.ties, by declining to associate with any corrupt practice or even by just accepting that it is possible for Hong Kong to rid itself of the stigma of corruption. With the support of the public and of the Government, the Commission is confident of ultimate success.

## CHAPTER 2

## ADMINISTRATION

The Administration Branch, headed by the Secretary to the Commission, is responsible for the management of the establishment, general and accounting services of the Commission. The structure and establishment of the Administration Branch is shown at Appendix II.

Establishment and Recruitmert
2.2 The establishment of the Commission numbers 1,121 posts, an increase of 40 posts over the previous year. These are deployed as shown at Appendices II to V. Special grades have been established for the Commission with the following titles and salary scales :-

Senior Commission Against Corruption Officer
(\$5,330-\$10,100) - Grade I
Commission Against Corruption Officer
$(\$ 6,795-\$ 8,945)$ - Grade II (Upper)
Assistant Commission Against Corruption Officer
(\$1,520-\$2,560) - Grade III
Specialist posts have also been created in the following ranks :-

| Senior CAC Controller | $(\$ 3,665-\$ 4,435)$ |
| :--- | :--- |
| CAC Controller | $(\$ 2,695-\$ 3,320)$ |
| CAC Team Leader | $(\$ 2,290-\$ 2,560)$ |
| Assistant CAC Investigator | $(\$ 1,520-\$ 2,155)$ |

Directorate posts and posts for supporting general grades and common grades staff attract the same salaries as their counterparts in the public service. In order to differentiate between general and common grades posts in the Civil Service, Commission posts in these grades carry the suffix "Commission Against Corruption" (CAC). Appointments are normally on gratuity-bearing agreements although a small number of officers are serving in the Commission on secondment from the Hong Kong Government and British Police Forces.
2.3

Post allowances, representing a non-gratuity earning
supplement to salary, are paid to Commission staff in accordance with the following scale :-

Allowance Per Month

| Staff paid on Directorate salaries onpoint $2(\$ 12,400)$ and points $46-48$ | \$1,000 |
| :---: | :---: |
|  |  |
| (\$9,330 - \$10,100) of the Master Pay |  |
| Scale |  |
| Staff paid on points 20-45 (\$2,695- | \$ 700 |
| \$8,945) of the Master Pay Scale |  |
| Staff paid on points 11 - 19 ( $\$ 1,520-$ $\$ 2,560$ ) of the Master Pay Scale |  |
|  |  |  |
| Staff paid on points 1-10 (\$825- | \$ 200 |
| $\$ 1,410)$ of the Master Pay Scale and onthe MOD 1 Scale |  |
|  |  |  |

2.4 Section 8 of the Independent Commission Against Corruption Ordinance provides for the Commission to follow the rules which apply generally to the public service, but the Commissioner may, with the prior approval of His Excellency the Governor, by standing order modify the application of these rules to meet the special requirements of the commission.
2.5 After attempts to recruit experienced investigators locally, it was again necessary to conduct a recruitment exercise in the United Kingdom. As a result, 11 experienced British police officers were appointed. An analysis of the Commission's staffing position is at Appendix VI.
2. 6 During the year, Finance Committee approved adjustments to the establishments of the Community Relations and Operations Departments. The net result was an overall increase of 40 posts.

## Financial and Accounting Arrangements

2.7 On financial and accounting matters the Commission is required to operate within Government regulations and the Administration Branch is charged with the responsibility for ensuring that Government Financial and Accounting Regulations, Stores Regulations and other standing procedures are followed as far as possible. The annual estimates of expenditure are first considered by the Advisory Committee on Corruption and are then processed by the Government Secretariat before submission to His Excellency the Governor for approval in accordance with section 14(1) of the Independent Commission Against Corruption Ordinance. The Statement of Accounts for
the financial year ending 31st March 1978, as required by Section 15(2) of the Independent Commission Against Corruption Ordinance, together with the Director of Audit's report thereon, is at Appendix VII.
2.8 The original and revised estimates of expenditure for 1978-79 and the Commission's draft estimates for 1979-80 are shown in tabulated form at Appendix VIII.

Accommodation


#### Abstract

2.9 The move of the Operations Department's offices from Hutchison House to the Murray Road Carpark Building was completed in March. . Upon completion of the refurbishing of the accommodation vacated by the operations Department, the Corruption Prevention Department occupied Hutchison House in mid-July and the Community Relations Department's Headquarters and the Administration Branch moved there early in August. The fitting out work and the moves were completed in stages in order to economise on the rental charges in respect of both Hutchison House and the Commission's previous accommodation. Upon the completion of these moves, about 22,000 square feet of leased accommodation in Sincere Building and United Chinese Bank Building in Central and in J. Hotung House, Tsim Sha Tsui, were surrendered. In addition, an area of approximately 5,000 square feet in New Rodney Block was returned to Government for re-allocation. Although all the Departments of the Commission are now within easy reach of each other, the ultimate objective is to house the whole Commission in custom-built accommodation.


Review of Administration, Training and Supportt Services
2.10 Following the relocation of the Commission's offices in Hutchison House and the Murray Road Carpark Building a Steering Committee was set up to review administrative, training and support services throughout the Commission to determine the most efficient and economical method of providing these services. The steering Committee's recommendations envisage greater centralisation of general, personnel and financial
functions which will result in considerable staff savings.

## Training

2.11 The Administration Branch is also responsible for the co-ordination of training activities throughout the Commission and operates two training schools, in Murray Road Carpark Building and Hutchison House respectively. During the year the Commission organised 42 courses which were attended by 398 officers, and made arrangements for a further 95 Commission officers to attend 20 courses run by the Civil Service Training Division. In addition, 47 Commission officers participated in 13 training courses offered by outside agencies such as the Universities and Technical Colleges.
2.12 The Independent Commission Against Corruption Staff Committee, which comprises the Commissioner as Chairman and 38 elected staff representatives drawn from the various Departments and grades, met three times during the year. The Committee's main objectives are to provide an effective means by which all Commission staff can express their views on matters affecting them and their welfare and to help the Commission to hear the views of the staff. It provides a central forum for the discussion of subjects of mutual interest and concern, in addition to the other channels of communication which exist within the Departments.
2.13 The Staff Relations Officer continued to provide personal help \& advice to officers in the Commission, thereby improving communication between management and staff. This officer is also responsible for career counselling and welfare duties.
2.14 A Credit Union was formed in the latter part of the year and was formally registered in November. By the end of December there were 387 members with total savings in excess of $\$ 35,000$.
2.15 The ICAC Staff Club, set up to encourage, promote and comordinate sporting, recreational and social activities and to provide relaxation for officers after working hours, came into its fourth year of existence in 1978. During the year a varied programme of events was organised, including participation in a number of fund-raising events for charity. New Club premises in the Murray Road Carpark Euilding were opened by the Commissioner in April. Meals, snacks and drinks are served in the Clubhouse, which also provides a focal point for Club activities.

Discipline within the Commission
2.16 During the year the appointment of one officer was terminated under Section 8(2) of the Independent Commission Against Corruption Ordinance. This Section empowers the Commissioner to terminate the services of an officer without giving any specific reason, provided he is satisfied that it is in the best interests of the Commission to do so. This is an exceptional power, but in the circumstances of the Commission a necessary one. All dismissals in this category are reported to the Advisory Committee on Corruption.

Advisory Committee on Corruption
2.17 During the year under review the Advisory Committee
on Corruption, which is chaired by the Honourable sir Yuet-keung KAN, CBE, JP, met on four occasions. The Committee advised the Commission on proposed amendments to the anti-bribery laws and on policy matters affecting the Commission's activities and organisation. Members of the Committee were briefed regularly on the activities of the three departments of the Commission. The membership and terms of reference of this Committee are described on page 4.

ICAC Complaints Committee
2.18 The ICAC Complaints Committee met on five occasions during 1978 and considered 21 complaints against the ICAC and its officers. Only two of these complaints were considered justified and ICAC procedures were subsequently changed to avoid re-occurrence of the incidents which were the subject of these complaints.

## OPERATIONS DEPARTMENT

Responsibilities, and powers of arrest, search and investigation
The Operations Department is the investigative arm of the Commission and is the largest of its three Departments. The establishment of 633 comprises $56.5 \%$ of the Commission's present establishment of 1121 posts.

The Director of Operations is responsible to the Commissioner for :-
(a) receiving and considering complaints alleging corrupt practices and investigating such complaints whenever practicable;
(b) investigating any alleged or suspected offences under the Independent Commission Against Corruption Ordinance, the Prevention of Bribery Ordinance, and the Corrupt and Illegal Practices Ordinance; and
(c) investigating any conduct of a Crown servant which, in the opinion of the Commissioner, is connected with or conducive to corrupt practices and reporting thereon to the Governor.
3.2 The Department's investigating officers have full powers of arrest without warrant for offences under the three Ordinances mentioned, and have additional powers of arrest without warrant for any other offence disclosed during the investigation of a suspected offence under the Prevention of Bribery Ordinance, where a suspect is reasonably suspected of being guilty of that offence, and which other offence is itself reasonably suspected of either being connected with or being facilitated by the suspected offence under the Prevention of Bribery ordinance. If the other offence is a specified offence, however, it need not be connected with or be facilitated by a suspected offence under the Prevention of Bribery Ordinance for the powers of arrest to operate. The specified offences are :-
(a) perverting or obstructing the course of justice;
(b) blackmail under section 23 of the rineft ordinance;
(c) obtaining property by deception under section 17 of the Theft Ordinance;
(d) obtaining pecuniary advantage by deception under

Section 18 of the Theft Ordinance;
(e) assisting an offender under Section 90 of the Criminal Procedure Ordinance;
(f) conspiracy to defraud and the offence of conspiracy to commit any of the offences referred to in subparagraphs (a) - (e), above;
(g) an attempt to commit any offence referred to in sub-paragraphs (a) to (e) above, or aiding, abetting, counselling or procuring any offence so referred to.

These are wide powers but they have been found necessary for effective investigation as many enquiries into allegations of suspected corruption reveal facts which amount in law to some other offence.
3.3 These powers of arrest are backed up by various powers of search, seizure and detention of anything which is believed to be evidence of the offences for which the power of arrest exists. Certain of these powers of search can be exercised on the issue of a warrant or authorization by the Commissioner, who has delegated his powers to the Director of Operations; others require the issue of a warrant by a magistrate.
3.4 Special powers of investigation also are conferred by the Prevention of Bribery Ordinance, including the power to examine bank accounts; to require suspects to provide statutory declarations in respect of certain matters under investigation; to question other persons on oath; to restrict the disposal of property while an investigation is underway; to obtain, through order of a magistrate, the surrender of a suspect's travel documents while an investigation is in progress; and, where a suspect appears to be about to leave Hong Kong, to bring him, under a magistrate's arrest warrant, before a magistrate in Chambers who can place the suspect on bail while the investigation continues.
3.5 Evidence resulting from investigations by the Operations Department, is submitted to the Assistant to the Attorney General and he decides, on behalf of the Attorney General, which cases should be prosecuted or, where necessary, refers the case to the Attorney General for his personal consideration.
3.6 The Assistant to the Attorney General and other officers of the Attorney General's Office also advise at various stages of an investigation on problems which arise from the exercise of the extensive investigatory powers vested in the Commission. In addition, the Director of Operations has access whenever necessary to the Attorney General on matters not directly connected with prosecutions.
3.7 The tenor of 1978 is perhaps best exemplified by quoting from His Excellency the Governor's speech to the opening session of the Legislative Council on 11th October 1978, in which he said :-
"The Independent Commission Against Corruption has continued its successful and many-sided operation.

> "Since the 'partial Amnesty' on 5 November last year the question in many minds has been whether things would slip back into the bad old ways, in spite of the apparent determination of the Government not to allow them to do so. The Commissioner assures me that there is no evidence that anything of the sort has happened, nor has there been any retrogression as far as syndicated corruption is concerned. Ve should remember that the resources of the powerful operations Department are now freed from delving into the past and able to concentrate on investigating and monitoring the present. The whole position within both the public and private sectors is transformed from what it was four or five years ago. This is an extraordinary achievement in which many have played a part as well as the ICAc, and in which all of us can take pride.
"In most other communities there is an element of corruption. Here, where recently there has been so much public revelation of widescale corruption, we must accept that there is much more still to be done. There will always be some people ready to indulge in corruption, and we must therefore be vigilant and equipped to prevent a relapse into the situation from which we have just extricated ourselves so painfully. This special vigilance will have to be continued for many years. So there can be no question of relaxing the efforts of the ICAC, and no question of reducing its strength. Rut with the high degree of success already achieved, it will be possible to place increasing emphasis and reliance on the activities of its Irevention and Community Relations Departments."
3.8 The 'partiul amnesty' for alleged or suspected offences committed prior to 1 st January 1977 became law on the 16 th February 1978, and the question which naturally loomed large during the year was the effect the amnesty would have on corrupt activity and on the Commission's ability to tackle it. The answer to the first part of the question was given in H.E.'s quoted speech. There was no evidence during 1978 of any resurrection of the massive syndicates of corrupt officers which had for so long plagued the community.
3.9 As 1978 progressed, the first tentative signs of an improving atmosphere emerged in those areas of the public service which had been most afflicted by large-scale syndicates. Freed from fear of investigation and prosecution for misdeeds committed prior to 1 st January 1977, the effective date of the partial amnesty, an increasing number of officers in the public service showed a new willingness to assist the Commission. Even those officers who had not yet reached the stage where they could perhaps look upon the Commission with enthusiasm, no longer resorted to open displays of hostility and aggressive attitudes when the Commission carried out - as it is by law obliged to - investigations into reports of suspected corrupt activity which touched upon their areas of work.
3.10 Although large-scale syndicates were a thing of the past, individual corruption, or corruption by small groups of officers in the public sector, or of persons in the private sector, was reported at a steady rate. Time after time, individuals were caught red-handed following a report made to the Commission. By the year's end the Operations Department had under investigation a total of 332 cases, considerably more than at the end of 1977, or even immediately prior to the partial amnesty declaration on 5 th November 1977.
3.11 These 332 cases, however, involved a smaller number of suspects than at the height of the 1977 investigative caseload, due to the absence of large-scale syndicates.
3.12 The various systems and methods employed by the Operations Department in its investigations were shown and explained in detail to a distinguished team of senior police officers from the United Kingdom, headed by Mr. J.W.D. Crane, CBE, one of Her Majesty's Inspectors of Constabulary, which arrived in Hong Kong in January, 1978, and remained for four months. Mr. Crane's team was invited to Hong Kong by H.E. the Governor principally to advise the Commissioner of Police on the organisation and operation of the Royal Hong Kong Police, with particular regard to discipline, staff management and morale, chain of command and channels of communication at all levels, sources and standards of recruitment, relations with ICAC, and other matters considered relevant to these. The team was required also to advise the Commissioner of the Independent Commission Against Corruption on existing ICAC procedures, particularly the investigative procedures of the Operations Department, which had been the subject of criticism.
3.13 To enable it to carry out its task, the team was given full access to Operations Department files and records and had many discussions and interviews with investigating officers of all ranks.
3.14 At the conclusion of his visit, Mr. Crane indicated his team was impressed with the standard achieved. Investigative
processes laid down were seen by them to be clearly defined and well understood by case officers, with appropriate supervisory checks at the right levels on the progress of individual cases. Confidence was expressed that the degree of supervision they had seen was such that deviation, if any, would be quickly identified and remedied, and that the methods of investigation and operational tactics used were in line with those adopted by special squads of major British Police Forces.
3.15 The visit of Mr. Crane and his team, and their conclusions, has, it is hoped, finally lajd to rest uninformed and emotional criticisms of "ICAC methods."
3.16 A number of recommendations were made by the team to improve relations between officers of the Royal Hong Kong Police and the Commission, and these are steadily being implemented. Joint seminars of senior officers took place during 1978 and there has been increased involvement in each other's training. A number of joint police/ICAC operations were also carried out and an improved exchange of intelligence and information has developed.
3.17 A number of cases investigated during 1978 brought up problems connected with the partial amnesty, particularly where there was some doubt as to the date the suspected corrupt activity started or ceased. In some cases the suspected activity straddled the effective date of the partial amnesty. The most difficult cases were those where suspected assets acquired prior to the partial amnesty date were evident after the amnesty date. Very careful investigation was needed to ensure that corrupt activity was not continuing under cover of the partial amnesty.
3.18 In a lengthy judgement by His Honour Judge Rhind (Case No. 25 of 1978 - The Queen against CHEUNG Sou-yat) in which he found the accused guilty, Judge Rhind saw the amnesty as having no effect in a section 10 charge (involving maintaining a standard of living or being in control of assets not commensurate with, or disproportionate to, present or past emoluments), because the offence was not complete in all its ingredients until the date the accused failed to give a satisfactory explanation to the court, thus putting it outside the orbit of the amnesty. Following this judgement the Attorney General issued a vublic statement in which he said :-
"In the Legislative Council on November 7, 1977, the Governor said that the new policy with respect to ICAC operations, which he had announced on November 5, was intended to remove thenceforth, with limited exceptions, all cause for fear from all who keep straight. That new policy was subsequently confirmed by the enactment of Section 18A of the Independent Commission Against Corruption Ordinance. Section 10
of the Prevention of Bribery Ordinance relates to assets in the control of a Crown servant at any time, and the date of actual acquisition of cormupt money is not the decisive factor. So it extends to money acquired before January 1, 1977, which is the date from which the new policy operates, if they continue to be in the control of the Crown servant thereafter. Such cases were not included within the new policy because they were not considered at the time.
"However, I think it appropriate to say, having
regard to some of Judge Rhind's obsenvations, that
if I am called on to consider a case, not being
within the statutory exceptions, in which the entire
amount of unexplained money was actually acquired
before January 1,1977 and assets held thereafter,
I shall give great weight to the object of the new
policy as confirmed by section 18A of the Independent
Commission Against corruption."
3.19 There was no occasion during 1978 in which the Governor exercised his power to consider an offence committer prior to the effective date of the partial amnesty sufficiently heinous for it to warrant action by ICAC, as an exception to the amnesty. As the lapse of time from the effective date of the partial amnesty increases, problems arising from it should steadily decrease to the point where they will be of little consequence.
3.20 A problem which did not diminish during 1978 was, however, that of vital prosecution witnesses who go back on statements made to Operations Department investigators prior to the trial. On a number of occasions, in different cases, these vital witnesses stepped into the witness box and gave evidence completely at variance with their statements, with not the slightest warning. The motives for such turnarounds may be varied. In some cases, undeniably, the witnesses are in fear of the accused, and an earlier firm resolve to tell the truth weakens when there is a face to face confrontation in court. In other cases the accused is suspected to have found some way of influencing the witness in the period prior to trial, often a lengthy period when there is ample time and opportunity to approach a vulnerable prosecution witness. Fortunately, the displays of open hostility towards prosecution witnesses in the precincts of a court have stopped, but the continuing valnerability of prosecution witnesses is viewed with grave concern. At the end of 1978, one case of a prosecution witness who had given evidence at variance with his statements made earlier, was with the Attorney General for consideration of prosecution on a charge of attempting to pervert the course of justice.

[^1]of the neighbouring Murray Road Carpark Building. This new accommodation sees the Operations Department suitably housed for the first time.

## New Legislation

3.22 The Independent Commission Against Corruption (Amerdment) Ordinance 1978 enacted in Feburary gave legal sanction to the partial amnesty.
3.23 A second piece of legislation resulted from a case in which a retired police station sergeant, charged with a section 10 offence of being in control of pecuniary resources and property disproportionate to his then present or past official emoluments. The accused was discharged by the court on a submission by the defence that his official emoluments had not been strictly proven despite reliance by the prosecution on such official records as existed.
3.24 Under the Prevention of Bribery (Amendment) Ordinance, No. 69 of 1978 enacted in August, it is possible to prove the official emoluments of an accused officer by way of a certificate signed by the chief secretary.

## Operations Review Committee

3.25 In July 1978, H.E. the Governor approved a change in the title of the Operations Target Committee (OTC) to Operations Review Committee (ORC), and its adoption of the new terms of reference which are set out on page 4 . These reflect more accurately the functions of the committee with regard to the work of the Operations Department.
3.26 The processes by which a report is received, considered and investigated by the Commission provide for scrutiny at separate stages by different officers. This ensures that no individual officer may dispose of a report or unwittingly overlook something which is of importance. Ultimately, every report alleging corruption which is received by the Operations Department, and which does not result in a prosecution after investigation, must be scrutinised by the Operations Review Committee (ORC) or its sub-committee (ORC(SC)), before it can be written off.
3.27 The ORC studies reports on all investigations which have not resulted in a prosecution, and gives advice and makes recommendations whenever it considers further action is necessary. Where an investigation has resulted in a criminal prosecution, the outcome of the prosecution is reported back to the Committee, which may advise that there are further matters to be considered.
3.28 Where there has been no criminal prosecution, but where there is still evidence or suspicion of corruption, or a disciplinary offence, or malpractice, or other undesirable behaviour on the part of a Crown servant, the Committee may recommend that a report with full details be sent to the Secretary for the Civil Service, or the officer's Head of Department, for whatever action is deemed necessary.
3.29 The Committee may also advise that reports arising from the Operations Department investigations be passed to the Corruption Prevention Department for further scrutiny of practices and procedures which may present opportunities for corruption.
3.30 The main Committee met on eight occasions in 1978 and gave advice and guidance on 209 cases. The sub-committee, comprising Operations Department Directorate officers, under the Chairmanship of a Committee Member, met on 12 occasions and considered reports on 378 minor investigations and 415 nonpursuable allegations of corruption. The advice and recommendations of the sub-committee were subsequently endorsed by the next meeting of the main Committee.
3.31 The appointment on 4 July 1978 of sir Donald Luddington, KBE, CMG, CVO, to succeed the then Mr. Jack Cater, CBE, JP, as Commissioner of the Independent Commission Against Corruption, meant that Sir Donald became ex-officio Chairman of the ORC, and having previously been a Committee member, this created a vacancy which was temporarily filled by Mr. TSUI Kacheung, CBE, JP, Member, Public Services Commission, until the end of the year.
3.32 In October, 1978, the Committee lost the valued. services of a founder member when Dr. the Honourable Rayson Lisung HUANG, CBE, JP, had to step down because his increasing responsibilities as Vice Chancellor of the University of Hong Kong and as a Member of the Legislative Council left him insufficient time to continue his customary devotion to the Committee's work.
3.33 Arrangements were in hand at the year's end for the two vacancies on the Committee to be filled by Dr. the Honourable HO Kam-fai, of the Chinese University of Hong Kong, and Mr. J.L. SOONG, Chairman and Managing Director of Mobil Oil Hong Kong Limited.

Structure, Establishment and Systems
3.34 The present basic structure of the Operations Department together with figures relating to the establishment and strength is shown in the organisation chart at Appendix III.
3.35 As at 31 st December 1978, the Operations Department was organised into 11 groups, with a total establishment of 633, an increase of 10 over the establishment as at 31 st December 1977. Seven of the 11 groups are primarily investigating and/or monitoring groups, while the other four provide a full range of support services, including surveillance, intelligence collation, detention of suspects, and bank enquiries.
3.36 External monitoring has evolved into an important ヨ.spect of Operations Department work. It is used as an earlywarning system for the detection of signs which may indicate a revival of corrupt activity. Basically, it involves the investigation of areas where corruption was once known to be prevalent. If this investigation reveals nothing the area is quietly passed over, with those concerned none the wiser, and another area is selected for the same treatment. If something suspicious is seen, then a full scale investigation focuses on the suspicious signs detected. A principal advantage of this external monjtoring is that it does not rely on a report from a member of the public to reveal corrupt activity, and a steady stream of investigations has resulted from it.

## Detention Centre and Security

3.37 The Detention Centre took over security functions for the three floors of the new accommodation in the Murray Road Carpark Building, while continuing to be responsible for detained persons arrested by the Operations Department. This dual role allows the Centre staff to be fully engaged even when there are no detainees. Detention Centre staff have been specially trained by the Prisons Department Training Institute, and their responsibilities for detainees include general safety and welfare, fingerprinting, safe keeping of detainees' property, case property, bail procedures, and the conduct of identification parades.
3.38 During the year there have been 21 inspections of the Detention Centre by Justices of the Peace, whose visits are made in accordance with the Independent Commission Against Corruption (Treatment of Detained Persons) Order. Comments are entered by these visiting Justices in a book which is required by law to be kept by the Operations Department. Following the visit, a verbatim report of the entry, together with any comments of the Director of Operations, is sent to the Councils section of the Government secretariat, for informationd
3.39 During 1978, a total of 218 persons was detained in the Detention Centre, after arrest by ICAC, while 19 others were arrested and bailed without detention.

## Staff

3.40 Fifteen British police officers on secondment to the Commission completed their period of secondment during 1978 and returned to their parent forces. A further ten British police officers were recruited in U.K. and seconded to the Commission for initial periods of $2 \frac{1}{2}$ or 3 years.
3.41 One of the seconded officers, a Detective Chied Superintendent in the West Midlands Police, was recruited at Assistant Director level, as a replacement for an officer who had completed his service.
3.42 As at 31 st December 1978, the number of British police officers on secondment to the Commission totalled 42, with an additional 27 retired British police officers serving on agreement terms. A further 37 expatriate officers were also serving with the Department, making an expatriate strength of 106 officers out of the total establishment of 633. This compares with 120 expatriates at the beginning of the year.
3.43 Recruitment continued throughout 1978, both to fill existing vacancies in the establishment and to replace those officers, whether expatriate or Chinese, who left the Department on completion of their agreements or periods of secondment. During the year, a total of 102 officers in the Department renewed their agreements or periods of secondment for periods of $2 \frac{1}{2}$ years, or 3 years, depending on rank level. In some cases, linked agreements comprising two tours of service were given to officers, the second tour being subject to satisfactory completion of the first. A total of 61 local officers were recruited, of whom nine were graduates of universities or postsecondary colleges.
3.44 Twenty three local officers, and four expatriate officers, were promoted during the year, six local officers now occupy substantive posts of section Head, which equates with a local police superintendent, while three local officers have acted in the posts.

Training
3.45 The move of the Operations Department into its new accommodation provided it, for the first time, with training classrooms and supporting offices inside its own premises. This represents a big step forward as the training school previously operated in separate premises in Kowloon.
3.46 For the purposes of centralising Commission training facilities, the Operations Department Training Section is placed under the Administration Branch, but the Operations Department provides and rotates the Section Head and his
instructors for its own specialised subjects, ensuring that instruction keeps pace with developments in investigation and the changing law. It also supervises and provides material for the curricula on Operations Department topics, and sets and marks question papers in examinations.
3.47 A total of 29 courses, of ten different types, was run for 242 students by the Training Section, during 1978.
3.48 By kind consent of the organisations concerned, the Operations Department serit two of its local investigating officers, both holding the posts of section Head, on short attachments to the Corrupt Practices Investigation Bureau, Singapore, and the National Bureau of Investigation, Kuala Lumpur, in November 1978, where they were given every courtesy and facility in studying the organisation, procedures, and problems of the two Bureaux, with a view to developing their own expertise. This type of attachment will continue, with reciprocal attachments of officers to the Operations Department.

Complaints and Reports
3.49 Complaints and reports are received by the Operations Department in a number of ways. The majority of reports are still received by telephone calls to the Report Centre, which is manned throughout the year, 24 hours a day, and which is now sited in the Department's accommodation in Murray Road Carpark Building. Complaints and reports are also received by telephone calls to the local offices of the Community Relations Department, of which there were seven by the end of the year; and through, visits, in person, either to the Report Centre, or to the local offices. Another method of reporting is by letter addressed directly to the Commission or to its post-office box number, which is widely publicised.
3.50 Complaints and reports are also sent on by Government Departments in accordance with Civil Service instructions which require all reports, allegations or indications of corruption to be referred to the Commission for investigation.
3.51 The Commission received a total of 5175 reports during 1978, of which 1234 involved corruption, resulting in 836 investigations by the Department. Comparable figures for 1977 were 5865 total reports, and 1700 corruption reports, resulting in 999 investigations. Reports of corruption during the year 1978 thus dropped 27.4\%, from the total number of corruption reports received in 1977, which in turn dropped $30 \%$ from the total number received during 1976. The number of investigations opened on the corruption reports was, however, proportionately greater, the figure of 836 for 1978 being $68 \%$ of the 1234 reports received, while the 999 investigations for 1977 comprised $59 \%$ of the 1700 corruption reports received in that year.
3.52 Non-corruption reports dropped by $5 \%$ in 1978 , compared to a drop of $7 \%$ in 19.77. Corruption reports in 1978 comprised $24 \%$ of the total reports received, compared to $29 \%$ of the total received during 1977.
3.53 There has been a further increase in the proportion of non-anonymous reports of corruption in comparison with anonymous reports, the percentage for 1978 being $55 \%$, compared to $51 \%$ in 1977. This is the highest percentage achieved so far, and may be contrasted with the low point of $35 \%$ for the year 1974, the first year of the Commission's existence. Identifiable complaints are preferable for a number of reasons. When investigating an offence the veracity of the complaint can be assessed much more readily when the complainant is identifiable, which is a protection for honest officers who may be the subject of a complaint. It is also possible to obtain more information from the complainant, information which he may not have felt to be important enough to include in his original report. Ultimately, if a prosecution ensues, there is always the possibility that an identifiable complainant will be willing to give evidence in court.
3.54 The high proportion of non-corruption reports made to the Commission is a continuing feature, but one which is seen as a sign of confidence in the Commission. Non-corruption reports encompass almost any topic, such as matrimonial problems, legal problems, business disputes, quarrels with neighbours, housing problems and many other matters which trouble the individual citizen. If a non-corruption report involves crime then it is passed to police for action, and the complainant is informed that this action is being taken. Where appropriate, other reports may be passed on to some Government Department or public body for whatever action the Department or public body deems necessary. Some complainants seem to prefer to make their reports in the first instance to the Commission, asking the Commission to refer the report on to the Department concerned. In a number of instances detailed enquiries are carried out by the Department and the result is often notified to the Operations Department.
3.55 The incidence, modes and general trends of complaints are collated by the Department's statistics section, and are used as research material by the Community Research office of the Community Relations Department. Collated statistics are reported at each meeting of the Operations Review Committee, (see paragraphs $3.25-3.33$ ) and are studied by senior officers of the Department for trends in specific areas.
3.56 Analysis of the modes of reporting and the breakdown of corruption complaints set out at Appendices IX to XVII reflects these trends for 1978 :-
(a) the reduction in corruption reports being received is consistent with the lowered incidence of corrupt activity detectable by the Commission's investigations and monitoring activity;
(b) of the total corruption complaints, $72 \%$ alleged corruption offences in Government Departments, 3\% in scheduled Public Bodies, and $25 \%$ in the private sector. Of the allegations against Crown servants, more than half concerned the police; the next highest number concerned Urban Services Department, which attracted $7 \%$;
(c) complaints of illegal commissions in the private sector continued to decrease as in previous years, being 427 in 1976, 314 in 1977 and 252 in 1978. A number of these complaints were made by management in relation to their own staff, which shows an encouraging change in attitudes over the years. Practices once regarded as tolerable are becoming unacceptable;
(d) a significant decrease occurred in the number of complaints made by letter, 286 in 1978 compared with 537 in 1977. Of the total complaints received over the years 1975-1977, 40\% were by letter, but only $23 \%$ were by letter in 1978. Written complaints have invariably been the least productive for the Department, perhaps because of the high percentage ( $88 \%$ ) of anonymous letters in the total received;
(e) reports alleging cormuption, which are known to be false to the person making the reports occur from time to time, and in such cases prosecutions have been instituted against those responsible. This offence passed into law in 1976, since when 23 cases have been prosecuted to conviction, often attracting near maximum penalties. During 1978, 11 cases were prosecuted of which seven involved malicious complaints against members of the RHKP. There is a vast difference between an incorrect report made in good faith, and one made which the person reporting knows to be false. The former will never be prosecuted, while the latter will always risk prosecution;
(f) a certain number of offences of corruption are, by consent of the Commission, dealt with by the RHKP. These are usually instances where members of the public offer bribes to police officers as inducements not to take action against them for offences they have committed. In such cases, the police notify the operations Department, which has the option of taking on the case or of leaving it to police to charge the individual with the
additional corruption offence. The criterion usually applied in these instances is that where a crime has been committed with which the bribery offence is interwoven, then it is preferable for the various offences to be dealt with as a whole. During 1978 there were 33 such cases dealt with by police.

Investigations and Prosecutions
3.57 An investigation by the Operations Department into what was known as the "Yaumati Fruit Market drug syndicate" became by far the largest enquiry aver carried out by the ICAC, and was successfully concluded in 1978.
3.58 The investigation began in late 1976, after a Royal Hong Kong Police Narcotics Bureau team had arrested a number of drug traffickers, and seized documents indicating that about $\$ 10,000$ per day had been paid by operations of the syndicate in bribes to unspecified persons, listed in the documents mainly by nickname. Police successfully prosecuted the principals on narcotics charges (long terms of imprisonment being imposed) and passed the documents to ICAC for investigation.
3.59 A massive enquiry was launched by the Operations Department as a result of which, by the end of October 1977, 262 serving or former Government officers and 13 civilians had been identified and were suspected of having had corrupt dealings with the syndicate between May 1975 and August 1976.
3.60 Between Januaxy and October 1977, 119 Government officers were arrested, questioned and bailed, and an additional 84 were interviewed without arrest. The whereabouts of 3 former officers could not be traced, while one had died. In November 1977, the remaining 55 officers, who were then still under investigation, were precluded from further enquiry because of the announcement of the partial amnesty.
3.61 In March 1978, the Attorney General consented to the prosecution for conspiracy of 26 serving or former officers in three separate cases. In connection with these three cases, reports in respect of 162 other officers were forwarded by the Operations Department to the Secretary for the Civil Service.
3.62 Of the 26 officers in respect of whom a decision was made to prosecute for conspiracy to obstruct the course of public justice, 24 were serving or former police officers, and 2 were Customs and Excise officers. One former police officer had already left'Hong Kong, and a warrant for his arrest was issued. The others were prosecuted in the district court, in separate trials which commenced on 19th September 1978, 6th November 1978, and 27th November, 1978 respectively.
3.63 As at 31 st December 1978, one trial of four police officers had concluded, with the conviction of two, both of whom were sentenced to two years imprisonment, while two had been acquitted. The largest of the three trials, that of 19 police officers, had resulted in four having No Case to Answer, while 15 had a Case to Answer, and in the 3rd trial, that of the two Customs and Excise officers, both had been found to have a Case to Answer. These two trials were approaching their conclusion at the year end.
3.64 Since the inception of the ICAC, 37 Crown servants have been charged with offences under section 10 of the Prevention of Bribery Ordinance, that is, with maintaining a standard of living above that which is commensurate with past or present emoluments, or, of being in control of pecuniary resources or property disproportionate to their present or past official emoluments. Of these 24 were convicted, and one was still pending trial at the end of the year.
3.65 During 1978 prosecutions against five persons were commenced in respect of offences under section 10. These resulted in three convictions, one acquittal, and one was still pending trial at the end of the year. The prosecutions of seven other persons for offences under section 10, which had commenced in 1977 were concluded in 1978, resulting in four convictions and three acquittals.
3.66 The seven prosecutions concluding with a conviction in 1978 were :-
(a) A Senior Engineer of the Highways Office, Public Works Department, who was found guilty on 17 th Feburary 1978 of a section 10(1)(b) offence between 1 st December 1972 and 1975. He was sentenced to $2 \frac{1}{2}$ years' imprisonment, and to a fine of $\$ 50,000$, and ordered to forfeit $\$ 9,200$ to the Crown. An appeal was pending at the year end.
(b) A Senior Foreman of the Public Works Department was convicted on 10th March 1978 of a Section 10(1)(b) offence on 26th September 1975. He was sentenced to 15 months' imprisonment, and ordered to forfeit $\$ 57,005$ to the Crown.
(c) An Acting Highways Superintendent of the Public Works Department was convicted on 17th March 1978 of a Section 10(1)(b) offence on 29th June 1971, and was sentenced to $2 \frac{1}{2}$ years' imprisonment and ordered to forfeit $\$ 207,434.83$ to the Crown. An appeal on 29 th September 1978 resulted in the conviction being upheld.
(d) An Assistant Superintendent of the Customs and Excise Service, Trade, Industry and Customs Department, was convicted on 28th April 1978, of a section 10(1)(b) offence on 3rd December 1973. He was sentenced to 15 months' imprisonment, and fined $\$ 75,000$. (An appeal pending at the year end resulted in his conviction being quashed in January 1979).
(e) A retired Detective Sergeant of the RHKP was found guilty on 12 th October 1978, of a section 10(1)(b) offence on 18 th December 1972. He was sentenced to 2 years' imprisonment, and ordered to forfeit $\$ 138,000$ to the Crown. An appeal was pending at the year end.
(f) A retired Detective Station Sergeant of the RHKP was found guilty on 22nd December 1978, of a Section $10(1)(\mathrm{b})$ offence on 13th April 1972. He was sentenced to 2 years' imprisonment and ordered to forfeit $\$ 806,000$ to the Crown. An appeal was pending at the year end.
(g) A retired staff sergeant of the RHKP was found guilty on 24th November 1978, of a section 10(1)(b) offence on 22nd september 1971, but had not been sentenced by the end of the year.
3.67 A retired Detective Staff sergeant of the RHKP, who was arrested in 1977 for a suspected offence contrary to Section 10(1) (b) of the Prevention of Bribery Ordinance, brought legal proceedings to seek certain declarations from the High Court, including a declaration that he could not be prosecuted under Section 10(1)(b) of the Ordinance because he was not, and had not been, a Crown servant at the time of, and since, the ordinance came into force.
3.68 The declarations were not granted by the High Court, and an appeal by the Detective staff Sergeant to the Court of Appeal was dismissed, whereupon he appealed to the Privy Council.
3.69 In November 1978 the Privy Council, in advising Her Majesty that the appeal should be dismissed, stated :-
"..... It has also been argued that the object of the ordinance was to prevent bribery after it came into operation, since it is impossible for the Ordinance to prevent bribery which has already taken place. No doubt this is true, but there is no ground for thinking that the operation of Section 10 (1) (b) as construed by the Court of Appeal would not constitute a strong deterrent against any Crown servant accepting bribes in the future.

It has been said that the Ordinance is a draconian measure. No doubt it is. But when bribery and corruption become so rife that they seriously undermine the whole fabric of society, such measures may well be necessary. In any event, it is not for the Courts to decide whether or not an Ordinance ought to have been passed but only what it means once it is passed, and then to enforce it. Their Lordships consider that the language of Section 10(1)(b) is clear and unambiguous and can bear only the meaning attributed to it by the Court of Appeal."
3.70 The retired Detective Staff Sergeant has now been charged with a section 10(1)(b) offence and his trial is due for hearing early in 1979.
3.71 Prosecutions were also instituted during the year against 176 persons for a variety of other offences under the Prevention of Bribery Ordinance, the Independent Commission Against Corruption ordinance, and other criminal ordinances. Amongst these cases, the following are of interest :-
(a) A sixty-year old Executive Officer of the Royal Fleet Auxiliary Recruiting Office was charged with accepting advantages from seven seamen applicants for employment between 20th March, 1978 and 11th May 1978, in return for arranging employment for them with the RFA of HMS Tamar. He pleaded guilty to the charges on 11 th August, 1978, and was sentenced to 6 months' imprisonment, suspended for 2 years, and was fined $\$ 25,000$ with an order to pay $\$ 4,400$ to the Crown. This is the first prosecution by the Commission of a person engaged in recruiting seamen, an area in which malpractice is believed to be wide-spread, but in which it is difficult to secure withesses because of the constant travelling of seamen.
(b) Three Assistant Prison Officers and two civilians were found guilty on 5th October 1978 of conspiracy to solicit $\$ 15,000$ and blackmailing an ex-prisoner, between a date on or about 1st April 1978, and 31st May 1978, for showing favour to a prisoner in Chi Ma Wan Prison. They were all sentenced to 4 years' imprisonment.
(c) Two Postal officers and an Assistant Postman were charged with conspiracy to accept advantages between 1st January 1977, and 18th January 1978, for accepting sub-standard packets from packaging agents, containing peanut-oil destined for Mainland China. They pleaded guilty on 20th March 1978, and were sentenced to 21 months', 15 months', and 18 months' imprisonment, respectively. The sentences
were later reduced on appeals to 15 months', 3 months' and 12 months' imprisonment.
3.72 During the year 73 convicted persons appealed against their conviction and/or sentences, and of these 13 appellants succeeded in having their convictions quashed, 28 failed in their appeal, 10 had their sentences reduced, and 22 appeals are still pending.
3.73 Three other cases concluded during 1978 are worthy of mention, being important cases, despite the difficulties encountered in prosecution.
(a) Wong Tai sin Conspiracy

A total of 17 persons was charged with conspiracy, including one Superintendent, one Chief Inspector, one Senior Inspector, one Inspector, three Detective Station Sergeants, four Detective sergeants, three Detective Constables, one Constable, one retired Sergeant and a merchant. The trial commenced on the 26th October 1977 and concluded on 16th March 1978.

The prosecution alleged that the defendants, all of whom with the exception of the merchant had served in Wong Tai sin Police Division at some time during the period between September 1971 and January 1976, were participants in a corrupt scheme whereby operators of vice establishments within the Division, such as opium or gambling dens, enjoyed a relatively safe environment, with only minimal police interference, provided they made regular payments of money to be shared among police officers who participated in the conspiracy. At the commencement of the trial, the Crown entered a 'nolle prosequi' in respect of two of the defendants, and in the course of the trial the Court ruled No Case to Answer in respect of five defendants.

In a judgement which acquitted the remaining 10 defendants on 16 th March 1978 the judge said :-
"although Crown's evidence had well established beyond reasonable doubt the existence of a highly sophisticated organisation engaged in systematically collecting bribes from vice operators for a group of corrupt police officers, it failed to prove that any of the defendants participated in it. The tainted evidence of the crucial accomplices cried out for corroboration but none was forthcoming."
(b) Mong Kok Special Duty Squad Conspiracy

A Police Station Sergeant, a sergeant and four

Constables, were alleged to have conspired together to demand money from divan operators to secure the release of certain suspects suspected of having committed offences contrary to the Dangerous Drugs Ordinance. During the trial it was ruled that the four Constables had No Case to Answer, there being insufficient evidence to indicate their actual participation in the conspiracy. At the conclusion of the trial on 28 th March 1978, the Sergeant was acquitted, while the station Sergeant was found guilty as charged, and was sentenced to 2 years' imprisonment. However, on appeal, the station Sergeant was also acquitted, on the grounds that he could not conspire with himself.
(c) Mongkok Conspiracy

Some 34 defendants, including three Police Superintendents, four Chief Inspectors, one Senior Inspector, two station Sergeants, 18 Sergeants, one Constable, one retired station Sergeant, three retired Sergeants and a former Police Constable, were alleged to have conspired together and with other persons to obstruct the course of public justice, and to accept advantages, between 1 st January 1970 and 30 th November 1976, in that they acted contrary to their duty as police officers in connection with the responsibilities of the Special Duty Squads, Hawker Control and Nuisance Squads of the Mong Kok Division and the proper administration of the law.

At various stages of the trial, which started on 17th April 1978, one defendant had a 'nolle prosequi' entered against him by the Crown after he became seriously ill, while 13 defendants were discharged and three defendants were found to have No Case to Answer after six of the witnesses for the prosecution were declared hostile.

The Judge said the Crown had proved beyond reasonable doubt that a corruption syndicate had existed in the Mong Kok Police Station, but he was not satisfied with the evidence given by the Crown's witnesses. He rejected the evidence of the principal Crown witness and found the evidence of other Crown witnesses unacceptable for lack of corroboration. He found two defendants guilty; one was sentenced to 18 months' imprisonment and the other 12 months' imprisonment, and on 24th July 1978 the remaining 15 defendants were acquitted.

## Warrants of Arrest

3.74 During the year of 1978, eight warrants of arrest for corruption or other offences were obtained by the Operations Department, but due to the decision of the District court not to accept the evidence of certain witnesses in the Mong Kok Conspiracy case, two warrants issued in 1977 against individuals. involved in that case wera withdrawn. Three further warrants issued in 1977 were also withdrawn, for similar reasons, in relation to the Wong Tai sin conspiracy case, also completed in 1978. One further warrant issued in 1976 was withdrawm in 1978 in relation to another case, because certain evidence was no longer available.
3.75 The result of these additions and deletions is that, as at 31 st December 1978, the Operations Department held warrants of arrest for 40 persons on various offences. Additionally, the RHKP held four warrants of arrest for desertion in respect of former police officers of special interest to the ICAC.

Disciplinary or administrative action against Crown Servants
3.76 Over the past year, acting on the recommendations of the Operations Review Committee, the Operations Department forwarded reports to the Secretary for the Civil Service, or to Heads of Departments, as appropriate, for consideration of disciplinary or administrative measures in respect of serving or former Government officers who had :-
(a) been investigated for alleged or suspected corruption, but not prosecuted - 179* officers
(b) been investigated for alleged or suspected corruption, and prosecuted, convicted, but whose convictions were quashed on appeal -

13 officers
(c) been investigated for alleged or suspected corruption, and prosecuted, but acquitted - 67 officers

> *(These figures do not include the 162 officers mentioned in paragraph 3.61 )

Details of disciplinary or administrative action taken against Crown servants in connection with alleged or suspected cormuption offences are given at Appendix XVIII.
3.77 Internal monitoring of ICAC officers continued during the year, in addition to the normal processes of command and close supervision. Procedures laid down require that every allegation of corruption involving an ICAC officer must be referred to the Attorney General for a decision on action to be taken. If the Attorney General decides that an investigation should be undertaicen by the ICAC then a report on the investigation is also subsequently placed before the A.G., with whatever recommendations are appropriate.
3.78 The Operations Review Committee similarly is informed of the allegation and outcome of the investigation.
3.79 Two allegations of corruption were received by the Commission in respect of two ICAC officers during 1978. Both were referred to the Attorney General who advised that investigation be carried out by ICAC.
3. 80 One of these investigations was completed, and the allegation OE corruptior, which involved a claimed loan of money, a possible section 3 offence, was found to be false. The report on this investigation was placed before the Attorney General who instructed that other facts which had been revealed by the investigation indicating a possible offence of blackmail by the person who had made the complaint, be passed to the police for investigation. However, on the facts revealed, the officer's services were terminated by the Commissioner under section 8 of the ICAC Ordinance.
3.81 In this same enquiry, two other ICAC officers, found to be involved in a personal relationship with the complainant and the dismissed officer, were interdicted from duty. One of these, whose contract expired during the investigation, was not offered further employment, while the other remained under enquiry, and interdicted from duty as at 31 st December 1978.
3.82 The investigation into the second allegation of corruption received during 1978 had not been completed as at 31st December 1978.

The Future
3.83 The end of the year 1978 saw the Operations Department busier than it had been at any time since the events of late 1977. Paradoxical though it may seem, corrupt activity in many of the cases under investigation still contained encouraging signs. A number of individuals who would previously have been securely cocooned in a corrupt syndicate, receiving a lucrative illegal income without jeopardising themselves by exposure to
the victims, were having to go out, for the first time, to risk arrest by personal confrontation with the intended victim to solicit bribes. In many instances, an apparently acquiescent victim was able to report in secret to the ICAC that an attempt to solicit a bribe was in progress, enabling the Operations Department to step in and arrest the culprit. Every such arrest makes the attempt by the corrupt officers to continue preying on the public that much mare hazardous and it is this that augurs well for the future.
3.84 Concurrent with these signs is the improving attitude in the public service towards the Commission's endeavours to root out corruption, itself a further indication of progress.
3.85 Officers suspected of having been steeped in corrupt activity are gradually leaving the public service, being replaced by a new type of officer, better motivated and certainly less exposed to the temptations of corruption than was the case in the recent past. If the momentum built up over the past five years can be maintained, the situation must further improve, year by year. However, the Commission, the public service and the public must be continuously vigilant against any attempted revival of corruption, particularly by the hard-core of corrupt officers who remain if, ultimately, cormuption is to be eliminated.

## CHAPTER 4

## CORRUPTION PREVENTION DEPARTMENT

The Corruption Prevention Department's role is to assist the Commissioner in discharging the duties set out in Section 12(d), (e) and (f) of the Independent Commission Against Corruption Ordinance. The functions of the Department are to advise Government Departments, Public Bodies listed in the Schedule to the Prevention of Bribery Ordinance and, upon request, any person on how best to reduce opportunities for corruption which may exist in their practices and procedures. The Commissioner also has a statutory duty to secure the revision of those methods of work or procedures which may be conducive to corrupt practices in Government Departments and Public Bodies. It must, of course, be emphasised that the identification of corruption opportunities by itself does not necessarily mean that such opportunities are being exploited.

Corruption Prevention Advisory Committee
4.2 In discharging his corruption prevention functions, the Commissioner is assisted by the Corruption Prevention Advisory Committee, the membership and Terms of Reference of which are described at page 5. The progress made in all aspects of the Corruption Prevention Department's work is monitored closely by the Advisory Committee, which met on 11 occasions during the year.
4.3 A Sid-Committee of the Corruption Prevention Advisory Committee advises on priority that should be accorded to the study of any information received which discloses opportunities for corruption. The Sub-Committee also considers the Department's own recommendations for new assignment work. During 1978 the workload of the Main Committee was reduced by transferring to the Sub-Committee responsibility for considering minor monitoring and miscellaneous studies. The Sub-Committee also considers monthly progress reports by the Department on all assignments. Eleven meetings of the sub-Committee were held in 1978.
4.4 The knowledge and experience possessed by members of the Corruption Prevention Advisory Committee and their understanding of and interest in corruption prevention continues to be a source of encouragement to the staff of the Department at every level.
4.5 The structure of the Corruption Prevention Department provides for a Director of Corruption Prevention and two Assistant Directors. There are two Examination Divisions served by a Management Group. Under each Examination Division there is provision for four Assignment Groups. The present establishment of the Department is 104 posts with a concentration of posts at the Senior Assignment officer level. The strength of the Department at 31.12 .78 was 80 . An assessment has been made of the level of productivity of the Department during the year, the known and projected future workload, the range of experience of the staff and the difficulty in finding suitable candidates from outside the Commission to fill the vacant assignment posts. It has been concluded that the present staffing level is about right, and rapid recruitment to full establishment is not contemplated. The post of Director of Corruption Prevention remained vacant but at the end of the year a trial was being given to the appointment of a Senior Assistant Director to head the Department. The structure, establishment and strength of the Department at 31 st December 1978 are shown in Appendix IV.

General Review of Corruption Prevention Work
4.6 1978 was a year of consolidation. There was a strengthening of the relationships with Government Departments and Public Bodies which have been developed over four years and during the course of more than 200 formal corruption prevention studies. There is now a widespread awareness within client Departments of the value of corruption prevention work to staff at managerial, supervisory and operational levels. There is also a more general recognition by clients that corruption opportunities which have been identified are not just selfcontained areas of weakness to be dealt with as problems entirely divorced from the Department's other activities. In most cases they are manifestations of more general managerial and supervisory problems.
4.7 The joint efforts of Corruption Prevention and client Department staff to solve these problems have therefore resulted in remedial measures which not only serve to reduce corruption opportunities but also make a positive contribution to the greater efficiency of the client Department. It would be wrong were assigrment officers not to draw attention to managerial weaknesses discovered in the course of a study: it would be equally wrong were they to lose sight of their main aim which is to identify and reduce corruption opportunities. A careful balance has therefore to be kept between the special task of the corruption Prevention Department and the consequential but incidental advantages in terms of general management improvements.

In 1977, increasing numbers of Government Departments, Public Bodies and some private organisations began to seek advice and assistance in the study of areas where they felt corruption could exist. This trend has continued during 1978. There is a reservoir of knowledge in the Corruption Prevention Department of both general and precise patterns of corruption within administrative systems and a cadre of experienced officers with specialist knowledge of different areas of Government activity and of functions common to many Government Departments. The Department relies increasingly on the identification of further areas for study by its officers, who recognise other potential danger spots during assignments. This is in marked contrast to the position two years ago when the Department was almost entirely dependent on complaints from the public as a means of identifying possible areas of corruption.
4.9

This collective experience has tended to confirm that certain common characteristics are associated with the existence of corruption opportunities within any organisation. Experience has also shown that, while there are no standard remedial measures that can be automatically applied to eradicate, or substantially reduce, such opportunities, recommendations to clients often differ on points of detail rather than in the principles involved.
4.10 Monitoring the implementation by clients of recommendations made after corruption prevention studies was an important element of the year's work. Further experience gained in monitoring has confirmed the need for systematic and regular checks with clients to ensure that full and effective implementation has taken place. Only on rare occasions will a single check suffice, because circumstances have often changed since the original reports were received, and modifications to the remedial measures recommended are necessary. Monitoring exercises conducted during the year brought to light the need for several new studies. In addition, client departments are now approaching the Corruption Prevention Department to seek advice before making procedural changes in areas where assignments had previously been completed.
4.11 Some Government Departments have received more assistance than others. Because of the order in which the assignments had been undertaken and the need to define with precision the area of each study, there are inevitably significant gaps in the coverage. Therefore in 1978, "profile studies" were undertaken in two large Government Departments to survey all areas of work, to establish the relationship of areas already covered to practices and procedures not yet examined and, in consultation with the clients, to decide on remaining work. This Departmental review approach is likely to become an established technique and another "profile study" of a major Government Department is planned for early 1979.
4.12

In 1978 the Department brought into use an information storage and retrieval system. The card index system is based on three principal cross-referenced indices; a Department/ organisation index, a subject matter index and a corruption opportunities/recommendations index. The system aims to establish a "data bank" of information collected from all assignment work, to enable assignment officers to retrieve information which may be of relevance and assistance in new assignments. It will also serve as a basis for future detailed research in corruption prevention. All newly completed assignments are analysed and fed into the system and amendments are made to information stored to reflect any changes in agreed recommendations.
4.13 In 1978 the close and effective liaison between the Corruption Prevention Department and the Community Relations Department continued. The Community Relations Department provides feedback of opinion and problems associated with proposed assignment studies, where it is considered that the studies have implications for large sections of the community. The need for publicity and public education is an important consideration in corruption prevention studies and the two Departments work closely to ensure implementation through the media and through general public education. There has been regular contact during the year with staff of the operations Department to assist them iry their intelligence and monitoring activities, and to brief CPD officers on the background to corruption opportunities identified during the course of investigation.
4.14 Consolidation of the experience gained in corruption prevention studies has enabled the Department to progress into an area of work which was seen in early 1977 as a natural development of its overall aims and objectives. This is to impart to Government officers the knowledge gained in corruption prevention as a means of strengthening their ability to identify and monitor areas where corruption could develop. Thus corruption prevention becomes more generally accepted as an integral part of the day to day activity of Government's managers and supervisors.
4.15 In August 1978 a small External Training Section was set up to try out the basic icea with two selected Government Departments. There was continuous appraisal of the training material, audience reaction and, insofar as possible, effectiveness. By the end of the year, sufficient progress had been made for an External Training section to be formed as an independent unit within the Department. Research was being conducted on further Government Departments to identify the material necessary for training supervisory personnel in corruption prevention principles and practice. Discussions had also started with the Civil Service Training Division to explore areas for future co-operation.
4.16 In September 1978 the Senior Assistant Director, Community Relations and a senior officer of the Corruption Prevention Department went to the USA to undertake a programme of meetings with officers of the New York Police Department, various New York City Government Agencies and staff from academic institutions. The visit included discussions with staff of Cornell University in New York State and the Stanford Research Institute (International) in California. The programme was arranged by staff of the John Jay College of Criminal Justice in New York.
4.17 The purpose was to enable the ICAC officers to gain an insight into the resources used and methods employed to fight corruption in New York, to make and develop contacts between the ICAC and these bodies, to examine current research in academic fields into corruption and to determine the possibility of a future staff exchange programme and training attachments. The New York authorities and the academic staff were naturally interested in the work of the ICAC in Hong Kong. It became clear from discussions in New York that in the fields of corruption prevention and community relations Hong Kong is relatively well advanced. A great deal of material was brought back to Hong Kong for further study and evaluation. It is hoped that this visit will have laid the foundation for a wide range of contacts in the future for the mutual benefit of the ICAC and of similar organisations in the USA.

Corruption Prevention Studies
4.18 60 formal Corruption Prevention Department reports were forwarded to client organisations in 1978, plus 11 miscellaneous study reports and four miscellaneous studies were conducted by correspondence. Two major and 17 minor monitoring studies were also completed. A synopsis of the Corruption Prevention Department reports completed in 1978 is given at Appendix XIX. Twenty-eight formal studies were under way at 31 st December 1978 and these are summarised at Appendix XX.
4.19 Reports in 1978 varied greatly according to the type of client organisation. Subject matter ranged from two assignments covering the whole of the Civil service through those affecting the public as a whole or affecting several Government Departments, to purely procedural activities in one Department. Several assignments were particularly significant in terms of their widespread application or particularly interesting in terms of their subject matter.
4. 20 The Corruption Prevention Department report on "Supervisory Accountability in the Civil Service", one of the longest and more complex assignments undertaken by the

Department, was forwarded to the client, the Chief Secretary, in May 1978. Preliminary consideration of the report took place at the Chief secretary's Committee in July and at the Chief Secretary's request the Corruption Prevention Department and the Director of Administration and Management Services producea a digest of the report for distribution to Heads of Departments. The digest report was approved at the Chief Secretary's Committee in November. It was forwarded to all Heads of Departments in December 1978 with a covering letter from the Chief secretary stating that the report had been considered and accepted by the Chief Secretary's Committee, and had the general support of His Excellency the Governor.
4. 21 The digest report sets out the principles of supervisory accountability and the manner in which these principles should be applied in the Civil Service. Heads of Departments were requested to regard the document as a yardstick against which they should judge their current arrangements for supervision and communication. It was emphasised that the standards set in the document represented only one aspect of the overall responsibility of managers, and that managers are to be judged as much for their achievement of objectives as for effective supervision. The position at the end of the year was that the digest report was to be considered at a meeting of Heads of Departments on 17 th January 1979.
4.22 Corruption Prevention Department work in the Public Works Department centred on two main studies. That concerning the "Buildings Ordinance Office - Issue of Occupation Permits" continued and is nearing completion. It has been undertaken jointly with staff of the PWD, and is a comprehensive review of all the individual but interrelated elements involved in the process leading to the issue of an Occupation Permit. Questionnaires were sent out to all Authorised Persons seeking information and opinions and statistical information was extracted from a study of over 500 case files in the Buildings Ordinance office. This information helped considerably in identifying the problem areas in the existing system.
4.23 Proposals for a new system have been formulated and agreed in principle with the Director of Public Works. The details necessary for implementation are being worked out in consultation with the Offices of the Public Works Department and others who are involved. Without this degree of mutual co-operation and advice, so long and complex a study would not have been possible. It demonstrates the way in which Corruption Prevention Department and Government Departments can work together and complement each other's efforts in pursuit of better and corruption free procedures. It is hoped that it will be the first of many such joint studies.
4.2.4 The second study in the Public Works Department related to the policies and procedures of the Town Planning

Office on the statutory rezoning of leased land. The report recommended, inter alia, that a resume of Town Planning Board decisions, with reasons, be released to the public. Previous Town Planning studies had come to the conclusion that more information on planning matters should be released to the public and it was agreed between the Director of Public Works and the Corruption Prevention Department that a Planning Information Unit should be set up. The unit would have, amongst its responsibilities, the handling of public enquiries on zoning matters.
4.25 A study completed in 1978 with service-wide implications was that concerning procedures within Government Departments for dealing with complaints received from the public. The study identified some areas of weakness and examined the use of complaints as management information to identify procedural or publicity deficiencies in terms of the service a Department gives to the public. The situation at the end of the year was that the Director of Administration and Management Services was drafting an administrative circular to be issued to all Heads of Departments. The circular will lay down the minimum standards required to be established by Government Departments in dealing with complaints from the public.
4.26 In 1978 the Corruption Prevention Department continued to assist the Board of Directors of the Tung Wah Group of Hospitals in the implementation of their proposals to reorganise the Non-Medical Division of the Group and to advise on practices and procedures which were potentially conducive to corruption. A Corruption Prevention Department officer sat as an adviser on a steering Committee formed to discuss recommendations for reorganisation made by management consultants engaged by the Group. Agreement on the form of reorganisation is now virtually complete. Corruption Prevention Department will continue its involvement with the Tung wah Group during this reorganisation and is giving training seminars in corruption prevention principles for senior and middle level management of the NonMedical Division. This study has been of great value to the Department by extending its range of experience.
4.27 By mid-1978 the Corruption Presention Department had completed a number of studies concerning the management, staffing and financial control of aided schools. The Department was therefore able, in close conjunction with the Education Department, to provide a report to the Committee of Inquiry on the administrative background to some of the problems of the Precious Blood Golden Jubilee School. The report was used as background material by Dr. Rayson Huang, the Chairman of the Committee of Inquiry.
4.28 During the year, the Department continued its association with the disciplined services. Two major studies were conducted in the Traffic Branch of the Royal Hong Kong

Police Force. The first study dealt with procedures in the Police Central Traffic Prosecution Office and the second with procedures for enforcement and control of traffic. In undertaking the studies, officers of the Department received the fullest co-operation from Police officers at all levels.
4.29 A study involving several disciplined services concerned deportation and removal procedures. This was undertaken because of the importance of the subject in the present situation. Various areas of interrelated responsibility and activity in Security Branch of the Government Secretariat, Immigration Department, the Criminal Records Bureau of the Royal Hong Kong Police Force and Prisons Department were examined. A need was identified for tightening of the administrative procedures relating to identification of potential removal/deportation cases and remedial measures were being discussed with the organisations involved.
4.30 In 1978 the Corruption Prevention Department undertook several assignments in the Labour Department and the first detailed assignment in the Post office. In the Labour Department, 4 studies were made of which the most significant concerned the control of explosives for blasting operations. The responsibility rests with the Explosives Unit and was important because of its security implications and the existence of significant corruption opportunities. The other three assignments involved the work of the Air Pollution Control Unit, the Pressure Equipment Unit and the systems employed for administering workmen's compensation. In the Post Office, the Corruption Prevention Department concentrated upon the supervision of the work of delivery postmen which is a function affecting most of the public of Hong Kong.
4.31 The Department carried out three main studies in the New Territories Administration during the year. Two concerned compensation; the first examined the policies governing the form as well as the level of compensation payable for land resumed; the second dealt with procedures for determining the amount of compensation payable for pine trees, fruit trees, crops, livestock, poultry and fish ponds as a result of land resumption. A study in a related area concerned the policy for village removal, the processes of negotiation between Government and villagers over the criteria for establishing entitlements, and the provision of general facilities and services in the new village.
4.32 A number of assignments relating to matters under Urban Council control were completed. These included such diverse subjects as the acquisition of objects diart for museums, the acquisition of library books for Urban Council in the New Territories, the payment of fees by the Urban Council to visiting artists, and the leasing of office accommodation for Urban Council and Urban Services Department.
4.33

In regard to Public Bodies, the Department was mainly concerned with purchasing and tendering procedures. Studies were conducted with the Peak Tramways Co. Ltd., Hong Kong and Yaumati Ferry Co. Ltd. and Hong Kong Polytechnic; the study into procedures in the Hong Kong Telephone Co. Ltd. was discussed with and accepted by that organisation in early 1978.
4.34 On 31st December 1978 there were 229 areas of activity awaiting study by the Department. Not all of these are of major importance and some may be absorbed into other related studies, but there is plenty of basic work to be undertaken without considering the increasing need for monitoring and the expansion of Government activities.

## CHAPTER 5

COMMUNITY RELATIONS DEPARTMENT
"..... I would ask you to challenge those who doubt the ability of the citizens of Hong Kong to change for the better. If we go about doubting our ability to change, it will indeed be an uphill battle. ....."
"..... everyone can help to maintain faith and determination that Hong Kong can and will be a cleaner and better place devoid of cormuption."

These were the words of the Commissioner, Sir Donald Luddington, in his address to the Board of Directors of the Po Leung Kuk on 5th December 1978. His appeal highlights the importance of public support in the building of a cleaner society in Hong Kong.

Terms of Reference
5.2 The Community Relations Department has the task of involving the community and harnessing their support in the fight against corruption. This involves not only the promotion of greater awareness of the citizen's role in the community but also a greater faith in the possibility of eradicating corruption and substituting honesty.
5.3 It was recognized from the outset that the success of Hong Kong's anti-corruption movement could not rely only on detection, punishment and prevention. In the long run, public attitudes would be the deciding factor. The community as a whole must have the will and determination to rid itself of this social evil. The Comrunity Relations Department must rally that will and gain support for the activities of the other two Departments.

## General Review

$5.4 \quad 1978$ was a year of more intense activity, especially in liaison on the ground. Broadly speaking, it was to begin with a period of corsolidation and of experimentation in certain new areas. As a young and determined staff gained experience and as a number of key posts were filled in the latter half of the year, the Department was better equipped to expand and intensify its activities. However, a number of mid-management posts in specialist fields (e.g. media and research) have yet to be filled.
5.5 Considerable effort was devoted to consolidating relations with established contacts. Special attention was paid to the continued involvement of young Hong Kong and to liaison with "harder-tomreach" members of our community: e.g. workers whose workaday routine makes regular liaison difficult, housewives whose daily chores do not permit ready participation in local liaison activities, small shop-keepers and private citizens not affiliated to specific groups. This involved an expansion of "direct involvement" activities which were started in 1977 to supplement conventionalliaison approaches. A number of new approaches were tried such as visits to shops or households and evening film shows at week ends.
5.6 In the light of administrative experience, of serious shortages of skilled artistic staff and of an increasing availability of Government resources to assist in the Commission ${ }^{\text {s }}$ media (particularly TV and film) productions, the Department moved towards a greater, and welcome, measure of co-operation with Radio Television Hong Kong (RTHK) and Information Services Department (ISD). Anti-corruption themes were slotted into RTHK's highly popular "Below the Lion Rock" series. TV Announcements of Public Interest (APIs) or short film-strips, were produced by RTHK direct and through ISD contractors.
5.7

This permitted a more sustained media effort, as opposed to perjodic "peaks" by sporadic major TV productions. The idea was that the year should be marked by a continuing series of selected themes or appeals, presented in packages including $T V$, radio, posters and press releases to achieve a better coordinated - and thus more effective - impact.
5.8 Some initial attempts were made, together with the Corruption Prevention Department, to enter into a new field of public information. This was to assist client-organisations to take appropriate publicity measures as recommended in Corruption Prevention studies. This work would in due course help to dispel public ignorance about Government services and procedures and inform citizens of their rights and of avenues of complaint and appeal.
5.9 During the year, the Department's Community Research unit was able to supply further information on trends in public attitudes towards corruption and on responses to the Commission!s community relations efforts through mass and media surveys.
5.10 Response from the community has been most heartwarming, especially from young Hong Kong and from those with Hong Kong's best interests at heart. Throughout the year, many sectors of our community joined forces in promoting, amongst their own ranks, a healthy awareness of the need to root out corruption and to practise better social behaviour. So long as Hong Kong people stand willing and determined to brave the battle against the corrupt, the Commission's daunting task remains neither impossible nor solitary.
5.11 The Department continued to be guided by the Citizens Advisory Committee on Community Relations (CACCR), a Committee appointed by the Governor to advise the Commissioner on community relations activities. When the Committee began its new term in June, the Commissioner took over chairmanship from Sir Yuet-keung KAN, to be in line with the Commission's other two Departmental advisory bodies, both of which are chaired by the Commissioner.
5.12 Six new members replaced retiring members. In addition, eight persons were co-opted to provide Sub-Committees with the relevant expertise. The terms of reference and the membership of the Committee as at 31 st December are shown at page 5.
5.13 The Citizens $\Lambda$ dvisory Committee itself held four meetings during the year. The main burden of activities continued to be carried by the Sub-Committees, which met on 25 occasions :
> the Mass Media Sub-Committee (MMSC) convened by Mr. Louis L.Y. CHA
> the Public Education Sub-Committee (PESC) convened by Dr. Daniel TSE
> the Community Liaison Sub-Committee (CLSC) convened by Mrs. KWAN KO Siu-wah
> the Commerce and Industry Sub-Committee (CISC) convened by the Rev. P.T. McGovern until amalgamated with CLSC in June
> the Community Research Sub-Committee (CRSC) convened by Mr. Andrew LI

The integration of the third and fourth of these Sub-Committees was a move to recognize that contact with commerce, trade and industry should be part of general community liaison. SubCommittees' terms of reference and membership are set out at Appendix XXI.
5.14 The Department is indebted to members of the CACCR and of its sub-committees for their personal support and invaluable contributions to the development and work of the Department. Special thanks must go to sir Yuet-keung KAN who had in the formative years personally guided the CACCR and the Community Relations Department as a whole.
5.15 The year 1978 began with the Department on a strength of about 200 against an approved establishment of 275. By the end of the year, 235 posts were filled and the establishment was increased to 306, primarily to staff two local offices for Then Mun and Shatin. The Departmental structure and establishment are shown at Appendix. V.
5.16 The Department is organised into two principal areas of activity: one concentrating on direct personal contact with the public, as individuals or in groups; the other concerned with public information and education through the mass media for wider and more general audiences.

## Media Activities

5.17 1e Press Information, Media Programme and Media Design 1 : ts are responsible for the Commission's public information and education efforts through the mass media.
(a) Press Information
5.13 The Press Information unit acts as the Commission's spokesman and handles daily news enquiries round-the-clock and issues bulletins and press releases: during the year, there were 18 bulletins on various aspects of the Commission's work and 131 press releasés, mainly to do with Operations activities.
5.19 Besides maintaining day-to-day contact with members of the news media, the unit continued to arrange regular briefings for editors of the local news media. Individual briefings and interviews were also given to local and foreign journalists.
5.20 In 1978, the unit stepped up its liaison with district newspapers, in recognition of their growing ability to reach readers in defined geographical areas. The unit, together with local office staff, contributed articles to these papers. Other ways of spreading anti-corruption messages through them, say, by the use of cartoon-strips, were planned for the year to come.
5.21 The unit monitors all comments on anti-corruption work and on the Commission in a wide selection of Chinese and English papers. A daily Press Review is circulated within the Commission and to Advisory Committee members, community organisations, Public Bodies and Government Departments to give the pattern of current reactions to the Commission's activities.
(b) Media Programme
5.22 The Comnission's second TV drama series, "ICAC", was filmed by independent production and screened on TVB-Jade in January. The five episodes on the series attracted 1.7 million viewers each and favourable reviews were given by TV critics and the public as a whole. The series was then screened on CTV in April and May and repeated on TVB-Jade in December. The accumulated audience figure for each episode was over 2 million.
5.23 In the latter half of the year, Media Programme staff also supplied material to RTHK for inclusion in their highly popular "Below the Lion Rock" series. One of the three episodes was shown by local TV stations in December. The other two were to be telecast in early 1979.
5.24 The unit arranged for episodes from the Commission's television drama series to be copied for use by local offices or for loan to schools and organisations.
5.25 Two playlet series, "Tea House" and "Mr. Wong says", (the sixth and seventh series for "ICAC Spot") were televised during the year for the 5-minute "ICAC Spot" on Chinese TV channels. Selected episodes from "The store", produced in 1977, were given a second run at the beginning of 1978. The relatively simple format of these series provides scope for the Commission to respond to related topical issues at relatively short notice, in addition to providing a platform for the dissemination of anti-corruption messages. Through these series, the ICAC sustained a presence on TV throughout 1978.
5.26 The small unit also produced five Chinese TV, and a number of radio, APIs during the year.
5.27 A 15-minute music-talk radio programme directed at factory workers and housewives was produced, in conjunction with Commercial Radio and broadcast over its Chinese Channel I in January and February. The unit also explored with RTHK the possibility of creating an "ICAC presence" in certain of its Chinese radio programmes: subsequently, the burden of planning fell on the Public Education unit as emphasis rested on the inclusion, in RTHK's programme on "Chinese Folklore", of stories featuring honest officials in history.
5.28 Towards the end of 1978, the unit helped to research relevant material for scripting three 10 to 15 -minute filmlets to be used as "starters" for discussions in liaison activities. Production of these, and a fourth filmlet planned by the Public Education unit for students, were to be undertaken by an approved ISD contractor.
5.29 This is essentially a "service" unit and it's main concern during 1978 was the design and production of multi-media "publicity packages" on selected themes. Apart from TV APIs, press and magazine advertisements, posters and the written word, other publicity material such as posters, bookmarks, calendars and local office show-window displays also featured in these coordinated presentations. However, a general curtailment of printing services necessitated deferment of the second "package" on "the merits of a corruption-free society" to 1979.
5.30 Other material produced by the unit in 1978 included pamphlets dealing with anti-bribery laws and evils of corruption and a booklet on the many facets of corruption.
5.31 The unit designed for the Public Education unit extracurricular reading material for children in a set of colour slides on "The work of ICAC Local Offices" for schools use and revised an earlier set on "The Government and You". Exhibits and posters were also prepared on request from local offices to publicize specific liaison functions.
5.32 The unit also completed a slide lecture set on Hong Kong's efforts against corruption for use by the Hong Kong Government Office in London.

## Public Education

5.33 Another specialist cadre in the Media and Education Division is the Public Education unit, comprising three members with personal grounding and professional experience in the education field. Their task is to inculcate positive social attitudes towards corruption and basic virtues of honesty and integrity among students, in consultation with the teaching profession and education authorities associated with curricular and other training programmes.
5.34 During 1978, the unit worked closely with local offices to be in touch with teachers on a spread of districtbased informal "panels". It is hoped through a systematic programme of regular liaison with these teachers to enhance consciousness of their important role in shaping young attitudes, within and beyond the classroom and, above all, by personal example.
5.35 . The unit continued to devise and refine teaching aids. One kit worth special mention was a set of 64 colour slides on "The work of ICAC Local Offices", which included a recorded commentary in the form of a radio play, some teachers' notes with suggested discussion topics and activities for classroom
use. The first two of a series of pictorial booklets, entitled "Stories on Honesty", were published in consultation with the Education Department, school principals and teachers for distribution free-of-charge to primary schools, voluntary agencies and public libraries as extra-curricular literature for young readers. The use of "colouring sheets" with a synopsis of the stories, to drive home the message more firmly, has so far proved an added attraction for children. The possibility of compiling extra-curricular reading material for different age groups is being explored.
5.36 Liaison with the Education Department remained close and regular, both officially and informally. The Assistant Director of Education (schools) continued to represent the Education Department on the CACCR Fublic Education Sub-Committee. In turn, ICAC Public Education staff served on the Education Department's curriculum development subject committees as follows :-

Social studies
Economics
Economics and Public Affairs
ETV Social Studies Programme Committee
(Primary) and (Secondary)
(Secondary)
(Secondary)
(Primary) and (Secondary)
5.37 At the tertiary level, liaison with schools and colleges of education has been maintained and a number of discussion programmes on moral education have been set up. These regular sessions encourage free exchanges on different aspects of moral education and promote new ideas.
5.38 Liaison with editors of post-secondary student papers and publications was maintained. Where appropriate, attempts were made to inspire articles or discourses on themes relating to ethics.

Community Liaison
5.39 To reinforce the impact of media activities, the Department continued establishing and maintaining personal contact with the community, to explain the Commission's aims and aspirations and to involve them personally in the fight against corruption. This is the responsibility of the Liaison Division. To achieve comprehensive coverage, the Division operates at two levels :
on a central basis, through the Regional Liaison unit in Head office; and
on a district basis, through ICAC local offices.
(a) Regional Liaison
5.40 This unit is responsible for liaising with Government Departments' headquarters, Public Bodies as defined in the Prevention of Bribery Ordinance and other city-wide or federated organisations.
5.41 The unit continued to make steady progress in an effort to meet "front-line" members of Government Departments and Public Bodies, people who by the nature of their work come into regular contact with the public. Staff of the unit participated in many basic and refresher training courses both to impart information on the Commission and to develop pride in honest and efficient service to the public. During the year, agreement was reached with the Government's Civil Service Training Division to include an "ICAC" session in all General Grades induction courses.
5.42 Government officers at supervisory levels, business executives, university students and many others showed an increasing interest in the Corruption Prevention Department's study on "supervisory accountability". Consequently, staff of the unit included this important subject in training talks, wismem. where appropriate.
5.43 Considerable headway was also made in expanding the Commission's involvement in courses run by the Royal Hong Kong Police Force. Regional Liaison members, together with representatives of the Operations Department, regularly attended training discussions with Police officers at practically all levels. The Police also assisted in ICAC training and thus a better mutual understanding of the problems facing both law enforcement agencies was achieved. Arrangements for participation in Police training are under regular review by senior members of both organisations.
5.44 Liaison with students of the universities and postsecondary colleges mainly took the form of discussions of the students' role in developing healthier attitudes within the Hong Kong community. Visits to the Commission's detention centre in the Operations Department gave student groups opportunities for discussion with Operations officers.
5.45 In the business sector, liaison meetings were held with service clubs, professional groups, trade associations and business organisations. Emphasis at such gatherings was invariably on the prevention of bribery in business transaction $\$$ and on the intermational trend towards more ethical business practices. The International Chamber of Commerce (ICC) booklet
on "Extortion and Bribery in Business Transactions", which set out rules of conduct for business in combatting extortion and bribery was, with the kind permission of the ICC local representatives, reproduced by the Commission in Chinese and English and widely distributed. The response from senior management of many business organisations was good. A number of firms had taken positive measures to prevent corrupt practices, such as issuing policy statements on the acceptance of gifts and other advantages by employees.
5.46 In 1978, Regional Liaison staff took part in 527 meetings, of which 275 were with Government departments and Public Bodies.
(b) District Liaison
5.47 ICAC local offices, situated in densely populated areas, carry two-fold functions :-
(i) to receive reports relating to commuption and to deal with enquiries on laws and other matters relating to corruption; and
(ii) to serve as local centres for establishing and maintaining contact with the public in an attempt to bring about a concerted effort in the combat against corruption.

Local offices were open 14 hours a day (from 8:00 am to 10:00 pm) every day of the year, to provide a service to the community at times and locations convenient to them. By the end of 1978, the first local offices to be established had almost three years experience behind them and the opening hours were under review in the light of actual needs of the local public and better use of staff resources.
5.48 During 1978, suitable space was secured in the Wong Chuk Hang Estate for the eighth ICAC local office. In December, fitting out of the office was at an advanced stage. Meanwhile, a liaison team headed by an ICAC Local Representative started to operate from the Soonvar Locel Office on 1st November. The new office is expected to be opened in early 1979 to serve the southern part of Hong Kong Island, including Pok Fu Lam, Wah Fu, Tin Wan, Shek Pai Wan, Aberdeen, Ap Lei Chau, Wong Chuk Hang, Shouson Chuen, Repulse Bay, Stanley and Shek O.
5.49 Local offices approved for the Yau Ma Tei/Mong Kok area since 1974 and for Tuen Mun and Sha Tin more recently had yet to be established, owing to difficulties in locating suitable premises and securing the services of enough experienced senior staff to head these offices.
5.50 Local offices continued to receive the confidence of the public. Reports lodged with local offices remained of good quality, over two-thirds of them made identifiably and mainly in person. In dealing with reports from the public, close contact was maintained with the Report Centre of the Operations Department, which provided advice and guidance. As shown at Appendix $X$, a large number of non-corruption reports and general enquiries continued to be received: an indication that many members of the public still regard the Commission as having an "ombudsman" role.
5.51 Besides consolidating relations with established contacts, staff initiatives were devoted to broadening the Department's liaison efforts. Organisations with which local offices were regularly in touch included schools, youth bodies, voluntary agencies, local community groups, mutual aid committees, religious bodies, trade associations and adult education centres. Staff of local offices were well accepted by local organisations and the common goal of building a better community was better appreciated. A breakdown of activities undertaken by liaison staff of the Community Relations Department is shown at Appendices XXII and XXIII.
5.52 New approaches adopted included visits to shops and households in the neighbourhood of local offices to reach individuals not otherwise contacted through organisations. Response to such visits was generally encouraging and tea sessions or other functions in local offices usually followed.
5.53 A number of factories released workers and supervisory staff for discussions with community liaison staff. Others offered opportunities for liaison through informal, often recreational, programmes for their employees. An effort was also made to reach young factory workers through evening tutorial schools and adult education centres.
5.54 To strengthen the involvement of young Hong Kong against corruption and to promote amongst them a keener sense of civic consciousness, liaison with schools, youth and voluntary bodies was intensified. Close contact was established and maintained, in co-operation with Public Education colleagues, with school principals, teachers and students. Apart from maintaining a number of teachers "panels", local offices also organised student training camps, exhibitions, song contests and essay or script writing competitions for schools. (See paragraph 5.34). Some schools, of their own accord, selected as themes for assemblies, debates or even for the school year topics relating to anti-corruption and to positive social values.
5.55 A range of programmes was developed to move the public into active participation in the fight against corruption.

Examples were special seminars, training camps, competitions and other community projects. (See Appendix XXIV). Through these programmes, healthy values were projected and knowledge of rights and responsibilities as Hong Kong citizens was imparted. Local groups, voluntary agencies and Government field offices assisted in many of these projects.
5.56 As a means to attract the "harder-to-reach" members of the public and to publicize the locations and functions of local offices, Saturday Film Sessions were held in the Hung Yu and Fok Sing Sub-Offices from August to September: many passers-by and neighbouring residents attended the shows and stayed for discussions. (see paragraph 5.5). Towards midSeptember this experiment was reviewed and, in the face of the favourable response, extended for another two months, from October to November. It proved a success and a total of almost 1,700 attended. Plans are now in hand for similar sessions to be held in other local offices.
5.57 A two-day camp was held in Tai Po in November for senior secondary students. Fifty-five students from 33 schools; recruited through seven local offices, took part. Campers helped to plan and run programmes, thus realising thei $\bar{r}$ potential for involvement in the community. The overall objectives of the camp were generally met and the "activityapproach" was enthusiastically welcomed by the young people involved.
5.58 In December, two seminars, for secondary and primary school teachers, were under preparation for February 1979. The theme of the seminars will be the teacher's role in instilling civic responsibility and good citizenship in class and through extra-curricular activities.

## Community Research

5.59 The Community Research unit, formed ir April 1976, aims to assess, evaluate and monitor community perception of and attitudes towards corruption in general and public response to the Commission's efforts in particular, with special reference to community relations activities.
5.60 Fieldwork of the "bench-mark" study was completed in September 1977 and findings formed part of the basis for guiding the Commission's further development and direction of community liaison and education plans. The unit continued its monitoring function through planning of two surveys: a sub-study in January to assess community attitudes in the wake of the "partial amnesty" and a full-scale "monitoring" study initiated in November 1978. Field collection of data was concluded in early December and the final analyses of data should be completed later in 1979.
5.61 In addition to research into attitudes, a survey to assess the impact and impression made on the public by the Commission's media efforts through television and radio programmes, posters and pamphlets was conducted in early 1978. Information from the survey will serve as general guidelines for the planning of the Commission's future media approaches, and permit better use of media expenditure.
5.62 Throughout the year staff of the Community Research unit assisted in and advised on the evaluation of general activities of various units of the Department, e.g. the experimental weekend film sessions in local offices and the sturent camp.
5.63 The unit compiles weekly, monthly and other digests o.f statistics relating to the work of the Commission's three Departments, where appropriate identifying and interpreting trends, especially as seen through statistics on corruption and non-corruption reports received by the main Report Centre and ICAC local offices. Statistics on liaison activities are also maintained, partly as a tool for manafement monitoring.

The Way Ahead
5.64 The best insurance against the corrosive power of corruption upon the fabric of Hong Kong society is a community fully aware of its nature and firmly set against its return. The Commission's efforts in community education and involvement will, in the years to come, have an important role in maintaining public vigilance and in sustaining a move towards higher social standards.

## DUTIES OAT THE COMMISSIONER

The duties of the Commissioner, as described in Section 12 of the Irdependent Commission Against Corruption Ordinance, are as follows:

It shall be the duty of the Commissioner, on behalf of the Govermor, to -
(a) receive and consider complaints alleging corrupt practices and investigate such of those complaints as he considers practicable;
(b) investigate any alleged or suspected offences under this Ordinance, the Prevention of Bribery Ordinance or the Corrupt and Illegal Practices Ordinance;
(c) investigate any conduct of a Crown servant which, in the opinion of the Commissioner, is connected with or conducive to corrupt practices and to report thereon to the Governor;
(d) examine the practices and procedures of Govermment departments and public bodies, in order to facilitate the discovery of corrupt practices and to secure the revision of methods of work or procedures which, in the opinion of the Commissioner, may be conducive to corrupt practices;
(e) instruct, advise and assist any person, on the latter's request, on ways in which corrupt practices may be eliminated by such person;
(f) advise heads of Government departments or of public bodies of changes in practices or procedures compatible with the effective discharge of the duties of such departments or public bodies which the Commissioner thinks necessary to reduce the likelihood of the occurrence of corrupt practices;
(g) educate the public against the evils of corruption; and
(h) enlist and foster public support in combatting corruption.


Leave Reserve
1 Clerical officer I/II
1 Cleriad Assistant
1 Personal Secretary
2 Stenographers
1 Typist
ESTABLISEMENT AND STRENGTH AS AT 31.12 .78

| Commissioner | $(\$ 20,050)$ |
| ---: | :--- |
| + | Personal Assistant $(\$ 4,435-\$ 5,325)$ |
|  | Personal Chauffeur $(\$ 1,520-\$ 1,645)$ |


| Est. | Str. |  | Est. | Str. |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 1 | 1 | Clerical Officer I/II | 14 | 12 |
| 1 | 1 | (\$2,560-\$3,155)/(\$1,005-\$2,425) |  |  |
| 1 | 1 | Clerical Assistant (\$860-\$1,770) | 5 | 4 |
| 1 | 1 | Supplies Supervisor I/II | 1 | 1 |
| 1 | 1 | (\$2,560-\$3,155)/(\$1,005-\$2,425) |  |  |
| 4 | 3 | Confidential Assistant ( $\$ 1,410-\$ 2,695$ ) | 2 | 1 |
| 5 | 4 | Personal Secretary (\$2,155-\$3,155) | 3 | 3 |
|  |  | Stenographer ( $\$ 1,005-\$ 2,025$ ) | 6 | 5 |
| 3 | 1 | Typist (\$905-\$1,645) | 9 | 6 |
| 3 | 2 | Receptionist (\$1,325-\$2,155) | 1 | 1 |
| 4 | 3 | Telephone Operator ( $\$ 1,080-\$ 1,895$ ) | 4 | 4 |
| 2 | - | Office Assistant ( $\$ 825-\$ 1.160$ ) | 6 | 5 |
|  |  | Motor Driver ( $\$ 1,270-\$ 1,430+$ C.O.L.A. $)$ | 1 | 1 |



ESTABLISHMENT AND STRENGTH AS AT 31.12.78

|  | Est. | Str. |
| :---: | :---: | :---: |
| Director ( $\$ 16,440$ ) | 1 | 1 |
| Deputy Director ( $\$ 15,200$ ) | 1 | 1 |
| Asalatant Director ( $\$ 12,400$ ) | 3 | 3 |
| Senior CaC officer ( $\$ 9,330-\$ 10,100)$ | i2* | 10 |
| CAC Officer (Upper Segment) ( $\$ 6,795-\$ 8,945$ ) | 46 | 38 |
| $\begin{aligned} & \text { CAC ofricer (Middle/Lower Segments) } \\ & (\$ 4,640-\$ 6,485) /(\$ 2,695-\$ 4,435) \end{aligned}$ | 171 | 152 |
| Assiatant CaC Officer ( $\$ 1,520-\$ 2,560)$ | 180 | 173 |
| Senior CAC Controller ( $\$ 3,665-\$ 4,435$ ) | 3 | 3 |
| CAC Controller ( $\$ 2,695-\$ 3,320$ ) | 13 | 13 |
| CAC Team Leader ( $\$ 2,290-\$ 2,560$ ) | 19 | 17 |
| Asbistant CAC Investigator ( $\$ 1,520-\$ 2,115$ ) | 84 | 78 |
| Erecutive Officer I/II | 1 | 1 |


|  | Est. | Str. |
| :---: | :---: | :---: |
| Chinese Language officer I/II $(\$ 4,640-\$ 6,175) /(\$ 2,425-\$ 4,435)$ | 18 | 17 |
| $\begin{aligned} & \text { Clerical Officer II/II } \\ & \quad(\$ 2,560-\$ 3,155) /(\$ 1,005-\$ 2,425) \end{aligned}$ | 3 | 3 |
| Supplies Asalstant (\$825-\$1,160) | 1 | 1 |
| Confidential Assistant (\$1,410-\$2,695) | 13 | 12 |
| Senior Personal Secretary ( $\$ 3,320-\$ 4,240$ ) | 2 | 2 |
| Personal Secretary ( $\$ 2,155-\$ 3,155$ ) | 5 | 5 |
| Stenographer (\$1,005-\$2,025) | 9 | 8 |
| Typist (\$905-\$1,645) | 29 | 26 |
| Receptionist (\$1,325-\$2,155) | 5 | 4 |
| Office Assistent ( $\$ 825-\$ 1,160$ ) | 8 | 6 |
| Cook II (\$1,025-\$1,120) | 2 | - |
| Labourer ( $\$ 990-\$ 1,020+$ C.O.L.A.) | $6+$ | 6 |

[^2]

ESTABLISHMENT AND STRENGTH AS AT 31.12.1978

|  | 茜t. | Str. |
| :---: | :---: | :---: |
| Direotor ( $\$ 16,440$ ) | 1 | - |
| Senior Absistant Director ( 114,200 ) | 1* | - |
| Assistant Direotor ( $\mathbf{1} 12,400$ ) | 2 | 2 |
| Senior cac officer ( $\$ 9,330-\$ 10,100$ ) | 9 | 7 |
| CAC Officer (Upper Segment) ( $\$ 6,795-\$ 8,945$ ) | 26 | 17 |
| $\begin{aligned} & \text { Cac officer (Middle/Lower Segmenta) } \\ & (\$ 4,640-\$ 6,485) /(\$ 2,695-\$ 4,435) \end{aligned}$ | $20+$ | 20 |
| Asbistant CAC Officer ( $\$ 1,520-\$ 2,560$ ) | 8 | 3 |
| $\begin{aligned} & \text { Executive Officer I//II } \\ & \quad(\$ 4,640-\$ 6,175) /(\$ 2,425-\$ 4,435) \end{aligned}$ | 1 | 1 |


| Clerical Officer I/II $(\$ 2,560-\$ 3,155) /(\$ 1,005-\$ 2,425)$ | $\frac{\text { Eat: }}{7}$ | $\frac{\text { Str. }}{7}$ |
| :--- | :---: | :---: |
| Clerical Aseistant $(\$ 860-\$ 1,770)$ | 4 | 3 |
| Senior Personal Secretary $(\$ 3,320-\$ 4,240)$ | 1 | - |
| Personal Secretary $(\$ 2,155-\$ 3,155)$ | 38 | 3 |
| Stenographer ( $\$ 1,005-\$ 2,025)$ | 9 | 6 |
| Supervisor of Typing Servicea $(\$ 2,290-\$ 3,665)$ | 1 | - |
| Typist ( $\$ 905-\$ 1,645)$ | 10 | 6 |
| Orfice Aasistant ( $\$ 825-\$ 1,160)$ | 4 | 3 |
| Motor Driver ( $\$ 1,270-\$ 1,430)$ | 1 | 1 |

[^3]

ESTABLISHMENT AND STRENGTH AS AT 31.12 .78

|  | Est. | Str. |
| :---: | :---: | :---: |
| Director ( $\$ 16,440$ ) | 1 | - |
| Senior Aseistant Director ( $\mathbf{\$ 1 4 , 2 0 0 \text { ) }}$ | 1 | 1 |
| Assistant Director ( $\$ 12,400$ ) | 2* | 2 |
| Senior CaC orfioer ( $\mathbf{\$ 9 , 3 3 0 - \$ 1 0 , 1 0 0 \text { ) }}$ | 12 | 5 |
| CAC Officer (Opper Segment) ( $\mathbf{5 6 , 7 9 5}$ - \$8,945) | 14 | 7 |
| $\begin{gathered} \text { CAC orficer (Middle/Lower Segmentg) } \\ (\$ 4,640-\$ 6,485) /(\$ 2,695-\$ 4,435) \end{gathered}$ | 118 | 100 |
| Absiatant cai Offiour ( $\$ 1,520-\$ 2,560$ ) | 21 | 14 |
| Senior Exeoutive Officer ( $\mathbf{~ 6 6 , 4 8 5 - \$ 8 , 9 4 5 \text { ) }}$ | 1 | - |
| ```Executive Orficer I/II ($4,640-$6,175)/($2,425-$4,240)``` | 18 | - |
| Senior Information Officer ( $\mathbf{6 6 , 4 8 5 - \$ 7 , 8 1 0}$ ) | 5 | 2 |
| Chinese Language officer I/II $(\$ 4,640-\$ 6,175) /(\$ 2,425-\$ 4,240)$ | 5 | 4 |


|  | Est. | Str. |
| :---: | :---: | :---: |
| Aseistant Programme Officer ( $\mathbf{2}, 425-\$ 4,435$ ) | 1 | 1 |
| Statistical Aesistant/Student Statistical Assistant $(\$ 1,645-\$ 3,155) /(\$ 1,325-\$ 1,410)$ | 3 | 3 |
| ```Clarical officer I/II ($2,560-$3,155)/($1,005-$2,425)``` | 31 | 26 |
| Clerical Assistant ( $8860-\$ 1,770$ ) | 11 | 8 |
| Calligraphist ( $\$ 1,005-\$ 2,290$ ) | 3 | 3 |
| Senior Porsonal Secretary ( $\mathbf{3}, 320-34,240$ ) | 1 | - |
| Personal Secretary ( $\mathbf{2}, 155-\$ 3,155$ ) | $3+$ | 2 |
| Stenographer ( $\$ 1,005-\$ 2,025$ ) | 21 | 15 |
| Typist ( $\$ 905-\$ 1,645$ ) | 13 | 13 |
| Receptionsst ( $\$ 1,325-\$ 2,155$ ) | 1 | 1 |
| Office Absiatant ( $\$ 8025-\$ 1,160$ ) | 30 | 21 |
| Motor Drivgr ( $\$ 1,270-\$ 1,430+$ C.0.L.A.) | 10 | 7 |

* inoluding 1 supernumerary post
$+{ }_{\text {a }}+$ inoluding 1 supernumerary post

STAFFING POSITION - ANALYSIS BY ORIGIN OF CANDIDATES AND STRENGTH BY DEPARTMENTS AS AT 31ST DECEMBER 1978
Analysis by Origin of Candidates


## Total Establishment : 1,121

Hong Kong Government Officers
Agreement, No Pay Leave (A, NPL) : 275 (24.53\%)
Secondment (S) : 8 ( $0.72 \%$ )
Agreement, After Retirement ( $A, R$ ): 11 ( $0.98 \%$ )
Recruited From U.K.
: 71 (6.33\%)

Other Candidates
: 592 ( $52.81 \%$ )
Vacancies


REPORT AND CERTIFICATE OF THE DIRECTOR OF AUDIT

I have examined the attached Statement of Estimated and Actual Expenditure in accordance with the provisions of section 16(2) of the Independent Commission Against Corruption Ordinance. Subject to the following observation, I have obtained all the information and explanations that I have required and I certify as a result of my audit that in my opinion the attached statement is correct.
2. Rewards and special services. Expenditure from Subhead 104, which during the year amounted to $\$ 2,260,645.07$, comprising approxjmately $40 \%$ of the expenditure on "Other Charges", was incurred under the terms of Colonial Regulation 232, which provide that any necessary expenditure on services of a confidential nature, the purpose and particulars of which cannot be made public, shall be supported in the accounts by the Governor's certificate of payment and declaration that he has satisfied himself that the money has been properly expended. In practice the certificates of payment and declarations were given under expressly delegated authority and conditions by designated senior officers of the Commission. The expenditure so covered has not been subjected to audit in the normal manner, the certified statements of payment having been accepted as an adequate discharge of expenditure against the vote.

## Signed

(G.E. Lyth)<br>Director of Audit

Audit Department,
Hong Kong,
24th November, 1978.

|  | Nature of Expenditure | Expenditure Originally <br> Estimated (1) | Expenditure <br> Actually <br> Incurred | Over the Estimate | Under the Estimate | Additional <br> Provision (1) <br> By Reallocation |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | I - Personal Emolumenta | $\$$ | \$ | \$ | $\$$ | \$ |
| 001 | Personal Emolumente | 39,594,000 (2) | 37,710,418.05 |  | 1,883,581.95 (2) | - 15,000 |
|  | II - Other Charges |  |  |  |  |  |
| 002 | Administration | 350,000 | 246,406.84 |  | 103,593.16 |  |
| 004 | Entertainment | 10,000 | 6,069.30 |  | 3,930.70 |  |
| 005 | Hire of services | 2,200,000 (3) | 521,885.35 |  | 1,678,114.65 (3) | -436,900 |
| 007 | Relfef and Welfare of ICAC officers: 001 Relief <br> 002 Welfare | $\begin{aligned} & 2,000 \\ & 1,000 \end{aligned}$ | $\begin{aligned} & 2,000.00 \\ & 1,000.00 \end{aligned}$ |  |  |  |
| 008 | Stores and equipment | 380,000 | 374,300.57 |  | 5,699.43 |  |
| 009 | Temporary staff | 125,000 | - |  | 125,000.00 |  |
| 010 | Training expenses | 10,000 | 8,390.00 |  | 1,610.00 |  |
| 011 | Transport and travelling | 143,000 | 196,204.27 | 53,204.27 |  | + 57,000 |
| 100 | Expenses of the office of the Commissioner | 318,000 | 334,959.13 | 16,959.13 |  | + 19,000 |
| 101 | Expenses of witnesses, suspects and detainees | 36,900 | $5,266.80$ |  | $30,733.20$ |  |
| 102 | Publicity | 1,203,000 | 1,515,759.46 | 312,759.46 |  | +360,900 |
| 103 | Reoruiting expenses | 100,000 | 105,551.50 | 5,551.50 |  | + 15,000 |
| 104 | Rewards and special services | 2,332,000 | 2,260,645.07 |  | 71.354 .93 |  |
|  | Total, Other Charges | 7,210,000 | 5,578,438.29 |  |  |  |
|  | Total, Annually Recurrent | 46,804,000 | 43,288,856. 34 |  | 3,903,518.02 |  |
|  | III - Special Expenditure |  |  |  |  |  |
| 300 | Motor vehicles | 102,000 | 44,105.00 |  | 57,895.00 |  |
| 350 | Closed oircuit television | 40,000 | 38,816.00 |  | 1,184.00 |  |
| 351 | PABX system | 993,000 | 706,527.95 |  | 285,472.05 |  |
| 352 | Photographic equipment | 14,000 | 11,601.32 |  | 2,398.68 |  |
| 353 | Racio network | 420,000 | 17,103.75 |  | 402,895.25 |  |
|  | Total, Special Expenditure | 1,569,000 | 818,154.02 |  | 750,845.98 |  |
|  | Total, Gross Expenditure | 48,373,000 (1) | 44,107,010.36 | 388,474.36 | 4,654,464.00 |  |
|  | Less increase |  |  |  |  |  |
|  | Net decrease |  |  |  | 4,265,989,64 |  |

(1) A sum of $\$ 48,373,000$ was voted in the Government Estimates for $1977-78$ under Head 40 and was approved by His Honour the Governor's Deputy. The additional provision by reallocations was approved by the Finance Branch of the Government Secretariat. His Excellency the Governor approved retrospectively the final revised estimates incorporating the additional provision.
(2) Of the $\$ 2,864,000$ reserved in the General Warrant, approval was given by the Finance Branch of the Government Secretariat for $\$ 1,500,000$ to be released; thus leaving a balance of $\$ 1,364,000$ still held in reserve.
(3) Of the $\$ 1,500,000$ reserved in the General Warrant, approval was given by the Finance Branch of the Govermment Secretariat for $\$ 900,000$ to be released; thus leaving a belance of $\$ 500,000$ still held in reserve.
(4) Other expenditure on contract Eratuities, electricity and cleaning of offices in joint-user buildings, fitting out of premises, furniture and fittings, hotel subsistence allowances, passages, printing and stationery, quarters, rent of office accommodation, telegrams and telex charges, telephone rentals has been charged to block votes in the Government Accounts.
Nature of Expenditure

## I - Personal Emoluments

Personal Emoluments
II - Other Charges

## Administration

(1) Consultations, conferences and committees
(2) Fuel, light and power
(3) Incidental expenses
(4) Subsistence allowances

Entertainment
Hire of services
Relief and Welfare of ICAC officers
(1) Relief
(2) Welfare

Stores and equipment
(1) Publications
(2) Hire and maintenance of office equipment
(3) Stores and equipment
(4) Paper stationery (Note 1)

Temporary staff
Training expenses
Transport and travelling
(1) Running expenses of vehicles
(2) Travelling expenses

Expenses of the Office of the Commissioner
Expenses of witnesses, suspects and detainees
Publicity
Recruiting expenses
Rewards and special services
Total, Other Charges

## III - Special Expenditure

Motor vehicles
PABX system
Photographic equipment
Radio network
Total, Special Expenditure

Totel, Expenditure

| 1978-79 Approved Estimates at 1.4 .78 |  | 1978-79 Reviaed Estimates at 31.12 .78 |  | $\begin{gathered} 1979-80 \\ \text { Draft Estimates } \end{gathered}$ |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| * | $\$$ | \$ | \$ | \$ | 4 |
|  | 45,000,000 | 45,000,000 |  | 50,783,000 |  |
| 200,000 |  | 200,000 |  | 183,000 |  |
| 220,000 |  | 170,000 |  | 220,000 |  |
| 36,000 |  | 36,000 |  | 49,000 |  |
| 54,000 | 510,000 | 54,000 | 460,000 | 58,000 | 510,000 |
|  | 15,000 |  | 15,000 |  | 15,000 |
|  | 2,200,000 |  | 900,000 |  | 900,000 |
| $1,000$ | 3,000 | $\begin{aligned} & 2,000 \\ & 1,000 \\ & \hline \end{aligned}$ | 3,000 | $\begin{array}{r} 2,000 \\ 4,000 \\ \hline \end{array}$ | 6,000 |
| 32,000 | 592,000 | 32,000 | 552,000 | 40,000 | 673,000 |
| 150,000 |  | 150,000 |  | 200,000 |  |
| 410,000 |  | 370,000 |  | 333,000 |  |
| $\xrightarrow{-}$ |  | , |  | 100,000 |  |
| $\begin{array}{r} 53,000 \\ 180,000 \end{array}$ | 53,000 | $\begin{aligned} & 53,000 \\ & 10,000 \end{aligned}$ |  | 35,000 |  |
|  | 10,000 |  |  | 10,000 |  |
|  | 233,000 | $\begin{array}{r} 53,000 \\ 180,000 \\ \hline \end{array}$ | 233,000 | $\begin{array}{r} 54,000 \\ 206,000 \\ \hline \end{array}$ | 260,000 |
|  | 337,000 | 380,000 |  | 271,000 |  |
|  | 18,000 | 18,000 |  | 18,000 |  |
|  | 1,301,000 | 1,301,000 |  | $1,301,000$ |  |
|  | 150,000 | 150,000 |  | 100,000 |  |
|  | 2,332,000 | 2,332,000 |  | 2,332,000 |  |
|  | 6,754,000 | 6,407,000 |  | 6,431,000 |  |
| 56,000 |  | 56,000 |  | 78,000 |  |
|  | 993,000 | 286,472 |  | 195,000 |  |
|  | 118,000 | 118,000 |  | 109,000 |  |
|  | 418,000 | 402,896 |  | - |  |
|  | 1,585,000 | 863,368 |  | 382,000 |  |
|  | 53,359,000 | 52,270,368 |  | 57,596,000 |  |

Note 1



## CORRUPTION REPORTS

BY MODES OF REPORT


| 1978 |  |  |  |  | 1977 | 1976 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | Crown/ |  |  |  |  |  |
| Govt. | Public |  |  |  |  |  |
| Dept./ | Servants \& | Public ${ }^{\text {R }}$ | ivate |  |  |  |
| Service | Individuals | Bodies | Sector | Total | Total | Total |

Type of Offences
Soliciting/Accepting

| S. 3 | Cap.201* |
| :--- | :--- |
| S.4(2) | Cap.201 |
| S.5(2) | Cap.201 |
| S. $9(1)$ | Cap.201 |

Offering

| S.4(1) | Cap. 201 |
| :--- | :--- |
| S. 8 | Cap. 201 |
| S. $9(2)$ | Cap. 201 |

Unexplained Resources

| S. 10 (1) (a) | Cap. 201 |  | - | - | - | - | 1 |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| S. $10(1)(b)$ | Cap. 201 | 5 | - | - | - | 5 | 10 | 8 |

Deceiving Principal by false document
S.9(3) Cap. 201

Failing to provide
specific information
relating to an
investigation
S.14(4) Cap. 201

Prevention of Corruption Ordinance 1948

Offence connected with or facilitated by $\begin{array}{llllllll}\text { corruption offences } & 12 & 6 & - & 11 & 29 & 82 & 47\end{array}$

Giving false reports
S.13B Cap. 204
Impersonation

| S. 13 C | Sap. 204 | - | - | - | - | - | - | 1 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Offences listed in |  |  |  |  |  |  |  |  |
| S.10(5) | Cap. 204 | 38 | 5 | - | 15 | 58 | 58 | 18 |
|  | TOTAL | 82 | 45 | 4 | 50 | 181 | 272 | 259 |
|  |  | - | - |  |  | $==$ | $=\square$ | $==$ |

* Cap. 201 is the Prevention of Bribery Ordinance
+ Cap. 204 is the ICAC Ordinance
$\Omega$ As defined in the Prevention of Bribery Ordinance

| Government Departments | - | - | - | - | - | 1 | 1 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Education | - | - | - | - | - | - | 1 |
| Fire Services | - | 1 | - | - | 1 | 6 | 2 |
| Government Secretariat | - | - | - | - | - | 1 | - |
| Government Supplies | - | 1 | - | - | 1 | - | - |
| Housing | - | 1 | - | - | 1 | - | 13 |
| Immigration | - | - | 1 | - | 1 | - | - |
| Labour | - | - | - | - | - | - | - |
| Legal Aid | - | - | - | - | - | 1 | $\cdots$ |
| Marine | - | - | - | - | - | - | - |
| Medical \& Health | - | - | - | - | - | 1 | 2 |
| New Territories Administration | - | - | - | - | - | 1 | 1 |
| Post office | - | 4 | - | - | 4 | - | - |
| Printing | - | - | - | - | - | - | 1 |
| Prisons | 1 | 6 | - | - | 7 | 2 | 1 |
| Public Works | - | - | - | - | - | 6 | 10 |
| Royal Hong Kong Police Force | 22 | 19 | 19 | 2 | 62 | 126 | 55 |
| Social Welfare | - | - | - | - | - | 2 | - |
| Trade, Industry \& Customs |  |  |  |  |  |  |  |
| Trade \& Industry | - | - | - | - | - | - | - |
| Customs \& Excise Service | 2 | 1 | - | - | 3 | 1 | - |
| Transport | - | - | - | - | - | - | 4 |
| Urban Services | - | - | 2 | - | 2 | 11 | 5 |
| Others |  |  |  |  |  |  |  |
| ICAC | - | - | - | - | - | - | - |
| Judiciary | - | - | - | - | - | 1 | 1 |
| Crown Servants/ |  |  |  |  |  |  |  |
| Private Individuals * | 6 | 30 | 8 | - | 44 | 69 | 63 |
| Public Bodies + | 2 | 1 | 1 | - | 4 | 3 | 1 |
| Public Bodies/ |  |  |  |  |  |  |  |
| Private Individuals * | - | 1 | $\bar{\square}$ | - | 1 | 3 | 2 |
| Private Secter | 13 | 32 | 5 | - | 50 | 37 | 96 |
| TOTAL | 46 | 978 | 36\# | 2 | 181 | 272 | 259 |
|  | - | - | - |  | === | $==$ m |  |

* These are cases in which Crown/Public Servants and private individuals were involved.
+ As defined in the Prevention of Bribery Ordinance.
$\Omega$ In 1978 there were three cases where charges were proved but no convictions were recorded : one in Post Office and two in the private sector. Similarly in 1977 there were five such cases : one in the Royal Hong Kong Police Force, one in Social Welfare Department and three in the private sector; and in 1976, there were 17 such cases : 13 in Housing Department, one in Education Department and three in the private sector.
\# This figure includes seven persons with no case to answer, five persons whose cases were dismissed and four persons where no evidence was offered by the Grown.

CORRUPTION REPORTS INVESTITGATED
(CLASSIFIED BY GOVERNMENT DEPARTMENTS AND OTHERS)

| Government Departments | 1978 |  |  | $1977$ <br> Total | 1976 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | $\begin{aligned} & \text { On Going } \\ & \text { Investigation } \end{aligned}$ | Investigation Completed | Total |  |  |
| Agriculture \& Fisheries | 1 | 5 | 6 | 5 | 4 |
| Civil Aviation | - | - | - | - | - |
| Education | - | 3 | 3 | 9 | 8 |
| Fire Services | 4 | 12 | 16 | 16 | 10 |
| Government House | - | - | - | - | - |
| Government Laboratory | 1 | - | 1 | - | - |
| Government Secretariat | 1 | - | 1 | 2 | 1 |
| Government Supplies | 1 | 2 | 3 | 3 | 6 |
| Home Affairs | - | 2 | 2 |  | 1 |
| Housing | 5 | 19 | 24 | 42 | 77 |
| Immigration | 8 | 15 | 23 | 19 | 58 |
| Information Services | - | - | - | - | 3 |
| Inland Revenue | - | 3 | 3 | 3 | 2 |
| Kowloon-Canton Railway | - | - | - | 1 | - |
| Labour \& Mines |  |  |  |  |  |
| Labour | 1 | - | 1 | 2 | 4 |
| Mines | - | - | - | 2 | - |
| Legal | - | - | - | - | 1 |
| Legal Aid | - | - | - | 1 | - |
| Marine | - | $\overline{5}$ |  | 5 | 7 |
| Medical \& Health | 1 | 5 | 6 | 17 | 18 |
| New Territories Administration | 16 | 11 | 27 | 23 | 48 |
| Post Office | 1 | 4 | 5 | 7 | 7 |
| Printing | - | - | - | - | 1 |
| Prisons | 7 | 9 | 16 | 18 | 30 |
| Public Works | 12 | 18 | 30 | 39 | 45 |
| Rating \& Valuation | - | - | - | - | - |
| Registrar General's | - | 1 | 1 | 1 | 1 |
| Royal Hong Kong Police Force | 136 | 208 | 344 | 386 | 345 |
| Social Welfare | - | 3 | 3 | 7 | 3 |
| Television \& Entertainment Licensing Authority | 2 | - | 2 | - | - |
| Trade, Industry \& Customs |  |  |  |  |  |
| Trade \& Industry | 7 | 3 | 10 | 6 | 4 |
| Customs \& Excise Service | 7 | 3 | 10 | 4 | 6 |
| Transport | 7 | 4 | 11 | 6 | 10 |
| Treasury |  | - | - | 1 | 5 |
| Trrban Services | 12 | 34 | 46 | 68 | 56 |

Others

| British Armed Forces | - | 4 | 4 | 3 | 1 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| I.C.A.C. | 1 | 1 | 2 | 14 | 12 |
| Judiciary | 2 | 2 | 4 | 11 | 8 |
| Private Sector | 57 | 157 | 214 | 255 | 307 |
| Public Bodies * | 4 | 24 | 28 | 23 | 33 |
| TOTAL | 287 | 549 | 836 | 999 | 1,117 |

* As defined in the Prevention of Bribery Ordinance.


## CORRUPTION REPORTS INVESTIGATED

|  | 1978 | 1977 | 1976 |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Investigations brought forward from previous year(s) | 270 | 293 | 434 |
| Investigations commenced | 836 | 999 | 1,117 |
| Investigations completed | 774 | 1,022 | 1,258 |

Government Departments
Agriculture \& Fisheries Audit
Census \& Statistics Civil Aviation
Education
Fire Services
Government House
Govermment Laboratory
Government Secretariat
Government Supplies
Home Affairs
Housing
Immigration
Information Services
Inland Revenue
Kowloon-Canton Railway
Labour \& Mines
Labour
Mines
Legal
Legal Aid
Marine
Medical \& Health
New Territories
Administration
Post Office
Printing
Prisons
Public Services Commission
Public Works
Radio Television Hong Kong
Rating \& Valuation
Registrar General's
Royal Hong Kong
Police Force
Social Welfare
Television \& Entertainment Licensing Authority
Trade, Industry $\propto$ Customs
Trade \& Industry
Customs \& Excise Service
ransport
Treasury
Urban Services
Others
British Armed Forces
I.C.A.C.

Judiciary
Private Sector
Public Bodies+
TOTAL

Reports Received Reports Investigated Persons Prosecuted

| 1978 | $\frac{1977}{5}$ | $\frac{1976}{9}$ | $\frac{1978}{6}$ | $\frac{1977}{5}$ | $\frac{1976}{4}$ | $\frac{1978}{-}$ | $\frac{1977}{1}$ | $\frac{1976}{1}$ |
| :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- |


| 1 | - | - | - | - | - | - | - |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| - | - | - | - | - | - | - | - |
| - | - | 2 | - | - | - | - | - |
| 12 | 11 | 14 | 3 | 9 | 8 | - | - |
| 21 | 34 | 28 | 16 | 16 | 10 | 1 | 6 |
| - | - | - | - | - | - | - | - |
| 1 | - | - | 1 | - | - | - | - |
| 1 | 2 | 2 | 1 | 2 | 1 | - | 1 |
| 4 | ? | 7 | 3 | 3 | 6 | 1 | - |
| 6 | 3 | 9 | 2 | - | 1 | - | - |
| 44 | 66 | 136 | 24 | 42 | 77 | 1 | - |
| 28 | 35 | 66 | 23 | 19 | 58 | 1 | - |
| - | - | 3 | - | - | 3 | - | - |
| 4 | 4 | 7 | 3 | 3 | 2 | - | - |
| - | 1 | 1 | - | 1 | - | - | - |
| 4 | 3 | 13 | 1 | 2 | 4 | - | - |
| - | 2 | - | - | 2 | - | - | - |
| - | - | 1 | - | - | 1 | - | - |
| - | 2 | 2 | - | 1 | $\cdots$ | - | 1 |
| 4 | 13 | 11 | - | 5 | 7 | - | - |
| 15 | 35 | 44 | 6 | 17 | 18 | - | 1 |
| 38 | 40 | 64 | 27 | 23 | 48 | - | 1 |


| 7 | 15 | 17 | 5 | 7 | 7 | 4 | - | - |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| - | - | 1 | - | - | 1 | - | - | 1 |
| 20 | 19 | 33 | 16 | 18 | 30 | 7 | 2 | 1 |
| - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| 59 | 74 | 85 | 30 | 39 | 45 | - | 6 | 10 |
| 3 | 1 | 1 | - | - | - | - | - | - |
| - | 1 | - | - | - | - | - | - |  |
| 4 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | - | - |  |
| 487 | 729 | 1,119 | 344 | 386 | 345 | 62 | 126 | 55 |
| 3 | 8 | 5 | 3 | 7 | 3 | - | 2 | - |
| 3 | - | 1 | 2 | - | - | - | - |  |


| 1 | 6 | 6 | - | 6 | 4 | - | - | - |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 16 | 16 | 15 | 10 | 4 | 6 | 3 | 1 | - |
| 18 | 11 | 24 | 11 | 6 | 10 | - | - | 4 |
| - | 1 | - | - | 1 | - | - | - | - |
| 65 | 96 | 135 | 46 | 68 | 56 | 2 | 11 | 5 |
| 4 | 5 | 3 | 4 | 3 | 1 | - | - | - |
| 2 | 14 | 12 | 2 | 14 | 12 | - | - | - |
| 8 | 16 | 9 | 4 | 11 | 8 | - | 1 | 1 |
| 301 | 378 | 471 | 214 | 255 | 307 | 95* | 109* | 161* |
| 42 | 46 | 76 | 28 | 23 | 33 | 4 | 3 | 1 |
| 1,234 | 1,700 | 2,433 | 836 | 999 | 1,117 | 181 | 272 | 259 |

* These include 65, 72 and 45 cases in 1976, 1977 and 1978 respectively in which Crown/Public Servants and private individuals were involved.
+ As defined in the Prevention of Bribery Ordinance.
(CLASSIFIED BY GOVERNMENT DEPARTMENTS AND OTHERS)

| Government Departments | 1978 |  |  | 1977 <br> Total | $1976$ <br> Total |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | Anonymous | Nonanonymous | Total |  |  |
| Agriculture \& Fisheries | 4 | 4 | 8 | 5 | 9 |
| Audit | - | 1 | 1 | - | - |
| Census \& Statistics | - | - | - | - | - |
| Civil Aviation | - | - | - | - | 2 |
| Education | 8 | 4 | 12 | 11 | 14 |
| Fire Services | 9 | 12 | 21 | 34 | 28 |
| Government House | - | - | - | - | $\cdots$ |
| Government Laboratory | - | 1 | 1 | - | - |
| Government Secretariat | - | 1 | 1 | 2 | 2 |
| Government Supplies | 2 | 2 | 4 | 7 | 7 |
| Home Affairs | 4 | 2 | 6 | 3 | 9 |
| Housing | 25 | 19 | 44 | 66 | 136 |
| Immigration | 12 | 16 | 28 | 35 | 66 |
| Information Services | - | - | - | - | 3 |
| Inland Revenue | 2 | 2 | 4 | 4 | 7 |
| Kowloon-Canton Railway | - | - | - | 1 | 1 |
| Labour \& Mines |  |  |  |  |  |
| Labour | 4 | - | 4 | 3 | 13 |
| Mines | - | - | - | 2 | - |
| Legal | - | - | - | - | 1 |
| Legal Aid | - | - | - | 2 | 2 |
| Marine | 4 | - | 4 | 13 | 11 |
| Medical \& Health | 10 | 5 | 15 | 35 | 44 |
| New Territories Administration | 17 | 21 | 38 | 40 | 64 |
| Post Office | 3 | 4 | 7 | 15 | 17 |
| Printing | - | - | - | - | 1 |
| Prisons | 2 | 18 | 20 | 19 | 33 |
| Public Services Commission | - | . - | - | - | - |
| Public Works | 34 | 25 | 59 | 74 | 85 |
| Radio Television Hong Kong | 3 | - | 3 | 1 | 1 |
| Rating \& Valuation | - | - | - | 1 | - |
| Registrar General's | 2 | 2 | 4 | 1 | 1 |
| Royal Hong Kong Police Force | 230 | 257 | 487 | 729 | 1,119 |
| Social Welfare <br> Te ${ }^{\text {e.evision } \& ~ E n t e r t a i n m e n t ~}$ |  |  |  |  |  |
| Te 'evision \& Entertainment uicensing Authority | 2 | 1 | 3 | - | 1 |
| Trade, Industry \& Customs Trade \& Industry | 1 | - | 1 | 6 | 6 |
| Customs \& Excise Service. | 8 | 8 | 16 | 16 | 15 |
| Transport | 7 | 11 | 18 | 11 | 24 |
| Treasury | - | - | - | 1 | $\cdots$ |
| Urban Services | 28 | 37 | 65 | 96 | 135 |
| Others |  |  |  |  |  |
| British Armed Forces | 1 | 3 | 4 | 5 | 3 |
| I.C.A.C. | - | 2 | 2 | 14 | 12 |
| Judiciary | 2 | 6 | 8 | 16 | 9 |
| Private Sector | 107 | 194 | 301 | 378 | 471 |
| Public Bodies * | 19 | 23 | 42 | 46 | 76 |
| TOTAL | 551 | 683 | 1,234 | 1.700 | 2,433 |

CASES REFERRED TO GOVERNMENT DEPARTMENTS AND OTHERS
FOR DISOIPLINARY OR ADMINISTRATIVE ACTION

| Govarnment Departmentr | 1978 |  |  |  |  |  |  |  |  | 197 | 1976 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | Persons Involved |  |  |  |  |  | 1 |  |  |  |  |
|  | Disoiplinary Action Taken |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | $\begin{aligned} & \text { Diemiseal/ } \\ & \text { Texmination } \end{aligned}$ | Compulsory Retirement | Reprimanded | Admonished/ Warned | $\begin{aligned} & \text { Pension* } \\ & \text { Cancelled/ } \\ & \text { Reduced } \end{aligned}$ | Others | No DIEciplinary Action Taken | $\begin{gathered} \text { Out- } \\ \text { standin } \end{gathered}$ |  |  | Total |
| Agrioulture \& Fighories | - | - | - | - | - | - | - | 1 | 1 | 1 | - |
| Eduoation | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1 |
| Fire Servioer | - | - | - | - | - | - | - | 56 | 56 | - | 3 |
| Houaing | - | - | - | - | $\cdots$ | - | - | - | - | 2 | 1 |
| Immigration | - | - | - | - | - | - | - | 1 | 1 | 2 | 1 |
| Information Servioes | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1 |
| Inland Revenue | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1 | - |
| Labour | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 105 | 1 |
| Marine | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 23 | 1 |
| Medical \& Health | - | - | 1 | - | - | - | - | $\cdots$ | 1 | 1 | 1 |
| New Territories Administration | - | 1 | - | - | - | - | - | 6 | 7 | 2 | 3 |
| Post Office | - | - | - | 1 | - | - | - | - | 1 | - | - |
| Pribong | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1 | 3 |
| Public Works | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 14 | 6 |
| Royal Hong Kong Police Force | 5 | 120 | 2 | - | 3 | 3 | 50 | 118 | 301 | 103 | 20 |
| Social Welfare | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1 |
| Trade, Industry \& Curtcime | - | 1 | - | - | - | - | 1 | - | 2 | - | 7 |
| Urban Services | - | - | - | - | - | - | 9 | 7 | 16 | 5 | 20 |

## Others



* This category only applies to persons in retirement.
+ In addition, the aitention of Department Heads was drawn to the oonduct of 33 of their subordinates.
I. Government Department


## Government Secretariat

Supervisory accountability in the Civil Service
Extent to which accountability is practised throughout Government and ways in which officers can be held accountable for the responsi? 1 lities of the offices they hold.

## Hawker enforcement in housing estates

Problem of hawking within and at the boundaries of public housing estates.

Control of Civil Servant's comoperative building societies
Acministration of the co-operative building societies scheme relating to Government assistance towards housing of local officezs.

Agriculture \& Fisheries
Designation of country parks
Policy and procedures relating to the designation of Country Parks including the handling of objections from people having an interest within a proposed park.

Assistance to farmers and fishermen after natural disasters
Procedures for making graits from the Emergency Relief Fund by Agriculture and Fisheries Department and the New Territories Administration.

Enforcement of Livestock Quarantine Regulations
Procedures for quarantine of imported cattle, pigs and goats to be slaughtered for human consumption.

Bducation

## The work of the Advisory Inspectorate

Work of the Advisory Inspectorate regarding monitoring checks on standaris of education and syllabus consistent with the grades of pupil taught in schools.

Education (Cont'd.)
Work of the Techrical Education Division
Work of the Technical Education Division concerning development and co-ordination of all technical education other than that provided by the Polytechnic and the Universities.

## Government Supplies

Lists of registered suppliers
System of administrating the lists of registered local suppliers.

## Home Affairs

Appcintment of temple custodians
Policies of the Chinese Temple Committee, and the practices and procedures of the Trust Funds Section for appointing custodians of temples.

## Housing

Ex-gratia payment for commercial and industrial undertakings upon clearance of squatter aroas

Policy and practice regarding ex-gratia payment or reprovisioning of flatted factory units for squatters operating commercial and industrial undertakings upon land development clearance.

Administration of cleansing contracts
Practices and procedures of the Estate Management Branch for letting and administering cleansing contracts.

Public housing for victims of natural disasters, squatters and tenants of building condemned or affected by environmental improvement

Frocedures for providing temporary or public housing for victims of fire and natural disasters, squatters on areas for clearance development, tenants of cangerous buildings and tenants affected by environmental improvement or urban renewal scheme.

## Immigration

Deportation and removal procedures
Practices and procedures associated with the system of recommending deportation and removals to the Governor-in-Council and the Governor respectively.

## Immigration (Cont'd.)

Processing of applications for entry to Hong Kong from Vietnam
Procedures for processing applications for entry to Hong Kong from Vietnam.

## Inland Revenue

Assessment, collection and refund of property tax
Practices and prosedures for the assessment and collection of property tax, covering other aspects of objections, exemption and refunds.

## Judiciary

Work of the Probate Registry of the Supreme Court
Administrative and clerical practices and procedures of the Probate Registry associated with non-contentious probate business.

## Labour

## Air Pollution Control Unit

Work of the Air Pollution Control Unit in control of air pollution other than for ships, motor vehicles and aircraft.

## Workmen's Compensation

Work of the Workmen's Compensation Unit in enforcing the Workmen's Compensation Ordinance with regard to processing cases of compensation for injuries received by employees during the course of their employment,

Mines Division - Control of Explosives for Blasting Operations
Work of the Explosives init in insuing licences and permits of Category I Dangerous Goods and inspection of blasting operations.

Work of the Pressure Equipment Unit
Work of the Pressure Equipment Unit regarding registration and inspection of pressure equipment.

## Marine

Issue and enforcement of conditions of permits for refuelling cf $^{5}$ vessels inside typhoon shelters

Practices and procedures adopted by the Small Craft Licensing Section in the issue of permits to oil barges for refuelling vessels inside typhoon shelters and the enforcement of permit conditions.

## Marine (Cont'd.)

Supply to and use of petroleum products by Govermment vessels
Procedures for supply, issue and control of fuel to Government vessels.

Medical \& Health
Control of the practice of medicine in the private sector
Control of the practice of western medicine in the private sector including arrangements for inspection of clinics and control of illegal clinics.

## New Territories Administration

Compensation for crops, livestock and fish ponds in land resumption cases in the New Territories

Compensation for "interests" in land where losses are incurred as a result of Government obtaining vacant possession of land in the New Territories.

The control and management of Rural Committees
Functions and election procedures of Village Representatives and Executive Members of the Rural Committees and the role of the District Offices vis-a-vis Village Representatives and Rural Committees.

Village removals in the New Territories
Policy for village removal and the processes of negotiation between Government and villagers over the criteria establishing entitlement and the provision of general facilities and services in the new village.

Land acquisition in the New Territories
Procedures for cash compensation and/or letters of land exchange entitlements offered to N.T. private landowners when their land is acquired by Government for development.

## Public Works

Buildings Ordinance Office - Sampling and testing of building materials

Practices and procedures which control independent laboratories in carrying out off-site tests of materials used in the constructios of buildings.

The appointment of engineering consultants by the Public Works Department

Practices and procedures adopted by the Public Works Department for selection and engagement of engineering consultants. Policies and procedures on the rezoning of land

Policies and procedures for land rezoning in the urban areas.

Water Supplies Department - Licensing of plumbers
Practices and procedures involved in the licensing of plumbers under the provision of the Waterworks Ordinance, Cap. 102. Crown Lands \& Survey Office - Issue of certificates of compliance

Practices and procedures of the Crown Lands \& Survey Office for issuing certificates of compliance in the urban areas.

Crown Lands \& Survey Office - Issue of short term tenancies in the urban area

Policies and procedures for short term tenancies issued in the urban area both under the Abbreviated Tender Sysuem and on application.

Supply and use of petroleum products - Government wehicles
Procedures for obtaining fuel for Government vehicles.

## Rating \& Valuation

Leasing of accommodation for Government Offices and Quarters
Practices and procedures of the Leasing Division in the search and leasing of suitable accommodation for Govermment offices and quarters.

## Royal H.K. Police Force

Procedures of the Central Traffic Prosecutions Office
Processing of summonses relating to traffic prosecutions which includes fixed penalty tickets for both parking and moving offences and the linked relationships.

Television and Entertainment Licensing Authority Entertainment Licensing Procedures

Procedures and practices regarding issue and renewal of place of public entertainment permits, gambling licences and misce'laneous licences.

## Trade, Industry \& Customs

Operation of the Customs \& Excise Service at the Kwai Chung Container Complex

Work of the Customs \& Excise Service at the Kwai Chung Container Complex concerning the practices and procedures for importation of cargoes.

Trade Investigation Branch - Functions related to textile licensing
Work of the Trade Investigation Branch in the enforcement of the textile export licensing system.

## Transport

Procedures related to the registration and licensing of motor vehicles

Procedures for registration and licensing of all classes of motor vehicles.

Issue of closed road permits
Policy and procedures adopted by various authorities in the issue of permits authorizing vehicular access to "closed roads".

## Urban Services

Transport (Land \& Sea)
Policy of purchasing vehicles, procedures for repairing and hiring vehicles and control of fuel consumption.

Letting and administration of contracts for refreshment kiosks
Letting procedures and subsequent administration of contracts for refreshment kiosks both in the urban area and the New Territories.

Cultural Services Division - Acquisition of museum material
Procedures for acquiring materials both locally and from overseas for both the Museum of Art and the Museum of 碚起tory.

Cultural Sexvices Division - The work of the Cultural Presentations Section

Work of the Cultural Presentations Section regarding engagement of artists for serious art presentations in the City Hall.

Cultural Services Division - The Work of the Entertainment Section
Work of the Entertainment Section organising the public entertainment in playgrounds and parks, and other leisure activities.

## Urban Services (Cont'd.)

Cultural Services Division - Management of City Hall
Day--to-day operational activities in City Hall management including ticket sales.

Purchase of books, gramophone records, video tapes and microfilms for the public libraries

Practices and procedures of the Libraries Section of the Urban Services Department for purchasing books, records, cassettes and microfilms for both Uxban Council libraries and Urban Services Department libraries.
II. Public Bodies

Consumer Council
The Consumer Council
Work of the Consumer Council, including the receipt of complaints from, and advice given to the public, the production of publications and the comparative testing of products.

## Hong Kong Air Cargo Texminals Ltd.

Cargo handling procedures
Import and export cargo handling procedures within the Air Cargo Terminal.

Hong Kong \& Yaumati Ferry Co., Itd.
Furchasing and tendering procedures
Procedures and practices for purchasing materials and services for both the company and one of its subsidiary companies. Determination of freight charges

Practices and procedures in determining charges for freight carried aboard the company's vessels by passengers or vehicles.
H.K. Eleotric Co., Itd.

Purchasing and tendering procedures
Procedures for purchasing and tendering of equipment and sarvices.

## Hong Kong Polytechnic

## Purchasing and tendering procedures

Practices and procedures adopted by the Purchasing Office in procuring of materials and services for the Polytechnic.

Mass Transit Railway Corporation
Administration of Civil engineering contracts
Procedures and practices for administrating civil
engineering contractis exceeding HK\$5 million.

Peak Tramway Co., Itd.
Purchasing and tenderine procedures
Practices and procedures for purchasing materials and services for the Company.

## Urban Council

Leasing of accommoàation for offices and libraries
Procedures adopted by the Urban Services Department for leasing private premises for use as offices and libraries in urban area for the Urban Council.
III. Private Sector


## Tung Wah Group of Hospitals

Non-medical Division - Property Section
Management of tenement property of the Tung Wah Group of Hospitals including letting, maintenance and rent collection procedures.

Non-medical Division - Community Services Section
Work of the Community Services Section in running welfare institutions managed by the Tung Wah Group of Hospitals.
I. Govermment Departments


## Agriculture and Fisheries

Administration of works contracts
Practices and procedures followed by the Engineering Division in the tendering and administration of works contracts. Enforcement and preservation of endangered species

Issue of licences for the import, export and possession of endangered species and the enforcement of licence conditions.

Education
Promotion of government teachers
Policy, procedures and system of staff assessment in the promotion of government teachers.

Work of the recreation and sports service
System and expenses in organising recreation and sports activities and their allocation.

## Information Services

Letting and administration of film-makirg contracts
Procedures of the Information Services Department for the letting of Government contracts for film-making and for the administration of contracts.

## Smmigration

Grant of extension of stay to visitors
Practices and procedures for granting extension of stay to persons permitted to land in Hong Kong as visitors.

Inland Revenue
Business registration procedures
Practices and procedures in relation to the application of business registration.

Inland Revenue (cont.)
Assessment and refund of profit tax
Practices and procedures for the assessment, collection and refund of profit tax.

## Kowloon-Canton Railway

Letting contracts, licences and permits
The letting and admigistration of commercial contracts for the use of KCR-controlled properties.

Medical and Health
Control of pharmaceuticals and antibiotics
Control and enforcement in respect of the availability and illegal supplies of controlled items under the relevant Ordinances.

Administration of school medical scheme
Operation of the school medical scheme under the administration of the School Medical Services Board.

## New Territories Administration

Issue of certificates of compliance in the New Territories
Practices and procedures leading to the issue of certificate of compliance for building deyelopment purposes.

## Post Office

Supervision on the duties of delivery postmen
Duties and responsibilities of delivery postmen and the systems in the operation for their supervision and control.

## Pußlic Works

Application of the Buildings Ordinance to the New Territories (Cap. 123 and Cap. 322)

Policy with respect to the exemption of certain categories of buildings in the New Territories from the provisions of the Buildings Ordinance and amendments to existing regulations proposed by the New Territories Administration.

## Public Works (Cont.)

Buildings Ordinance Office - Issue of occupation permits
Procedures in the Buildingg Ordinance Office leading to the issue of occupation permits for new buildings.

Civil Engineering Office - Control of quarries and stones crushing plants

Procedures in the control, by Geotechnical Control Office, of Government and private quarries and stone crushing plants on developinent projects.

Crown Lands and Survey office - Enforcement of conditions of Short Term Tenancies in the urban area

Drawing up of the conditions of shoxt term tenancies in urban area and their subsequent enforcement.

## Registrar General

Names clearance procedures in Companies Registry
Procedures of screening and checking company names
leading to their registration.

Police
Traffic enforcement and control
Activities of Royal Hong Kong Police Force in enforcing the Laws relating to traffic and in controlling and regulating the flow of traffic.

## Urban Services

Corruption prevention review and profile
An overall review of urban services activities in the light of existing and completed corruption prevention studies, with a view to a systemic approach to future studies in the Urban Sexvices Department.

Refuse collection. street washing and street sweeping

Examination of cleansing activities including special cleansing service, street washing, street sweeping, refuse and junk collection, and the problem of trade refuse.

Operations of Hung Hom public funeral hall
Procedures relating to the operation of the Hung Hom Public Funeral Hall.

## Urban Services (Cont.)

Cultural Services Division - The work of the Projects Section
The work of the Projects Section responsible for the administration of the newly formed Chinese Orchestra and Repertory Theatres.

Payment of accounts
Procedures involved in the payment of accounts incurred in the urban area and the New Territories.

Procedures for places of amusement licensing, places of public entertainment licensing and liquor licensing

Procedures for issue and renewal of licences, and enforcement of licensing conditions for places of amusement, places of public entertainment and liquor licences in the urban area.

Trade, Industry and Customs
Certification and Licensing Branch - Certification of goods originating in Hong Kong

Practices and procedures leading to the issue of certificates for Hong Kong exports.

Issue and enforcement - Liquor dealers' and retailers' licences
Practices and procedures of the Customs and Excise Service in the issue and enforcement of conditions of liquor dealers' and retailers' licences.
II. Public Bodies

Fish Marketing Organisation
Accounting procedures in wholesale fish markets
System and procedures of accounting in the sales of fish between the fishermen and the wholesalers.

## TERMS OF REFERENCE AND MEMBERSHIP OF SUB-COMMITRTEES

OF CITIZENS ADVISORY COMMITYEE ON COMMUNITY RELATIONS AS AT 31ST DECEMBER 1978
A. Mass Media Sub-Committee (set up in June 1975)

Terms of Reference
(1) To call for reports from the Media Programine and Press Information Offices of the Community Relations Department.
(2) To advise the Main Committee on the means to foster public support in combatting corruption through the various forms of mass communication.
(3) To monitor public and media reaction to the mass media programmes of the department.

Mr. Louis L.Y. CHA (Convenor)
Mrs. LEE LO Yuh-sim
Mr. Andrew K.N. LI
Mr. PONG Ding-yuen, O.B.E.
Mr. Michael Stevenson
Mr. TONG Big-chuen, M.B.E.
Mr. TSIM Tak-lung (by co-option)
B. Public Education Sub-Committee (set up in June 1975)
merms of Reference Membership
(1) To call for reports from the Public Education Office of the Community Relations Department.
(2) To advise the Main Committee on how to put across the anti-sorruption message through curriculum development and group training especially in institutions.
(3) To monitor community and media response to the public education activities of the department.

## CONTINUED

1052
C. Community Liaison Sub-Committee (set up in November 1975)

Terms of Reference
(1) To call for reports from the Community Liaison unit and the Regional Liaison unit of the Community Relations Department.
(2) To advise the Main Committee on the means to foster public support in combatting corruption through liaison work at all levels.
(3) Te monitor public response to the work of the Community Liaison and Regional Liaison units.

Membership
Nirs. KWAN KO Siu-wah,
O.B.E., J.P. (Convenor)

Mr. Stephen K.C. CiABONG
Mr. Wilison CHEUNG
Mrs. LEE LO Yuk-sim
Mr. PONG Ding-yuen
Mr. Michael Stevenson
Mrs. WONG IEUNG Chiu-ping
Secretary for the New Territories Miss PUI Yuk-chun (by co-option)
D. Community Research Sub-Committee (set up in November 1977)

Terms of Reference
(1) To monitor the work and the development of the Community Research unit of the Community Relations Department;
(2) To advise the Main Committee on the means to evaluate and monitor community perception of and attitudes towards corrpution in general and to reflect and assess public reactions and response to the Commission's efforts in particular.
(3) To monitor public and media reaction to the Community Research activities of the department.

## Membership

Mr. Andrew K.N. LI (Convenor)
Mx. Stephen K.C. CHEONG

Dr. HWANG King-hung
Dr. Ambrose KING
Dr. Daniel C.W. TSE, J.P.
Mr. C.K. CHENG )
Mr. Augustine K. CHOI, )
J.P. ) by cod

Dr. James W. HAYES ) option
Mr. Benjamin N.H. MOK ${ }_{\uparrow}$ )
J.F.

## COMMUNTTY RELATIONS DEPARTYEENT

## LIAISON FUNCTIONS

| Type of Organizations/Institutions | Liaison Functions* |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | 1978 | 1977 | 1976 |
| Adult Education Centres/Institutes | 67 | 73 | 63 |
| Post Secondary Colleges/Universities | 111 | 102 | 114 |
| Schools ( Primary | 1,311 | 1.72 | 1,552 |
| Secondary/Technical and Vocational | 1,171 | 1,729 | 969 |
| Clansmen/District/Kaifong Associations | 117 | 136 | 103 |
| Area/District/Rural Conmittees/Villages | 121 | 106 | 102 |
| MACs/Owners' Incorporations | 619 | 512 | 533 |
| Religious Organizations | 273 | 222 | 356 |
| Charitable/Welfare/Voluntary Aecencies | 401 | 373 | 250 |
| Youth Groups | 411 | 365 | 301 |
| Factories/Offices/Shops | 1,023 | 646 | 186 |
| Professional/Trade Associations | 123 | 167 | 175 |
| Government Departments <br> (including staff associations) | 795 | 588 | 589 |
| Public Bodies ${ }^{+}$ | 72 | 54 | 73 |
| Hospitals/Clinics | 74 | 28 | 11 |
| Others | 459 | 293 | 31 |
| TOTAL | 7,148 | 5,394 | 5,408 |

[^4]$\underline{1978} \quad \underline{1977} \quad \underline{1976}$

Liaison

| Liaison Functions* |  | 6,470 |  | 4,904 |  | 4,841 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Special Activities ${ }^{+}$ |  |  |  |  |  |  |
| Exhibitions |  | 44 |  | 31 |  |  |
| Door-to-door visits |  | 1,998 |  | 1,575 |  |  |
| Competitions |  | 18 |  | 24 |  |  |
| Camps |  | 1 |  | 1 |  |  |
| Related Meetings |  | 441 |  | 277 |  |  |
| Others ${ }^{\text {® }}$ |  | 20 |  | - |  |  |
| Referral |  |  |  |  |  |  |
| Reports for ICAC consideration |  | 289 |  | 368 |  | 480 |
| Non-anonymous | 192 |  | 240 |  | 326 |  |
| Anonymous | 97 |  | 128 |  | 154 |  |
| Reports not for ICAC consideration |  | 1,622 |  | 1,531 |  | 1,251 |
| Enquiries |  | 1,592 |  | 1,504 |  | 1,242 |

* These figures include liaison activities previously categorized as meetings as well as activities previously categorized as visits.
+ Since the end of 1976, special liaison activities aiming at involving the community to promote the work of the ICAC and intensifying contact with a wider sector of the community have been organized.
$\Omega$ This figure includes games-stails, fun-fairs and variety shows.


## A SAMPLING OF SPECIAL ACTIVITIES

ORGANISED BY LOCAL OFFICES IN 1978

## Cha Kwo Ling Liaison Programme

A semies of activities including door-to-door visitss film shows and tea sessions aimed at introducing the work and objectives of ICAC to the residents.
"Fight Corruption" - How much do you know?
A programme to co-operate with Boys' \& Girls' Clubs Association Homantin Centre in organising various activities aimed at making the young people aware of the evils of corruption.

## Fuk Loi Estate Programme

A series of visits to 355 households in the Estate followed by tea sessions in the ICAC local office.

Hung Yu Lunar New Year Reunion
A programme to maintain contact with residents in Hung Yu Mansion where an ICAC local office is situated to cater to the needs of Sham Shui Po and neighbouring areas.

Joint Secondary School Students Seminax
A seminar on the theme of integrity for some 250 students from six secondary schools in the Wong Chuk Hang area.

## Kwong Fuk Road Shops Liaison Programme

A series of door-to-door visits to shops along Kwong Fuk Road, Tai Po, where an ICAC local office is situated, followed by tea sessions to introduce the work of the commission.

## Kwun Lung Lau Liaison Programme

An intensive programme including a series of activities like film shows, an exhibition and a variety show to reach some 2,062 households of Kwun Lung Lau in Kennedy Town.

Kwun Tong Community Health Centre Liaison Programme
A programme to contact the grass-roots through the four Health Centres in the district.

Kwun Tong Personnel Management Association Seminar
A seminar to discuss corruption prevention methods that can be implemented in the business sector.

A series of activities including film shows and exhibitions for hospital starf and patients of the light-care ward with the purpose of publicizing the objectives and functions of ICAC.

## Lai Tak Tsuen Community Involvement Programme

A series of activities including film shows, a "Fai Chun" writing competition and an exhibition aimed at reaching residents in the area.

Lam Tsuen Special Liaison Programme
A programme including door-to-door visits organised to reach residents of 22 villages in the area.

## Lek Yuen Estate Liaison Programme

A programme aimed at intensifying liaison with residents of a block where a laxge number of civil servants live.

North Point Commercial Firms and Factories Liaison Programme
A series of activities including visits and tea sessions aimed at maragement of the business sector in the district,

## On Lok Tsuen Factories Liaison Programme

A series of visits to factories in the area followed by tea sessions to introduce the work of ICAC to factory workers.

## Red Cross Cadets Liaison Programme

A programme aimed at arousing the awareness of the problems of corruption among members of 40 Cadet Units in Red Cross Kowloon Headquarters.

San Po Kong Factory Estate Liaison Programme
A series of visits to 3 factory blocks in the Estate followed by 4 tea sessions with factory staff.

Sham Shui Po Secondary Schools Students Promotion of Probity Script Writing Competition

A programme involving students from 11 secondary schools to impart the positive values of probity.

## Shek Kwu Chau Programme

A series of meetings and tea sessions involving rêiabilitees of the Centre

Tai Kok Tsui Factory Workers Liaison Programme
A series of activities including exhibition, film shows, cross-word puzzles held in conjunction with the Tai Kok Tsui Federation of Youth Groups aimed at reaching f'actory workers in the area.

Tai Wor Hau Mobile Exhibition
An exhibition organized to introduce the work and objectives of ICAC to students in various schools.

To Kwa Wan Creative Art Exhibition
An exhibition involving 21 primary schools in the district on themes of integrity and honesty.

Yau Tong Schools Involvements Programme
A programme intended to inculcate concepts of honesty and integrity in P. 4 to P. 6 pupils of the 14 schools in the district.

活動包括按戶探訪區內二十二條槍村之居民。

## 瀝源新邨聯絡計劃

目的在與瀝源新邨華風樓居民加强聯馨，其中大部份血公務員。

## 北角區商行及工倣緗絡計劃

爲區內商界主管刹人士安排一連串活動，包括探訪，茶會等。

## 安樂村工廠聯絡計劃

活動包括探訪各工廠及爲工友安排兩次茶叙，介紹廉政公署的工作。

## 紅十字會少年團聯絡計劃

目的在向紅十字會九龍總部四十個少年團單位講解䝿汚問題。
新蒲崗工廠大廈聯絡計劃
於三間工㢢大廈進行一連串探訪活動及隨後爲工廠職工安排四次茶叙。深水埗區中學肅貪倡廉劇本創作比赛

目的在向中學生貫徹廉潔思想，共有十一間中學參賽。
石鼓洲聯絡計劃
爲該中心之康復者安排一系列之會談及茶叙。
大角咀工友聯絡計劃
與大角咀靑年協會合辦多項活動，包括展覽，電影會，填字遊戯比賽等，藉此接觸區內工友。

大窝口小學流動展覽
目的在向各校學生介紹廉政公署的工作及目標。
土瓜灣聯校美術展䨳
是項展覽是以廉潔品德黨主題，共有廿一間小學參加。
油塘區小學倡廉活動計劃
目的在向區內十四間小學之四至六年級同學灌輸廉潔的意識。

## 一九七八佂公處特別聯絡活動摘要

## 茶果嶺絡計鲯

包括按戶探訪，電影會，茶叙等一連串活動，目的在向居民介紹廉政公署的工作及目標。

## 「肅領倡廉」知多少？

興小童群益會何交田中心合辦多項活動，使青年人了解領汚的禍害。

## 福來邨嵫絡計劃

在福來邨進行三百五十五次家庭探訪及隨後於福來分處藇行茶會。
鴻裕春節聯躈會
鴻裕分處適逢新春佳節與鴻裕大廈居民作進一步聯絡。該分處主要是爲深水渉及鄰近區域之市民服務。

聯校中學生砋討會
黃竹坑區六間中學之二百五十五名學生代表參加一個以廉樑社會衈題村之研討會。

圚福道商店探訪計劃
沿大埔㾛福道探訪每一商戶，及後於廣福分處擧行茶叙，介紹廉政公署的工作。

「倡㵵在觀龍」䏈絡計劃

及綜合表演節目等。
觀塘社區健康中心聯絡計劃
透過區內四間社區健康中心與基層市民接觸。
觀塘人事管理協會座談
討論如何在商界推行防止貪污的措施。
觀塘基督敉聯合珤院聯絡計剣
爲該院識工及輕症病房病人擧行一連串之活動，包括電影會及展筧等，藉以宣傳廉政公署之工作及目標。

謜德邨社區參與計俸
包括電影會，寫揮春比赛，展筧等一連串活動，藉以接㯮邨內居民。

## 槺政公署各分處的工作

| 絡工䋏 | 一九七八 |  | 一九七七 |  | 一九七六 |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 聯絡活動＊ |  | 6，470 |  | 4，904 |  | 4，841 |
| 特別活動 ${ }^{+}$ |  |  |  |  |  |  |
| 展覧 |  | 44 |  | 31 |  |  |
| 按戸探訪 |  | 1，998 |  | 1，575 |  |  |
| 比䞿 |  | 18 |  | 24 |  |  |
| 吥討管 |  | 1 |  | 1 |  |  |
| 有關番談 |  | 441 |  | 277 |  |  |
| 其他 ${ }^{\text {a }}$ |  | 20 |  | － |  |  |
| 轉䭀藇報砳務 |  |  |  |  |  |  |
| 交由麻政公署處理的藇報 |  | 289 |  | 368 |  | 480 |
| 具名藇報 | 192 |  | 240 |  | 326 |  |
| 医名譽報 | 97 |  | 128 |  | 154 |  |
| 䡋交政府部阴或其他機構疗趗理的藇報 |  | 1，622 |  | 1，531 |  | 1，251 |
| 諮 詢 |  | 1，592 |  | 1，504 |  | 1，242 |

＊表中数字包括以往分別稱緮聯絡叙會及探訪之两類活動。
＋自一九七六年底已開始筙對特別聯絡活動，務求爭取市民參與，以促進本署己工作，及㖵更多市民加强聯絡。
$\Omega$ 此項稘字包括遊戲攤位，遊鶖會及綜合表演等。


## 社 區 關係處聯絡活動

| 機構類別 | 联 | 絡 活 動＊ |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | 一九七八 | 一九tt | 一九七六 |
| 成人教育中心／機構 | 67 | 73 | 63 |
| 大學／專上學院 | 111 | 102 | 114 |
| 小㼂 | 1，311 | 1，729 | 1，552 |
|  | 1，171 |  | 969 |
| 宗親會／同鄉會／街坊會 | 117 | 136 | 103 |
| 分區／民政澢／鄉事委員會／鄕村 | 121 | 106 | 102 |
| 互助委員倉／業主立案法围 | 619 | 512 | 533 |
| 宗教幽醴 | 273 | 222 | 356 |
| 慈善／福利／志炇機構 | 401 | 373 | 250 |
| 清年濰澧 | 411 | 365 | 301 |
| 工廠／宿行／商店 | 1，023 | 646 | 186 |
| 專業協會／行業協會 | 123 | 167 | 175 |
| 政府部門（包括裁員協會） | 795 | 588 | 589 |
| 公共機雬＋ | 72 | 54 | 73 |
| 算院／診所 | 74 | 28 | 11 |
| 其他 | 459 | 293 | 31 |
| 合 計 | 7，148 | 5，394 | 5，408 |

＊表中败字包括以往分別稱㥯聯絡叙會及探訪之兩類活動。
＋載䆁於「防止賄路條例」者。

## 丙，社區铒絡小組委員會（一九七五年十一月成立）

## 職權範園

$(-$ 要求社區關係處「社區聯絡組」及「社困聯絡組」報告該組的工作及就其工作提供意見；
（日）向主會建議如何藉着與社會各階層人士的聯絡，在蕭頜倡廉工作上獲得市民的支持；
$\Leftrightarrow$ 藉着該兩組埧市民的聯絡，衡量市民對整個廉政公署工作的反應，並提供有關意見。

丁，社區研究小組委員㬝（一九七七年十一月成立）

## 職權範圍

（ $)$ 檢討社區關係處社區研究組之工作及發展；
－就如何評估及檢討市民對貪污的一般覗感及如何反映及衡量市民對公署工作的反㗹，向主會提供意見；
（三）检討市民及傳播界對社區關係處社區研究活動之反㗹。

委 員
關高荅華議員（召集人）
張鑑泉先生
張威臣先生
李盧玉蟬女士
龐鼎元先生
吏允信先生
黃梁超平女士
新界民政司
裴育珍女士（增選委員）

委 員
李國能先生（召集人）
張爁泉先生
黃金鴻博士
金耀基博士
謝志偉博士
唒忠强先生
$\left.\begin{array}{ll}\text { 徐 } & \text { 洤先生 } \\ \text { 許 } & \text { 舒博士 } \\ \text { 莫乃鏗先生 }\end{array}\right\}$（增選委員）

神區關係市民談詢委員管各小組委員會的職權範圈及委員名錄
(一九七八年十二月三十一日)

## 甲，傳播媒介小組委員曾（一九七五年六月成立）

| 職權範園 | 委 員 |
| :---: | :---: |
| $(-$ 要求社區關係虗「交教創作組」及「新 | 查良鏮先生（召集人） |
| 聞組」報告該兩組的工作； | 李盧玉蟬女士 |
| G向 | 李國能先生 |
| 在婣領倡原方面猚得市民的支持； | 龐鼎元先生实允信先生 |
| $\Leftrightarrow$ 衝星市民對社區關係處傳播㫌目的反㗹 | 唐碧川先生 |
|  | 餭德隆先生（增選委員） |

乙，社曾雄育小組委員曾（一九七王年六月成立）

$$
\begin{aligned}
& \text { 職權範国 } \\
& \text { ( ) 要求社區關係顽「社曾敎育組」報告該 } \\
& \text { 組的工作; } \\
& \Leftrightarrow \text { 向主會建議如何藉課程發展及集體訓練 } \\
& \text { 課程 (尤其注重敎育機構) 宣揚婣貪倡 } \\
& \text { 㿈意識; } \\
& \Leftrightarrow \text { 衡荲市民對社區關係處社會敉育活動的 } \\
& \text { 反㗹。 }
\end{aligned}
$$

| 乙 |  |
| :---: | :---: |
|  |  |
| 魚 | 公 |
| $\checkmark$ 類 | 共 $ᄀ$ |
| 及魚統 | 機 及 酒 |
| 程 類 營 | 構 零業 |
| 序批 處 | 售批 |
| －發 | 牌發 |
| 市 | 照商 |
| 場 | 的 区 |
| 的 | 措 零 |
| 記 | 施售 |
| 帳 | 及商 |
| 程 | 程牌 |
| 序 | 序照 |
| $\llcorner$ | 及的 |
| 1 | 牌簽 |
| 漁 | 照發 |
| 民 | 規及 |
| 與 | 則牌 |
| 批 | 的 照 |
| 發 | 執規 |
| 商 | 行則 |
| 之 | －的 |
| 間 | 執 |
| 買 | 行 |
| 賣 | $\llcorner$ |
| 魚 | 1 |
| 類 | 海 |
| 産 | 關 |
| 品 | 簽 |
| 的 | 發 |
| 記 | 酒 |
| 帳 | 業 |
| 系 | 批 |
| 統 | 發 |










| 稅 $\neg$ 務 |  | ᄀ 民 | $\neg \neg) ~$ 房 | $\neg$ 政 | $\checkmark$ 政 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 理物 局 |  | 境㼌入 | 序環樓災潔，清 署 | 理廟 署 | 註物 |
| 異業 | 南 | 事解 境 | －境宇民浄向拆 | 人 宇 | 册 料 |
| 議稅 |  | 宜及事 | 改供，工 經偱 | 方管 | 供供 |
| ，的 |  | 的遺務 | 善應寮 作 營建 | 面理 | 應應 |
| 免評 |  | 措遥處 | 或レ屋 合工寮 | 所人 | 商 處 |
| 稅估 |  | 施出 | 市｜居 約 商屋 | 訂的 | 名 |
| 及， |  | 及境 | 區爲民的 業區 | 立委 | 單 |
| 退徵 |  | 程的 | 重火，處務時 | 的任 | ᄂ |
| 稅收 |  | 序程 | 建災危理的所 | 程 ᄂ | 1 |
| 等 及 |  | －序 | 計及樓 L 寮給 | 序 1 | 本 |
| 事退 | 理 | $\llcorner$ | 劃天住 1 屋予 | －華 | 地 |
| 宜款 | ᄂ | 1 | 而災客 屋 分工 | 人 | 註 |
| －ᄂ | 1 | 向 | 受難及宇發商 | 廟 | 册 |
| 1 | 有 | 港 | 影民因管恩企 | 宇 | 供 |
| 評 | 關 | 督 | 響，地 理 恤業 | 委 | 㒣 |
| 估 | 越 | 會 | 的受區 組 津的 | 員 | 商 |
| 及 | 南 | 同 | 居清環 批 貼恩 | 會 | 名 |
| 徴 | 人 | 行 | 民拆境出或恤 | 的 | 單 |
| 收 | 民 | 政 | 等影改及配津 | 政 | 的 |
| 物 | 向 | 局 | 供響善管給貼 | 策 | 處 |
| 業 | 港 | 及 | 應的而 理 分レ | 及 | 理 |
| 稅 | 府 | 向 | 臨木受潔屬 1 | 信 | 系 |
| 的 | 申 | 港 | 時屋遷 浄 工清 | 託 | 統 |
| 措 | 請 | 督 | 住居拆合，敎拆 | 基 | － |
| 施 | 入 | 建 | 屋民影約 單寮 | 金 |  |
| 及 | 境 | 議 | 或，響的 位屋 | 組 |  |
| 程 | 的 | 质 | 公危的 措 的 作 | 在 |  |
| 序 | 處 | 解 | 共樓居 施 政土 | 委 |  |
| ， | 理 | 及 | 樓住民及策地 | 任 |  |
| 包 | 程 | 遣 | 宇客的 程及發 | 廟 |  |
| 括 | 序 | 送 | 的及公序措展 | 宇 |  |
| 處 | － | 出 | 程因共－施。時 | 管 |  |




政府部門
漁涎源
呚古司器
消防好拐沷
か造器
人民入境扑務虙
新間叐
税拐局
勞工烍
海呵叐
算務衡生署
新界民政器
郵政局
監獄器
工拐司睘
息家香港罃務感
社會福利署
工商署
市政柾務署
其他機楼
法 院
合 計



| - | - | - | - | - | - | - | 1 | 1 | 1 | - |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1 |
| - | - | - | - | - | - | - | 56 | 56 | - | 3 |
| - | - | - | - | - | - | - | - | - | 2 | 1 |
| - | - | - | - | - | - | - | 1 | 1 | 2 | 1 |
| - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1 |
| - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1 | - |
| - | - | - | - | - | - | - | - | - | 105 | 1 |
| - | - | - | - | - | - | - | - | - | 23 | 1 |
| - | - | 1 | - | - | - | - | - | 1 | 1 | 1 |
| - | 1 | - | - | - | - | - | 6 | 7 | 2 | 3 |
| - | - | - | 1 | - | - | - | - | 1 | - | - |
| - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1 | 3 |
| - | - | - | - | - | - | - | - | - | 14 | 6 |
| 5 | 120 | 2 | - | 3 | 3 | 50 | 118 | 301 | 103 | 20 |
| - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1 |
| - | 1 | - | - | - | - | 1 | - | 2 | - | 7 |
| - | - | - | - | - | - | 9 | 7 | 16 | 5 | 20 |


| - | - | - | - | - | - | 2 | - | $\frac{2}{3}$ | $\frac{-}{3}$ | $\frac{1}{3}$ | $\frac{1}{3}$ |
| :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- |

此頪只悲用於退休人士。


## 含活嘘報

## （依政府部門及其他機横分類）

| 政 府 部 $\mathrm{P}^{\text {P }}$ |  | 韭圆名㩐報 | 合㖕 | 合 計 | 合 㖕 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | 4 | 4 | 8 | 5 | 9 |
|  | － | 1 | 1 | － | － |
| 政府統浢蕆 | － | － | － | － | 2 |
| 成航恕 | － | 4 | $\overline{12}$ | 11 | 14 |
|  | 9 | 12 | 21 | 34 | 28 |
|  | $\underline{-}$ | 2 | － | － | － |
|  | － | 1 | 1 | － |  |
| 政麻化驗所 | － | 1 | 1 | 2 | 2 |
| 有政鴯器 | $\overline{2}$ | 2 | 4 | 2 | 7 |
| 政府物料供想否 | 4 | 2 | 6 | 3 | 9 |
| 成政整 | 25 | 19 | 44 | 66 | 136 |
| D）成算 | 12 | 16 | 28 | 35 | 66 |
|  | 12 | 16 | 6 |  | 66 |
| 新閏塊 | 2 | 2 | 4 | 4 | 7 |
| 积務同 | 2 | 2 | 4 | 1 | 1 |
| 九限龯路局 | － | － | － |  |  |
| 然工嘅科 | 4 | － | 4 | 3 | 13 |
| 銑算科 | 4 | － | － | 2 | － |
| 律政問哏 | － | － | － | $\overline{2}$ | 1 |
| 法律援助櫌 |  | － | 4 | 13 | 11 |
|  | ＋${ }^{4}$ | 5 | 15 | 35 | 44 |
|  | 17 | 21 | 38 | 40 | 64 |
| 新界荗政罢 | 3 | 4 |  | 15 | 17 |
| 侕政咸 | 3 | 4 | $\underline{-}$ |  | ， |
| 政府退務局 | 2 | 18 | 20 | 19 | 33 |
| 監獄窝 | 2 | － | － | － | － |
| 公務疑用委口品 | 34 | 25 | 59 | 74 | 85 |
|  | 3 | 5 | 5 | 1 | 1 |
|  | 3 | － | $\underline{ }$ | 1 | － |
|  | $\overline{2}$ | 2 | 4 | 1 | 1 |
|  | 230 | 257 | 487 | 729 | 2，119 |
|  | 2 | 2 | 3 | 8 | 5 |
|  | 2 | 1 | 3 | － | 1 |
| 工商罢 |  | － | 1 | 6 | 6 |
| 禾篚格科 | 8 | 8 | 16 | 16 | 15 |
|  | 7 | 11 | 18 | 11 | 24 |
| 粫務亚 | － | － | － | 1 | － |
|  | 28 | 37 | 65 | 96 | 135 |
| 馗位譏權 |  |  |  |  |  |
|  | 1 | 3 | 4 | 5 | 3 |
| 㵂政公蜜 | － | 2 | 2 | 14 | 12 |
| 法院 | 2 | 6 | 8 | 16 | 9 |
| 私人機楊 | 107 | 194 | 301 | 378 | 471 |
| 公共機橉＊ | 19 | 23 | 42 | 46 | 76 |
| 合 計 | 551 | 683 | 1，254 | 1，700 | 2，433 |

＊献糆於防止瞋路線例者。


## （依政府部門及其他機杪分類）



| 一九七八 | 一九t大 | 二九t六 | 一九七八 | 一九七゙せ | 一九七六 | 一九七八 | 一九七七 | 一九七六 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 8 | 5 | 9 | 6 | 5 | 4 | － | 1 | 1 |
| 2 | － | － | － | － | － | － | － | － |
| － | － | － | － | － | － | － | － | － |
| － | － | 2 | － | － | － | － | － | － |
| 12 | 11 | 14 | 3 | 9 | 8 | － | － | 1 |
| 21 | 34 | 28 | 16 | 16 | 10 | 1 | 6 | 2 |
| － | － | － | － | － | － | － | － | － |
| 1 | － | － | 1 | － | － | － | － | － |
| 1 | 2 | 2 | 1 | 2 | 1 | $\cdots$ | 1 | － |
| 4 | 7 | 7 | 3 | 3 | 6 | 1 | － | － |
| 6 | 3 | 9 | 2 | － | 1 | － | － | － |
| 44 | 66 | 136 | 24 | 42 | 77 | 1 | － | 13 |
| 28 | 35 | 66 | 23 | 19 | 58 | 1 | － | － |
| － | － | 3 | － | － | 3 | － | － | － |
| 4 | 4 | 7 | 3 | 3 | 2 | － | － | － |
| － | 1 | 1 | － | 1 | － | － | － | － |
| 4 | 3 | 13 | 1 | 2 | 4 | － | － | － |
| － | 2 | － | － | 2 | － | － | － | － |
| － | － | 1 | － | － | 1 | － | － | － |
| － | 2 | 2 | － | 1 | － | － | 1 | － |
| 4 | 13 | 11 | － | 5 | 7 | － | － | － |
| 15 | 35 | 44 | 6 | 17 | 18 | － | 1 | 2 |
| 38 | 40 | 64 | 27 | 23 | 48 | － | 1 | 1 |
| 7 | 15 | 17 | 5 | 7 | 7 | 4 | － | $\cdots$ |
| － | － | 1 | － | － | 1 | － | － | 1 |
| 20 | 19 | 33 | 16 | 28 | 30 | 7 | 2 | 1 |
| － | － | － | － | － | － | － | － | － |
| 59 | 74 | 85 | 30 | 39 | 45 | － | 6 | 10 |
| 3 | 1 | 1 | － | － | － | － | － | － |
| － | 1 | － | － | $\cdots$ | － | － | － | － |
| 4 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | － | － | － |
| 487 | 729 | 1，119 | 344 | 386 | 345 | 62 | 126 | 55 |
| 3 | 8 | 5 | 3 | 7 | 3 | － | 2 | － |
| 3 | － | 1 | 2 | － | － | － | － | － |
| 1 | 6 | 6 | － | 6 | 4 | － | － | － |
| 16 | 16 | 15 | 10 | 4 | 6 | 3 | 1 | － |
| 18 | 11 | 24 | 11 | 6 | 10 | － | ${ }^{*}$ | 4 |
| － | 1 | － | － | 1 | － | － | － | － |
| 65 | 96 | 135 | 46 | 68 | 56 | 2 | 11 | 5 |
| 4 | 5 | 3 | 4 | 3 | 1 | － | － | － |
| 2 | 14 | 12 | 2 | 14 | 12 | － | － | － |
| 8 | 16 | 9 | 4 | 11 | 8 | － | 1 | 1 |
| 301 | 378 | 471 | 214 | 255 | 307 | 95＊ | 109＊ | 161＊ |
| 42 | 46 | 76 | 28 | 23 | 33 | 4 | 3 | 1 |
| $\overline{2,234}$ | $\overline{1,700}$ | $\overline{2,433}$ | 836 | 999 | 2，117 | 181 | 272 | 259 |

＊通些案件中，涉及政府／公共機構倔目與個別市民的，在一九七六，七七，七八年分㔄旪有六十五，七十ニ，四十五宗。

+ 栈栟於防止賄路保例者。

附錄十五

## 所調査的貪污擧報

一九七八 二九七七 一九七六 ..... 270
293 ..... 434該年以前已展開但未完成的調査工作
已展開的調查工作 ..... 836 ..... 999 ..... 1，117
已完成的調查工作7741，0221，258

在一九七八年十二月三十一日仍在調查的案件有三百三十二宗（其中四十五宗是七八年以前已開始調査的）

## 所調查的買污㦛報

## （依政府部門区其他機漛分類）

政 府 部 門
漁農透
民航署
教育司罟
消防承拐樾
督憲府
政府化驗所
布政司署
政府物料供焦栗
民政㽚
房星罢
人民入境兆務處
新聞发
税務局
九庶鐵路局
笉工虗
知工科
錇務科
律政司署
法律援助處
海事處

新界民政署
郵政局
政府印務局
監獄醷
工務司罟
差鲌物業估橮署
註册總署
皇家香港㢣務勉
社會福利署
影梘及猃䑁牙務管理魀
工商署
工商業科
香港海關
運輏署
庫務署
市政事務署
其他機樽
駐港英軍
旅政公罦
法院
私人機構
公共譏構＊

| 一九七八 |  |  | 九t七 | 旭动六 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 查訊中的案件 | 調査完羃的案件 | 合計 | 合 吘 | 合 战 |
| 1 | 5 | 6 | 5 | 4 |
| － | － | － | － | － |
| － | 3 | 3 | 9 | 8 |
| 4 | 12 | 16 | 16 | 10 |
| － | － | － | － | － |
| 1 | － | 1 | － | － |
| 1 | － | 1 | 2 | 1 |
| 1 | 2 | 3 | 3 | 6 |
| － | 2 | 2 | － | 1 |
| 5 | 19 | 24 | 42 | 77 |
| 8 | 15 | 23 | 19 | 58 |
| － | － | － | － | 3 |
| － | 3 | 3 | 3 | 2 |
| － | － | － | 1 | － |
| 1 | － | 1 | 2 | 4 |
| － | － | － | 2 | － |
| － | － | － | － | 1 |
| － | － | － | 1 | － |
| － | － | － | 5 | 7 |
| 1 | 5 | 6 | 17 | 18 |
| 16 | 11 | 27 | 23 | 48 |
| 1 | 4 | 5 | 7 | 7 |
| － | － | － | － | 1 |
| 7 | 9 | 16 | 18 | 30 |
| 12 | 18 | 30 | 39 | 45 |
| － | － | － | － | － |
| － | 1 | 1 | 1 | 1 |
| 136 | 208 | 344 | 386 | 345 |
| － | 3 | 3 | 7 | 3 |
| 2 | － | 2 | － | － |
| － | － | － | 6 | 4 |
| 7 | 3 | 10 | 4 | 6 |
| 7 | 4 | 11 | 6 | 10 |
| － | － | － | 1 | － |
| 12 | 34 | 46 | 68 | 56 |


＊械釋於防止賄路條例者。

已檢控的含污及相關罪行
（依政府部門及其他機構分類）

政府部䦻
漁脳柭
数得敬写
消防扑拐㞽
有政司署
政府物料供㦄魔

人戌入境扣務虎
勞工築
法律援助確
海扑置
觜務䚘生罦
新界重政䍗
酣政局
政府印務局
監鮞器
工狢司器

社。褶利罟
工商署
工商業科
香港海關
迹検睘
市政扑務罟
其它機模
旗政公興
法院
政府履虽／個別市気＊
公共機柍＋

私，人機構
合 計


| － | － | － | － | － | 1 | 1 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| － | － | － | － | － | － | 1 |
| － | 1 | － | － | 1 | 6 | 2 |
| － | － | － | － | － | 1 | － |
| － | 1 | － | $\cdots$ | 1 | － | － |
| － | 1 | － | － | 1 | － | 13 |
| － | － | 1 | － | 1 | － | － |
| － | － | － | － | － | － | － |
| － | － | － | － | － | 1 | － |
| － | － | － | － | － | － | － |
| － | － | － | － | － | 1 | 2 |
| $\cdots$ | $\cdots$ | － | － | － | 1 | 1 |
| － | 4 | － | － | 4 | － | － |
| － | － | － | － | － | $\cdots$ | 1 |
| 1 | 6 | － | － | 7 | 2 | 1 |
| － | $\cdots$ | － | － | － | 6 | 10 |
| 22 | 19 | 19 | 2 | 62 | 126 | 55 |
| － | － | － | － | － | 2 | － |
| － | － | － | － | － | － | － |
| 2 | 1 | － | － | 3 | 1 | － |
| － | － | － | $\cdots$ | － | － | 4 |
| － | － | 2 | － | 2 | 11 | 5 |


| - | - | - | - | - |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| - | - | - | - | - |
| 6 | 30 | 8 | - | 44 |
| 2 | 1 | 1 | - | 4 |
| - | 1 | - | - | 1 |
| 13 | 32 | 5 | - | 50 |
| - | -27 | $36 \#$ | 2 | 181 |
| 46 | $=$ | $=$ | $=$ | $=$ |


＊喼些案件率沙政府／公共機橉维員及個別市民。

+ 機䆁於防止賄䀩條例者。
$\Omega$ 一九七八年內，控罪得到登明但無人定罪的案件有三宗：其中郵政局佔一宗，私人機構兩宗。
一九七六年此類案件有十七宗：房屋署佔十三宗，教育司署一宗，私人機構三宗。
\＃通數目包括七人母。須答辯，五人的案件法庭不受理，另外四人控方不提證據。

已檢控的念污及相關罪行

## （依罪行分類）

罪 行 類 別
索取／接受
第二○一章第三條＊
第二○一章第四條篚二款
第ニ○一章第五佟第二款
第二○一章第九條第一款
給 予
第二○一葫第四倭第一款
第二○—竞第八條
第二○一辛第九俆第二款
財 富 來 源 不 明
第二○一章第十條第一款甲段
第二○一章第十你第一款乙段
僞造文件欺騳委託人
第二○一章第九條第三款
未能提供有關調査之特別资料
第ニ○一章第十四傪第四款

觸犯一九四八年防止含污雑例
與䓹污罪行相關或因之而起的罪行
第二○四辛第十條第二款甲段＋
誰 告
第二○四辛第十三你乙款
冒 充
第二○四章第十三佟两款
列於第二○四辛第十條第五款之罪行
合 計


| 3 | - | - | - | 3 | 8 | 17 |
| ---: | ---: | ---: | ---: | ---: | ---: | ---: |
| 23 | - | 4 | - | 27 | 37 | 33 |
| - | - | - | - | - | - | 1 |
| - | - | - | 11 | 11 | 6 | 46 |


| 1 | 34 | - | - | 35 | 56 | 57 |
| ---: | ---: | ---: | ---: | ---: | ---: | ---: |
| - | - | - | - | - | - | - |
| - | - | - | - | - | 2 | 20 |


| - | - | - | - | 1 | 1 |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 5 | - | - | - | 5 | 10 | 8 |

＿－$\quad 2 \quad 2 \quad 3$

| - | - | - | - | - | 1 | - |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| - | - | - | - | - | - | 1 |
| 12 | 6 | - | 11 | 29 | 82 | 47 |
| - | - | - | 11 | 11 | 8 | 4 |
| - | - | - | - | - | - | 1 |
| 38 | 5 | - | 15 | 58 | 58 | 18 |
| - | - | - | - | - | - | - |
| 82 | 45 | 4 | 50 | 181 | 272 | 259 |
| - | - | - | - | - | - |  |

＊第二○—朝即防止䀩賄條例。
＋第二○四章即總紧特派廉政青員公署倈例。
』 淢粳於防止賄路條例者。

附錄十一

## 倉污藇報及學報方式


＊一九七六年告名㦛報的擧報方式不曾分類

$\square$ 具名塞報
吾


公署所接獲及調丕的領污擧報


經已核准及修订的開支預算比献表饂一九七九至八○年度預算草案

| 開支 性 質 | 一九七八至七九年度核准預算 （七八年四月一日） |  | 一九七八至七九年度修訂預算 <br> （七八年十二月册一日） |  | 一九七九至八○年度預算草案 |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | \＄ | \＄ | \＄ | \＄ | \％ | \＄ |
| 新 酬 |  | 45，000，000 |  | 45，000，000 | 50，783，000 |  |
| 乙，其他開支 |  |  |  |  |  |  |
| 行 政 |  |  |  |  |  |  |
|  | 200，000 |  | 200，000 |  | 183，000 |  |
|  | 220，000 |  | 170，000 |  | 220，000 |  |
| $\Leftrightarrow$ 䧽項 | 36，000 |  | 36，000 |  | 49，000 |  |
| （鳥臨時生活津貼 | 54，000 | 510，000 | 54，000 | 460，000 | 58，000 510，000 |  |
| 款待业 |  | 15，000 |  | 15，000 |  | 15，000 |
| 服務租任 |  | 1，200，000 | 900．000 |  | 900，000 |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| （－救㴖 | 2，000 | 3，000 | 2，000 |  | 2，000 |  |
| $\theta$ 䄍利 | 1，000 |  | 1，000 | 3，000 | 4，000 | 6，000 |
| 物料及配㑤 |  |  |  |  |  |  |
| （－）刊物 | 32，000 |  | 32，000 |  | 40，000 |  |
| 日辨公室的設龦的租用的保榣 | 150，000 |  | 150，000 |  | 200，000 |  |
| 或物枓及配備 | 410，000 |  | 370，000 |  | 333，000 |  |
| 哬紙張文具（砫一） | － | 592，000 | － | 552，000 | 100，000 673，000 |  |
| 䠛時磨只 |  | $10,000$ | $\begin{aligned} & 53,000 \\ & 10,000 \end{aligned}$ |  |  | 35，000 |
| 浬綀輀用 |  |  |  |  | 10，000 |  |
| 傕較及交通虫 |  |  |  |  |  |  |  |
| （－）車轜燃料费 | 53，000 |  | 53，000 |  | 54，000 |  |
| 日交通䒜 | 180，000 | 233，000 | 180，000 | 233，000 | 206，000 260，000 |  |
|  |  | 337，000 | 380，000 |  | 271，000 |  |
| 證人，疑犯及被拘留者的消帰 |  | 18，000 | 18，000 |  | 18，000 |  |
| 宣假 |  | 1，301，000 | 1，301，000 |  | $\begin{array}{r} \cdot 1,301,000 \\ 100,000 \end{array}$ |  |
| 招膂费用 |  | 150，000 | 150，000 |  |  |  |
| 业金及特别服務 |  | 2，332，000 |  | 2，332，000 | $\frac{2,332,000}{6,431,000}$ |  |
| 其他開支總額 |  | 6，754，000 | 6，407，000 |  |  |  |
| 丙，特別開支 |  |  |  |  | 6，431，000 |  |
| 交通工具 |  | 56．000 | 56，000 |  | 78，000 |  |
| 電話系統 |  | 993，000 | 286，472 |  | 195，000 |  |
| 㨖影器材 |  | 118，000 | 118，000 |  | 109，000 |  |
| 無絨軍網 |  | 418，000 | 402，896 |  | － |  |
| 特别開支緮額 |  | 1，585，000 | 863，368 |  | 382，000 |  |
| 總開支 |  | $53,339,000$ | $52,270,368$ |  | $57,596,000$ |  |

攺一：一九七九至八○年度預算的新頂目

總督特派疲政專員公署

## 䜿至一九七八年三月三十一日止的一年队頂筑及算際開支表

開 支 性 啠


| 低於預算 | 道加之费用（ |
| :---: | :---: |
|  | 重行分配 |
| \＄ | $\checkmark$ |

乙，其他聞支
敬待非
007 革政公器㳦虽的数浑及福利
001 教渐
002 胹利
䘞媡帰用
用流及交通


宜何
招多教用
啠金及特別股探
其他開支䌇頝
敏年經常紫用總類
丙, 特䀎開支

特别閧支總额
總開业
均加之開支
蝶䄞箩省之開支

| 39，594，000（2） | 37，710，418．05 |  | 1，883，581．95（2） | －15，000 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 350，000 | 246，406．84 |  | 103，593．16 |  |
| 10，000 | 6，059．30 |  | 3，930．70 |  |
| 2，200，000（3） | 521，885．35 |  | 1，678，114．65（3） | －436，900 |
| 2，000 | 2，000，00 |  |  |  |
| 1，000 | 1，000．00 |  |  |  |
| 380，000 | 374，300．57 |  | 5，699．43 |  |
| 125，000 | － |  | 125，000．00 |  |
| 10，000 | 8，390．00 |  | 1，610．00 |  |
| 143，000 | 196，204．27 | 53，204．27 |  | $+57,000$ |
| 318，000 | 334，959．13 | 16，959．13 |  | $+19,000$ |
| 36，000 | 5，266．80 |  | $30,733.20$ |  |
| 1，203，000 | 1，515，759．46 | 312，759．46 |  | $+360,900$ |
| 100，000 | 105，551．50 | 5，551．50 |  | ＋15，000 |
| 2，332，000 | 2，260，645．07 |  | 71，354．93 |  |
| 7，210，000 | 5，578，438．29 |  |  |  |
| 46，804．000 | 43，288，856．34 |  | 3，903，618．02 |  |
| 102，000 | 44，105．00 |  | 57，895．00 |  |
| 40，000 | 38，816．00 |  | 1，184．00 |  |
| 993，000 | 706，527．95 |  | 286，472．05 |  |
| 14，000 | 11，601．32 |  | 2，398．68 |  |
| 420，000 | 17，103．75 |  | 402，896．25 |  |
| 1，569，000 | 818，154．02 |  | 750，845．98 |  |
| 48，373，000（1） | 44，107，010．36 | 388，474．36 | 4，654，464．00 |  |
|  | － |  | 388，474．36 |  |
|  |  |  | 4，265，989．64 |  |
|  |  |  | －- － |  |

之代表批准。以雨行分配方式由布政司署財政科批准。其後，全部收目由總皛追認。

日 布政司罟射政科批准從普通撤款令所貯備之二百八十六荡四千元取出一百五十萬，因此，現仍詝備了一百三十六䓵四千元。
$\Leftrightarrow$ 布政司署財政科批准從普通撥款令所䠉備之一百五十萬元，取出九十萬；因此現仍狩備了六十萬。
刷及文具，宿舍，辦公室租金，電報费及電話费等開支均由政府各統合性撥款項目支付。

總督特派厥政專員
（姫達）簽署
一九七八年六月三十日

|  | $\cdots$ |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | 形明，條四 | 審 報 |  |
|  | 式書必之十 | 核告 |  |
|  | 加及須規五賞 | 後審本 |  |
|  | 以聲由定元金 | 認核人 |  |
|  | 稽明總支零及 | 爲完業 | 核 截 |
|  | 核一督付七特 | 附竣已 | 數 至 |
|  | ，向在，仙別 | 列 ○ 根 | 署 |
|  | 而均帳兓，服 | 之除據 | 署 九 |
|  | 以由項凡約務 | 開下つ | 長 七 |
|  | 有公丙有佔 | 支列總 | 報 八 |
|  | 關署以需口 | 報所督 | 告 年 |
|  | 之內付要其於 | 制作特 | 及 三 |
|  | 付獲款支他此 | 實之派 | 證 月 |
|  | 款得證付開財 | 屬評廉 | 明 三 |
|  | 證特明機支政 | 正論政 | 夆＋ |
|  | 明別書密し年 | 確外專 | － |
|  | 文授及性總度 | 無，目 | 日 |
|  | 件權稱質額內 | 誤本公 | 止 |
|  | 報之明之百， | －人署 | 的 |
|  | 銷高證服分由 | 經條 | 一 |
|  | 該級 賽務之分 | 獲例 | 年 |
|  | 撥職其費四目 | 得 ᄂ－ | 內 |
| 核 | 款員本用十一 | 全 第 | 廉 |
| 數 | 項簽人而○○ | 部十 | 政 |
| 署 | 目發對又此四 | 所六 | 公 |
| 長 | 下，該不項支 | 需條 | 署 |
|  | 之因等能費出 | 資第 | 帳 |
| $\bigcirc$ | 開此費公用之 | 料 二 | 目 |
| 黎 | 支該用開乃費 | 及 款 | 表 |
| 義 | －等之該依用 | 解將 |  |
| 孚 | 開用等撩共 | 釋附 |  |
| $\checkmark$ | 支途消殖達 | －列 |  |
|  | 並表費民二 | 現之 |  |
| 簽 | 未示之地百 | 謹預 |  |
| 署 | 依滿用規二 | 此算 |  |
|  | 照意途則十 | 證及 |  |
|  | 一。及第六 | 明䁲 |  |
|  | 般付詳二萬 | 本際 |  |
|  | 核款情三六 | 人 開 |  |
|  | 數證洔二百 | 在支 |  |

## 人事状况—職員來源分析 <br> （一九七八年十二月三十一日）



總级制：1，121
香菭政麻公務皿
合約拨用（嬹澵假期）
借 琱
合約伓用（退休）
自英咸招葹
其他機國
圎 鲀

$$
\begin{array}{r}
275(24.53 \%) \\
8(0.72 \%) \\
11(0.98 \%) \\
71(6.33 \%) \\
592(52.81 \%) \\
164(14.63 \%) \\
\hline 1,121(100.00 \%)
\end{array}
$$



行政總部
絧制：78
在耻人数 ：62
墅鲐 ： 16



防止食污庭
絧制 ： 104
在㒈人数 ：80
紧钢 ： 24
$76.92 \%$ 職位已和䭪補


社區閣係處
網制 ：306
在賊人数 ： 235
照缺 ： 71
$76.80 \%$ 樴位已經場補


執行處
編制

91．63\％職位已經域袖

（一九七八年十ニ月三十一目）


一九七八年十二月三十一日立相制及在酙人敏

|  | 粃制 | 在嘘人败 |  |  | 枸噺 在䀥人敏 |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 拫退（ $\mathbf{3 1 5 , 4 4 0}$ ） | 1 | － | 新时助理 |  | 3 | 3 |
|  | 1 | 1 | 一級／二 | 效员（ $\mathbf{3 2 , 5 6 0 - 8 3 , 1 5 5 ) / ( 3 1 , 0 0 5 - 8 2 , 4 2 5 )}$ | 31 | 26 |
| 助埋廹哏（312，400） | $2^{*}$ | 2 | 助理文员 | （8660－31，770） | 11 | ${ }^{6}$ |
| 商数㢈政主任（ $59,330-810,109$ ） | 12 | 5 | 格察只 | （31，005－82，290） | 3 | 3 |
| 椨政主任种（ $56,795-38,945$ ） | 14 | 7 | 产級私人 | 8ts（ $53,320-54,240$ ） | $3^{+}$ | － |
| 质呚主任仅／网（84，640－86，485）／（32，695－84，435） | 18 | 100 |  | （ $32,155-83,155$ ） | $3^{+}$ | 2 |
|  | 21 | 14 | 速枵吅 | （ $81,005-82,025$ ） | 21 | 15 |
| 高級行政主任（ $86,485-38,945$ ） | 1 | － | 打字䪽 | （8905－81，645） | 13 | 13 |
| 一䋁 $/$ 二䋁行政主任（ $84,640-86,175) /(82,425-84,240)$ | $1{ }^{\circ}$ | － | 挼待战 | （ $31,325-82,155$ ） | ＇ | 1 |
|  | 5 | 2 |  | （ $8825-81,16.3)$ | 30 | 21 |
| 一般／二級中文主任（ $54,640-86,175$ ）／（82，425－34，240） | 5 | 4 | 学》可棫 | （ $81,270-81,430$ 另加生活洋貼） | 10 | 7 |
| 製作助理（ $\mathrm{s} 2,425-34,435$ ） | 1 | 1 |  |  |  |  |
|  |  | ＊其中 <br> ＋其中 <br> Q 其中 | 臨時㺂位臨时蔵位臨時輯位 |  |  |  |


( 一九七八年十二月三十一日)

－生七八4十口月


|  | 在䣬人教 |  |
| :---: | :---: | :---: |
| ${ }^{1}$ | － |  |
| $1 *$ | － | 助埋交员（ $8860-31.770$ ） |
| 2 | 2 | 高数私人欮新（33，320－34，240） |
| 9 | 7 | 私人袘留（ $82,155-83,155$ ） |
| 26 | 17 | 进䟕圆（ $81,005-52,025$ ） |
| $20^{+}$ | 20 | 打宇縕主管（52，290－33，665） |
| ${ }^{8}$ | 3 | 打宇呙（ $\mathbf{8 9 0 5 - 5 1 , 6 4 5 \text { ）}}$ |
| 1 | 1 |  |
|  |  |  |

－其中一個题臨時職位

a 其中一個是臨时能位

政行男的細解
（一唯七八年十二月三十一日）


叹主拝五名＋㺷名 十五名

字国三名 抭员三名 打字员二名 打字足名


十六名
打字员三名











名

打字负正名
（分利組）

## 一九七八年十二月三十一日之闌制及在輯人牧

|  |  | 亚㬵人败 |  | 淘制 | 重墭人蜘 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | 1 | ， | 一知／二級中文主任（34，640－36，175）（32，425－84，435） | 18 | 17 |
|  | 1 | 1 | 一級／二級文枵（ $32,560-83,155$ ）／（ $51,005 \cdots$ ． 32,425 ） | 3 | 3 |
| 助理退长（ 312,400 ） | 3 | 3 |  | 1 | 1 |
|  | ${ }^{12}$ | 10 | 做宓功理（ $51,410-82,695$ ） | 13 | 12 |
| 放政主任限）（ $56,759-88,945$ ） | 46 | 38 |  | 2 | 5 |
|  | 171 | 152 | 私人蝼畐（ $32,155-33,155$ ） | 5 | 5 |
| 䄼政助理（ $81,520-82,560$ ） | 180 | 173 |  | 9 | 8 |
|  | 3 | 3 | 打字员（8905－81，645） | 29 | 26 |
| 相捣肉（ $52,695-33,320$ ） | 13 | 13 | 接待员（ $\mathbf{5 1 , 3 2 5 - 5 2 , 1 5 5 \text { ）}}$ | 5 | 4 |
| 际区（ $82,290-52,560$ ） | 19 | 17 |  | － | 6 |
|  | 84 | 78 | 娰子（ $51,025-31,120)$ |  | － |
| 一級／二䋁行政主任（ $\$ 4,640-86,175) /(32,425-34,435)$ | 1 | 1 | 維工（8990－81，020 丹加生活津犋） | $6^{+}$ | 6 |

[^5]

漛假人员
一級ノ三級文氙一名
助理文员一名
私人捐星一名
速的风二名
打字間一名

一九七八年十二月三十一日之編製及在踕人敗



| 五 | 五 |
| :---: | :---: |
| 力酉未 | 管所 空 |
| 於 來 | 理收 |
| 社香 展 | 階之該 |
| 會港望 | 層有組 |
| 呚抗 | 參關亦 |
| 育拒 | 考貪每 |
| 及 貪 | －污週 |
| 參污 | 或及 |
| 與的 | 非每 |
| ，最 | 貪月 |
| 在 佳 | 汚編 |
| 未 保 | 性 製 |
| 來障 | 之有 |
| 歲 | 藇 關 |
| 月 是 | 報公 |
| 中要 | 進 署 |
| 其整 | 行 各 |
| 主個 | 分 部 |
| 要社 | 析門 |
| 任曾 | ，工 |
| 務深 | 並作 |
| 是明 | 開之 |
| 促 貪 | 釋統 |
| 使污 | 其計 |
| 市之 | 䟉摘 |
| 民本 | 勢要 |
| 醒質 | － |
| 覺及 | 該在 |
| ，堅 | 組 適 |
| 並決 | 亦 當 |
| 邁 杜 | 統 時 |
| 向絶 | 計， |
| 更其 | 各就 |
| 高復 | 項擧 |
| 之燃 | 聯 報 |
| 社機 | 絡中 |
| 會 會 | 活心 |
| 道。 | 動 及 |
| 德公 | ，各 |
| 標 署 | 以分 |
| 準。致 | 供 處 |

四


| 五 | 五 | 五 | 五 | 五 | 五 | 五 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 宣美 | 知賽票 | 作文保及䙵 | ，叙垩 | 民琹 | 人育觸至 | 一中報要 |
| 傳 | 識及 | 爲或留志 | 本談 | $\bigcirc$ | 員 ${ }^{\text {¢ }}$ | 些心 ， |
| 分 鴻 | －其爲 | 聚劇數願爲 |  | 這 新 | 在心機聯 | 非經而市 |
| 處裕 | 多他使 | 會本個團促 | 又若工 | 類䦣 | —－構絡 | 貪常且民 |
| 的 及 | 項社市 | ，創教體進 | 特干業 | 探之 | 九這包人 | 汚保有對 |
| 地福 | 活區民 | 辯作師等香 | 別機機 | 訪聯 | 七些括員 | 性持大分 |
| 點 昇 | 動計積 | 論比 7 加港 | 透構構 | 所絡 | 八機學除 | 的密部處 |
| 及雨 | 均劃 極 | 會賽研強靑 | 過則方 | 收途 | 年 構 校 致 | 藇切份的 |
| 工分 | 得 等 參 | 或等討聯年 | 夜提面 | 的徑 | 内都，力 | 報的是服 |
| 作處 | 到へ與 | 整へ小絡人 | 校供 | 反包 | 的樂青䖯 | 及聯市務 |
| －曾 | 本見肅 | 個見組 ${ }^{\text {a 參 }}$ | 及一一 | 應括 | 聯於年固 | 一絡民仍 |
| 活於 | 港附貪 | 學五し在與 | 成些些 | 一探 | 絡與團與 | 般；親 甚 |
| 動八 | 圖錄倡 | 年㶳外社肅 | 人形工 | 般訪 | 活分體聯 | 性該身具 |
| 進 | 體二篚 | 的段，會貪 | 呚式廠 | 甚分 | 動處，絡 | 的中到信 |
| 行九 |  | 主 - 分敉工 | 育較曾 | 佳處 | 概人志對 | 諮心分心 |
| 時 月 | 志四本 | 題－處育作 | 中 爲安 | ；附 | 况 員 願 象 | 詢並處。 |
| ，間 | 願－處 | －部更組 | 心刺排 | 探近 | ，聯機建 | －對 擧 各 |
| 確擧 | 機 ，曾 | 份爲的及 | 接䈷屬 | 訪的 | 見絡構立 | 這分 報 分 |
| 有辦 | 構藉擧 | 學多合提 | 觸的下 | 活商 | 附，，之 | 顯處的處 |
| 不週 | 及以辦 | 校間作高 | 年文工 | 動占 | 錄並社 關 | 示提 ${ }^{\text {笂 }}$ |
| 少末 | 政促多 | 又 學下他 | 青娛人 | 完及 | 二對區係 | 很供在到 |
| 路電 | 府進類 | 自校，們 | 的活或 | 畢住 | 十建團外 | 多意處的 |
| 人影 | 機健社 | 行簿又的 | 工動管 | 後 戶 | 二立體 | 市見理都 |
| 及晩 | 關 康區 | 選辦與社 | 友，理 |  | 及更，更 | 民及市是 |
| 附會 | 的的參 | 擇了校會 | －給 人 | 多藉 | 二良互主 | 仍指民有 |
| 近 | 協思與 | 一學長意 | 予員 | 随以 | 十好助動 | 視導的 實 |
| 居以 | 助想活 | 些生，識 | 本於 | 於聯 | 三社委撗 |  |
| 民期 | －，動 | 有研教 | 處辦 | 分絡 | －會員展 | 署如報的 |
| 到吸 | 向 | 關 習師本 | 人 公 | 處一 | 這會社 | 爲附時擧 |
| 分引 | 市如 | 肅營及戍 | 員時 | 擧些 | 個 ，區 | 相錄，報 |
| 處－ | 民專 | 貪，學人 | 向 間 | 行較 | 共宗聯 | 等十分， |
| 觀些 | 灌題 | 区展生員 | 其內 | 茶難 | 同教絡 | 於所處其 |
| 看较 | 輸討 | 正覽等特 | 僱抽 | 叙循 | 目團工 | ワ示人中 |
| 電難 | 權 論 | 確 會 保 別 | 員空 | 或其 | 標體 作 | 蒐，員三 |
| 影接 | 利 會 | 社 ，持與 | 進與 | 其他 | 更，。 | 情分與份 |
| ，觸 | 和 | 會歌密學 | 行公 | 他方 | 爲商與 | 大處執之 |
| 之的 | 義訓 | 觀唱切校 | 聯 署 | 活法 | 支會分 | 使仍行二 |
| 後市 | 務練 | 等比聯和 | 絡聯 | 動接 | 持及處 | —不處是 |
| 更民 | 方營 | 問隕繋青 | －絡 | －觸 | －成經 | 之斷的具 |
| 留 | 面 | 題，－年 | 此人 | 的 | 分 人 常 | 機接擧名 |
| 下並 | 的 比 | ，徵除人 | 外員 | 市 | 處教接 | 構。到 報擧 |




| 五 | 五 | 五 | 五 | 五 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 題 雲 | 展市㤩 | 物色分提分坛 | 從蛓 | ，成题形 |
| 的 | 分民 | 的紙發要處 | 事 | 向 0 會 |
| 座在 | 呚呚中中中小科諮該 | 可以予。的該 | 呚呚 | 學其傳呚 |
| 談大 | 育育學學學學委詢組 | 能，小在工組 | 育 育 | 生工播育 |
| 會專 | 電電經經社社員委繼 | 性進學呚作繼 | 者組 | 宣作及工 |
| －教 | 視悓濟濟會會會員續 | －，，育し續 | 明於 | 揚主教作 |
| 與育 | 中小及科敎呚：會與 | 步志司 0 設 | 瞭七 | 誠要育 |
| 呚方 | 學學公小育育 轄呚 | 表願署這計 | 本八 | 實是事 |
| 育面 | 社社共組科科下育 | 達團 ，敉及 | 身年 | 及聯務 |
| 學 | 會會事委小小 之司 | 故體校具改 | 培內 | 康絡科 |
| 院該 | 敉敉務員組組 刑 署 | 事及長還良 | 養曾 | 潔及另 |
| 的 組 | 育育科會委委 會保 | 中公及包呚 | 少與 | 等諮— |
| 學維 | 科科小 員員 呚持 | 心立敉括具 | 年各 | 基詢個 |
| 生持 | 節節組 會 會 育 密 | ，圖師以。 | 心分 | 本敎專 |
| 作着 | 目目委 小切 | 對書的電特 | 智處 | 美育責 |
| 定與 | 委娄員組聯 | 兒館協台別 | 的合 | 德專 單 |
| 期 各 | 員員會 委絡 | 童，助故要。 | 職辦 | 区 業位 |
| 的呚 | 會會 員 0 | 更作下事提 | 責地 | 正人社 |
| 叙育 | 會助 | 具爲，節出 | ，區 | 確士會 |
| 會 學 | ，理 | 吸年該目的 | 不性 | 的以呚 |
| ，院 | 而敉 | 引幼組爲一 | 僅之 | 社及育 |
| 使的 | 社育 | 力讀並形套 | 限敎 | 曾一組 |
| 彼聯 | 會司 | －者出式教 | 於師 | 態些， |
| 此絡 | 呚へ | 該的版的具 | 課坐 | 度與由 |
| 能 0 | 育 學 | 組課了 錄 是 | 室談 | －學三 |
| 夠並 | 組校 | 現外 ${ }^{\text {而音有 }}$ | 之會 | 科位 |
| 就在 | 的 $\smile$ | 正讀廉帶六 | 內； | 和深 |
| 道其 | 職繼 | 研物㵖和十 | ，通 | 其具 |
| 德中 | 員纕 |  | 及 過 | 他個 |
| 教 — | 列代 | 爲另故課張 | 更是 | 訓人 |
| 育些 | 席 表 | 不分事堂彩 | 須項 | 練及 |
| 交學 | 呚呚 | 同發し討色 | 以系 | 課專 |
| 換院 | 育 育 | 學印畳論幻 | 身統 | 程 業 |
| 意擧 | 司 司 | 齢有册及燈 | 作化 | 有呚 |
| 見行 | 署署 | 兒故的活片 | 則聯 | 聯 育 |
| －以 | 下列 | 童㐧首動的 | －絡 | 繁經 |
| 道 | 列 席 | 編概兩之一1 | 計 | 的 驗 |
| 德 | 之社 | 製要輯用廉 | 亚 | 教的 |
| 教 | 課 區 | 課的，的政 | ， | 育 人 |
| 育 | 程 關 | 外 7 免呚公 | 促 | 機員 |
| 爲 | 發係 | 臅塡費師 署 | 使 | 構組 |



| 吾 | 互 | 五 | 吾 | 吾 | 五 | 五 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 可需 | 映就種 | 衆，片亚へ | 構的丢 | 章分干， | 別龸 | ＋。大 |
| 供 | 日三 | 超該集 乙 | 改報 | 宣處 | 會 | 一本 甲 |
| 各該 | 期輯，香 | 過套共文し | 政導新 | 揚聯地 | 晤除 | 篇年新 |
| 學組 | 則片港 | 二片有教文 | 府或聞 | 肅絡區 | 及每 | ，度聞新 |
| 校亦 | 爲集電 | 百集五創敉 | 部社組 | 貪人 性 | 討日 | 多發組聞 |
| 及安 | 七向台 | 萬於輷作創 | 門評經 | 倡員的 | 論與 | 與表乃組 |
| 團排 | 九該電 | 人四，組作 | 等 ，常 | 䐂向 新 | 方報 | 呪之公 |
| 體將 | 年電悓 | －五每獨組 | 參編注 | 的該聞 | 式界 | 行 新 署 |
| 借 䬬 | 初台部 | 月輯立 | 考譯意 | 訊等 報 | ，保 | 處聞的 |
| 用署 | －提製 | 間的攝 | ，成本 | 息報章 | 與持 | 之公發 |
| 電 | 供作 | 在觀製 | 以一港 | －章對 | 本緊 | 工報言 |
| 視 | 劇之 | 佳衆的 | 便份多 | 供 其 | 港密 | 作凡人 |
| 片 | 本口 | 薐達 第 | 知 7 份 | 應區 | 報聯 | 有十， |
| 集 | 餈獅 | 電一二 | 悉報中 | 有域 | 界絡 | 關八二 |
| 製 | 料子 | 視百套 | 外章， | 關內 | 人 外 | －份 + |
| 成 | －山 | 播七片 | 界摘英 | 文讀 | $\pm$ ， | ，四 |
| 影 | 首下 | 映十集 | 對要文 | 稿者 | 及該 | 内小 |
| 片 | 輯し | ，萬｜ | 公し報 | ，之 | 外組 | 容時 |
| 及 | 片節 | 又人 | 署，章 | 並影 | 國繼 | 介提 |
| 錄 | 集目 | 於；I | 活以對 | 計響 | 記績 | 紹供 |
| 影 | 已， | 十並 C | 動供公 | 劃日 | 者皿 | 㚕日 |
| 帶 | 於廣 | 二獲 A | 之公署 | 來益 | 聯本 | 政 常 |
| ， | ＋受 | 月得 C | 反署及 | 年增 | 絡港 | 公的 |
| 供 | 二市 | 時不し | 應職反 | 以加 | －各 | 署 新 |
| 各 | 月 民 | 在少， | －員貪 | 其 ， | 中 | 各 聞 |
| 分 | 在歡 | 港電於 | ，污 | 他 新 | ， | 類諮 |
| 處 | 本迎 | 視悓七 | 各 工 | 形聞 | 英 | 不詢 |
| 在 | 港。 | 弱評入 | 諮作 | 式組 | 報 | 同服 |
| 進 | 各文 | 翠論年 | 詢的 | －年 | 章 | 的務 |
| 行 | 電敎 | 台界一 | 委報 | 例內 | 編 | 工， |
| 聯 | 悓 創 | 重及月 | 員導 | 如加 | 輯 | 作並 |
| 絡 | 台作 | 播一在 | 會和 | 漫緊 | 安 | ；發 |
| 活 | 播組 | －般港 | ，評 | 畫與 | 排 | 新 表 |
| 動 | 出職 | 每市悓 | 社論 | －彼 | 座 | 聞新 |
| 時 | ；員 | 輯民䍓 | 區， | 借等 | 談 | 稿聞 |
| 放 | 其會 | 片的翠 | 铟並 | 助聯 | 會 | 則公 |
| 映 | 餘於 | 集好台 | 體將 | 地絡 | － | 共報 |
| ， | 兩下 | 之評播 | ，每 | 區， | 亦 | 紋 及 |
| 同 | 輯牛 | 綜 ${ }^{\text {a }}$ | 公日 | 新並 | 有 | 一新 |
| 時 | 的年 | 合 其 ${ }^{\text {a }}$ | 共有 | 聞聯 | 以 | 百 聞 |
| 亦 | 播度 | 觀後該 | 機關 | 報同 | 個 | 三稿 |



| 吾 | 吾 | 兵 | 吾 | 吾 | 五 | 五 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 日亦士 | 簡，士社 | 本不十 | 社九 | 的污 八 | 台現七 | 製題䙹六 若 |
| 之增 | 悅負 區 | 港少 | 區 | 途處 | 節擬 | 或曾及 |
| 委選在 | 強責於關 | 市社市 | 關年 | 硁之社 | 目於由 | 由被電鑑 |
| 員委新 | 铘就七係 | 民會民 | 係內 | 等 研區 | 和每於 | 政納影於 方 |
| 名員任 | 士社八市 | 對各的 | 工 | －究關 | 印年上 | 府入方行 法 |
| 錄八期 | 出區年民 | 撲界反 | 作本 | 結係 | 嚼預述 | 新備面政 |
| 見名開 | 任關內諮 | 減人應 | 之㨿 | 果處 | 海定原 | 聞受し上如 |
| 正，始 | 主係，詢 | 領士令 | 反的 | 推曾 | 報若因 | 䛋㰙，的 探 |
| 文爲時 | 席處社委 | 污在人 | 應社 | 行聯 | 及干， | 承迎社經 訪 |
| 第小， | －之區員 | 的自極 | ，區 | 適同 | 新有文 | 辦的區驗 商 |
| 伍組六 | 由工關會 | 決己感 | 提研 | 當防 | 聞連呚 | 商 關，店 $^{\text {a }}$ |
| 頁委名 | 是作係 | 心的欣 | 供究 | 的止 | 稿買工 | 製獅係美 |
| －員新 | ，向處 | 堅階慰 | 了組 | 宣貪 | 等性作 | 作子處術 住 |
| 會任 | 公廉繼 | 定層 | 進曾 | 傳污 | ，的得 | －山匤人 |
| 提委 | 署政緟 | 不內尤 | 一透 | 措虙 | 以宣以 | 下此材 |
| 供員 | 三專接 | 移協以 | 步過 | 施試 | 期傳更 | ᄂ與的 及 |
| 專即 | 個員受 | ，力青 | 的 民 | ，行 | 取主持 | 片香嚴 於 |
| 業接 | 部提 $ᄀ$ | 公提年 | 餈意 | 使開 | 得題續 | 集港重 週 |
| 之替 | 門供社 | 署倡人 | 料調 | 市拓 | 更，地 | 入電缺末 |
| 意卸 | 的意區 | 定一区 | －査 | 民宣 | 統並進 | ；台之 擧 |
| 見任 | 諮見關 | 能個熱 | 及 | 認傳 | —依行 | 一及及行 |
| 及委 | 詢 ${ }^{\text {係 }}$ | 在正心 | 傳 | 識工 | 及挽， | 些政政 電 |
| 服員 | 委該市 | 市確公 | 播 | 政作 | 更主與 | 宣府府 影 |
| 務之 | 員會民 | 民的盆 | 媒 | 府的 | 有題以 | 傳新對晩 |
| －工 | 會的諮 | 的意之 | 介 | 部新 | 效推往 | 短聞公 |
| 委作 | 皆新詢 | 支識社 | 調 | 門領 | 的行間 | 片處署 等 |
| 員。 | 由任委 | 持｜會 | 査 | 的域 | 成綜中 | 或作的 |
| 會此 | 䬬期員 | 下杜 人 |  | 工， | 果合推 | 其更文 |
| 之外 | 政由會 | 完絶士 | 就 | 作就 | －宣出 | 他進呚 |
| 職 | 專六レ | 成貪爲 | 市 | 及是 | 仵大 | 電一製 |
| 權委 | 員月之 | 這污然 | 民 | 程協 | 計型 | 影步作 |
| 範員 | 出開領 | 項及。 | 對 | 序助 | 劃電 | 短的的 |
| 圍會 | 任始導 | 歎提在 | 貪 | ，委 | ，悓 | 片合加 |
| 及轄 | 主， | 巨高過 | 污 | 公託 | 包製 | 亦作強 |
| 於下 | 席由該 | 的公去 | 的 | 民機 | 括作 | 曾。協 |
| ＋之 | －廉會 | 任民一 | 觀 | 的構 | 製的 | 由肅助 |
| 二小 | 政由 | 務意年 | 感 | 權根 | 作情 | 港蕒へ |
| 月 組 | 專港 | －識內 | 及 | 利擞 |  | 台倡尤 |
| 三委 | 員督 |  | 對 | 及防 | 悓 不 | 直康其 |
| 十員 | 接委 | 只曾 | 公 | 投止 | 及同 | 接的在 |
| 一會 | 替任 | 要有 | 署 | 訴貪 | 電 | 捶主電 |




間 置 面 四

的家收市在他的進
資禽国本民郵三工行年格及土處 。政項作的內評魚地於 局審。四，訂塘時本 方査因項本準等賠年面工爲審處則決償队 ，作涉査霨以定的又及賠形進在 償 式 行新額和三建 的 程 項绾程度有村序等關所。政新提另策界供外；民的一第政一項二署般研項的設 究研 審備有究查
和關收工服鄉国作務村土，
等 搬 地 其
問 遷 時 中
題 政 對 兩
。策松項
，橲 關政，於府果補和樹 償
鄉，問
民農題
進 作 ：
行物第
调，一討牲項
有口研

防是及工簒止有安作工貪關全之㞘污空問中進處氣題，行集染及最數中污程重項研管序要審究埋上的査郵組明是工差，顯有作派興的關，發㙠存爆並郵力有破爲件器貪工郵的管污作政管埋機之局堞組會爆淮問的，炸行題工所品第 ，作以管一因，對制次爲以爆問詳郵及炸題細差勞品。的的工的這審工賠管是查作償制由工足之十爆作以行分秨。影政重品爲響系要組勞廣流

案監這要
件獄問
的處題另
行等在外
政相目—
程 關 前 項
序的相審
，責當查並任重工爲和要作此工。是和作本關有問唌於

## 關題硑睥

機；究個
構啡過紀
進究布律
行結政服。
討果司務
論顯署．部
補示保門
救各安的
辦部科遞
法門，解。䩄人和要民遣更入送加境出從事境閔務程莚處序理，。如警淮何務行確處是定刑項遣事工送刹作和 錄 是遞科 鑑解及於

| 工关 | 告作委 | 防重論一 |
| :---: | :---: | :---: |
| 作 |  | 止整一些 |
| 些。在 | 以本至 | 倉工管可 |
| 番其這 | 供閣一 | 污作理招 |
| 査一一 | 委因九 | 的與暊至 |
| 是年 | 員而七 | 原東問龛 |
| 作有中 | 會能入 | 則華公污 |
| 時 閵， | 主蛖年 | $\bigcirc$ |
| 警本 | 席歇 ${ }^{\text { }}$ | 就院爲爲 |
| 本務處 | 黄育 | 本保該的 |
|  | 麗司期 | 原持機程 |
| 會中緸 | 松署， | 撗聯構序 |
| 獲央和 | 榑密防 | 展纛所上 |
| 得交紀 | 士切止 | 工，擬提 |
| 各通律 | 用聯屓 | 作並訂供 |
| 階檢服 | 作絮污 | 經成的意 |
| 詹控務 | 背而退 | 驚其重見 |
| 警室部 | 景向完 | 而非整 |
| 務的門 | 資金成 | 言臨工及 |
| 人工聯 | 料禮了 | ，務作 |
| 員作絮 | 。中䍊 | 是科建遣 |
| 鼎程， | 學項 | 項之議一 |
| 力序爲 | 事關 | 粷中。位 |
| 合，香 | 件於 | 查層重職 |
| 其港 | 調補 | 工和整 |
| 二皇 | 查助 | 作高的出 |
| 是家 | 委學 | 甚層形席 |
| 有翻 | 員校 | 具管式該 |
| 關察 | 會的 | 傊理現機 |
| 交榢 | 就管 | 値人已構 |
| 通交 | 該埋 | －員訂之 |
| 惯通 | 校， | 舉立指 |
| 施部 | 行人 | 辦。導 |
| 和進 | 政事 | 一本委 |
| 管行 | 背和 | 些處 |
| 理雨 | 景財 | 研將會 |
| 程項 | 問政 | 討絡充 |
| 序主 | 題的 | 會縍 |
| －要 | 作番 | ，就囒 |
| 在審 | 一查 | 討是䦭， |
| 進 查 | 報工 | 論 項 |


| 四 | 四 | 四 | 四 | 四 |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| E® | 碼 ，怎美 | 的領參程再 | 合作的部至 | 度又種的王 | 關準量 |
|  | 的行樣 | 詔污考序 | 力，意門 | 中曾有簽 | 首只部 |
|  | 服政利本 | 詢處 0 。另 | 進相見及建 | 不矿相發㼏 | 長嵓門 |
| 九 | 務管用虗 | －亦以審一 | 行輔，其議 | 妥究互的工 | 已 管冈 |
| 七 | 標埋這於 | 贊往査項 | 此相這他訂 | 善過關審涤 | 於埋的 |
| 八 | 準參些 | 成的報爲 | 類咸項有立 | 之建係査司 | 年人監 |
| 年 | ，議抆九 | 在 城告工 | 審，詳關新 | 處築的硏署 | 底員察 |
| ， | 图友訴七 | 城市荠務 | 査以噩人制 | ，物問㠰進 | 決樴及 |
| 防 | 埋韨資八 | 市設其司 | 。求繁士度 | 甚條題，行 | 定 責 消 |
| 止 | 市長料年 | 設計中署 | 各複的的 | 有例，已的 | 在中息 |
| 貪 | 民起使完 | 計番一進 | 種的意草 | 幇執作接審 | 一之傳 |
| 污 | 投草管成 | 處査項行 | 辦矿見案 | 助行一近査 | 九 一 達 |
| 䞨 | 訴了埋一 | 設工建的 | 事究，擬 | －咸全完工 | 七壊措 |
| 變 | －－階份 | －作議工 | 程工以妥 | 五面成作 | 九 ；施 |
| 續 | 份 層有 | 新都，作 | 序作㣁後 | 百性。主 | 年在時 |
| 協 | 行認關 | 聞認是 | 更，草， | 份檢此要 | 衡 |
| 助 | 政出政 | 組爲將是 | 趨將擬原 | 個討項槧 | 月 量以 |
| 東 | 通其府 | ，應城番 | 完難各則 | 案；㒹中 | 十管該 |
| 華 | 婁部部 | 該將市査 | 善以項上 | 紀並工在 | 七埋摘 |
| 三 | 給門門 | 組更，設有 | ，完施已 | 錄擬撖网两 | 日人要 |
| 院 | 予於莚 | 其多計關 | 且成行得 | ，运司方 | 召員爲 |
| 董 | 各服理 | 中有委城 | 無。 細 到 | 得問箸面 | 開時 標 |
| 事 | 部務投 | 一闆員市 | 真此則工 | 出卷合 | 之，準 |
| 局 | 門市訴 | 項城會設 | 污皮 ${ }^{\text {a 務 }}$ | 有送作承 | 機爫。 |
| 完 | 首民程 | 職市的計 | 漏䋶若司 | 閵父的上 | 關須此 |
| 咸 | 長時序 | 責設決拠 | 洞示無䫀 | 的各研年 | 首同外 |
| 重 | －在 的 | ，計策將 | －防徽同 | 統註究度 | 長時 ， |
| 組 | 該程報 | 是事內租 | 本止方， | 計册，淮 | 摘 |
| 該 | 通 序告 | 㸔務容借 | 成旡如 | 數建旨行 | 議意要 |
| 機 | 告上書 | 埋的及土 | 希污此目 | 字 築在 $ᄀ$ | 席其双 |
| 構 | 筬或 | 市資原地 | 望咸狨前 | －师將建 | 工特 |
| 非 | 各宣指 | 民料因重 | 曰如的正 | 這索入 築 | ，作別 |
| 䝂 | 政傳出 | 就公，新 | 後何合徴 | 些取伙物 | 審效指 |
| 務 | 府上其 | 官 開編分 | 能能作取 | 頨有紙條 | 明 |
| 科 | 部的中 | 地。印區 | 繼與及工 | 料 關的 例 | 該及其 |
| 的 | 門弊弱 | 分工摘的 | 䌮各工務 | 對資簽執 | 份監列 |
| 建 | 立婳點 | 品務要各 | 與政务司 | 認料發行 | 摘管擧 |
| 議 | 下。， | 事司，項 | 其府司署 | 識及手屋 | 要能的 |
|  | 一年 並 | 宜及供政 | 他部署単 | 現意續入 | －力各 |
| 亚 | 個底研 | 提防市策 | 部門罆下 | 行見中伙 | 項 |
| 在 | 起時 究 | 出止民及 | 門合貴各 | 制 ${ }^{\text {各 紙 }}$ | 有標 |


| 四 | 园 | 四 | 四 | 四 |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 年 | 同布各員乃手 | 的政卉 | 尚關份尽防 | 惠矿認面構专 | 約約列 |
|  | －政機會本 | －府 | 有本以止 | 性究爲的的 | 約州會 |
| 報 | 司關中成由 | 此的由 | 二拨通一貪 | 切和香交聯是 | 翰 康 議 |
| 者 | 簽首進需防 | 外，於 | 十一訊九污 | 碰評港流繋次 | 濐乃 |
| 書 | 署長行時止 | 亦有機 | 八九方七審 | －估的切，訪 | 學雨興 |
| 摘 | 的參。最貪 | 有足構 | 項七式八査 | －防碰認問 | 院大 會 |
| 要 | 公閱防長污 | 些以類 | 正八完年工 | 希止 ${ }^{\text {a }}$ 識的 | 刑學者 |
| 詳 |  | 報影別 | 式年成內作 | 望貪紐大目 | 事及包 |
| 列 | 分該貪且草 | 告響不 | 審度的 | 是汸約學的 | 司加括 |
| 頨 | 遞摘䄰最擬 | ，全同 | 査所雜共 | 坎及政硏在 | 法利紐 |
| 任 | 各要㝚爲的 | 因港 | 工完項有 | 訪社府究促 | 中 福 約 |
| 承 | 機已及繁口 | 影市一 | 作成報六 | 問㾔高院使 | 心尼警 |
| 搪 | 關於行複公 | 響民九 | 在的告十 | 能關餍對公 | 人亞務 |
| 的 | 首一政的務 | 範或七 | 淮審 ${ }^{\text {a }}$ 份 | 建係人貪署 | 員的拨 |
| 原 | 長九管審員 | 圍影八 | 行查此正 | 立工士污職 | 所史， |
| 則 | ，七埋査責 | 廣響年 | 中 工外式 | 良作和的員 | 安丹紐 |
|  | 捐八参工任 | 泛部的 | ，作又的 | 好都大最了 | 排福 約 |
| 及 | 出年議作的 | 或份審 | 見報完防 | 基很學新解 | －研部 |
| 在 | 報十處之承 | 其政査 | 附㨞戚止 | 礎進人硏組 | 究份 |
| 政 | 呰一客一擔 | 主府報 | 錄一了貪 | ，步士究約 | 院政 |
| 府 | 者月長。ᄂ | 題部䇿 | 二覽兩沰 | 以。對資反 | ○府 |
| 部 | 已得曾報報 | 獨門的 | 十表項報 | 便公廉料貪 | 咸機 |
| 門 | 由布就告告 | 特的性 | －見繁閣 | 公署政以污 | 際關 |
| 付 | 布政布書書 | 而，質 | 附複書 | 署兩公及工 | $\checkmark$ 及 |
| 諸 | 政司政的， | 具亦亦 | 錄和送 | 將位著探作 | 的一 |
| 䆩 | 司委司初已 | 有有異 | 十十交 | 來職的討的 | 職 些 |
| 㖪 | 委員指步於 | 特一巷 | 九七各 | 更員工能策 | 員 大 |
| 的 | 員會示審一 | 別些主 | －項機 | 能更作否略 | 叙 學 |
| 方 | 會通，閱九 | 意只題 | 及較構 | 與楽甚於和 | 談的 |
| 法 | 審過合工七 | 義是方 | 至簡， | 美国感將方 | －職 |
|  | 閱，編作八 | －釬面 | 七單另 | 國許興來法 | 這 員 |
| 並 | 及並了随年 | 對包 | 八的有 | 的多趣和， | 些。 |
| 促 | 接於一於五 | 個 羅 | 年檢十 | 同有，他徖 | 訪這 |
| 諲 | 納十份六月 | 別萬 | 十察一 | 類關叙們求 | 闆次 |
| 各 | ，二報月呈 | 部有 | 二性份 | 機資談作和 | 和訪 |
| 機 | 且月告份交 | 門 | 月 審雜 | 構 料 結人發 | 叙 問 |
| 關 | 得連摘在布 | 的有 | 井査項 | 聯以果事展 | 談也 |
| 首 | 港同要布政 | 工概 | 一工報 | 䈘便筫和與 | 都包 |
| 長 | 督一，政司 | 作括 | 日作呰 | 和進示訓這 | 是 括 |
| 於 | 的封分司， | 程整 | 時 。 及 | 作一他練些 | 由 和 |
| 衡 | 贊由發委此 | 序個 | ，有四 | 互步們方機 | 紐紐 |


|  | 四 | 四 | 四 | 四 |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 英海 | 訓組觀 卉 | 貪員峝 | 的作育有䒠 | 過資目個士 | 九與究園士 |
|  | 練已 | 污 | 活達在關 | 分料的主 | 七該 - 都 |
| 於聯 | 其達 | 已些一 | 動到防外於 | 析，在要於 | 九部，需本 |
| 一輠 | 管到並九 | 成由如 | ，上止界一 | 後有建的一 | 年門师要覤 |
| 九 | 理適不七 | 䓣防七 | 並述貪對九 | 均助立互九 | 初礔究精給 |
| 七 | 階當斷入 | 政止七 | 由目污研七 | 灌於一相七 | 會間部密予 |
| 八 | 層淮評年 | 府頜年 | 他標研究八 | 入淮個關八 | 爲後門的政 |
| 年 | 認度估八 | 管污初 | 們 ${ }^{\text {究工年 }}$ | 此行責連年 | 另決內割府 |
| 九 | 識而所月 | 埋工所 | 向此中作 | 系新料的 | 一定各分部 |
| 月 | 防成用， | 階作預 | 本外，的防 | 統的庫系本 | 大稌項。門 |
| 社 | 止㼏的本 | 層獲料 | 莚，都意止 | ；審 | 政下工因的 |
| 區 | 貪本訓拨 | 日得， | 人年佔見貪 | 如歪收：開 | 府的作此協 |
| 閵 | 污處練成 | 常之本 | 員內重和污 | 果工集部始 | 部工方，助 |
| 係 | 的一資立 | 工知废 | 就本要問處 | 防作本門使 | 門作法於， |
| 虗 | 原個 料一 | 作識就 | 調阒的題和 | 止，莚／用 | 淮－和一多 |
| 高 | 則獨 ，個 | 主以䂰 | 查又一，社 | 頜成從機一 | 行這程九粪 |
| 級 | 和立受小 | 要協究 | 所經環因區 | 污爲研構㯵 | －項序七不 |
| 助 | 惯單訓規 | 的助所 | 得常，鴣關 | 建一究索資 | 概部，八ー |
| 理 | 施位者模 | 一他得 | 有和故這係 | 議個工引料 | 括門以年。 |
| 唌 | 的 0 的的 | 部們之 | 關執此些原 | 遇防作，假 | 性性確，這 |
| 長 | 方該反外 | 份更經 | 領行兩研㮰 | 到止得題存 | 研错立防是 |
| 聯 | 法組鹤部 | －能瞼 | 污處部究續 | 更貪到材及 | 究審曾止由 |
| 同 | 並及訓 | 察 | 機職門工保 | 改活的索修 | ᄂ步被屓於 |
| 防 | 繼訓練 | 覺得 | 會員須作拮 | ，研一引正 | 政審污研 |
| 止 | 續練組 | 和以 | 的接緊對密 | 有究切及系 | 將丕膚究 |
| 領 | 在計 | 監邁 | 資觸密大切 | 關的資貣統 | 成範在工 |
| 污 | 其劃當 | 察進 | 料以合部和 | 的基料污。 | 感園兩作 |
| 處 | 他的試 | 可一 | 作協作份有 | 僻䂾，機這 | 一和個是 |
|  | 政效在 | 能個 | 出助以市效 | 存。以會是 | 種尚大按 |
| 位 | 府果兩 | 産新 | 簡他磪民的 | 資所便／一 | 既未政次 |
| 高 | 部。個 | 生的 | 報們保深眑 | 料有䊩防楎 | 定審府序 |
| 絔 | 門及政 | 貪頒 | －在籍具絡 | 亦最查止卡 | 技沓部進 |
| 職 | 研至府 | 污域 | 溲着影。 | 會新人貪片 | 巧䉕閏行 |
| 員 | 究年部 | 的 | 集傳響社 | 予審員污索 | －園進而 |
| 赴 | 如底門 | 地這 | 資播。區 | 以查能建引 | 每 |
| 美 | 何，灌 | 方就 | 料和宣 關 | 修完隨譳系 | 處間了一 |
| 國 | 運 這輸 | 。是 | 和社傳係 | 正竣時管統 | 並的 $ᄀ$ 項 |
| 參 | 用外一 | 因給 | 監會和蕆 | －的修。 | 計關概研 |
| 加 | 資部些 | 此 ${ }^{\text {甬 }}$ | 察教社又 | 資正這基 | 罈係括究 |
|  | 料訓基 | 防公 | 方育會提 | 料有系於 | 於及性的 |
| 系 | 以練本 | 止務 | 面工教供 | 秝關統三 | 一在研範 |

$$
\bar{\pi}
$$

四
作—接得十
。次猚，
同的審定本時審查期處 ，核報有年有往告系队關往以統主機是後地要構不 ，檢 工於足可視作改狗能有之革的情關一曾。况機，經一上構乃接年已是監受來有否察番的所切各查監改寛機的察變有構程行，效於序動因地施之使此施行前本本行本
亦察經處建能覺常的議主有要建時動需對議的骎要建 ，一求在議極般本若的爲情處干補重况的地救要。意方辦。按見作法由監及出作於察協新出有工助的修關作。審訂機經查，構驗工故在所
異污四
，機原會根 同力，有一則的據却補種往救種往辦經一法 驗致踓 所。無得一，定任的何標 機準 構 ，內但 頜防污止 機屓會污的處存向在各皆有具關備部 某門 些作 共出同的的建特議 點亦；
只剔是於細節上減互屓
不的彌能冬相努深存當本閱污七時處歷的七幾在䁂地年乎審遠方內全查的。越是過職—來依程員九越賴中對七多市，各八的民往政年政的往府亦府投進部然部訴一門。門 ，步不防，才發同止公可現的倉共以其工污機褶他作庭構現可或對及存能共行私有導通政人貪致的系團污頜識統體問污務上要題的亦的求的危有一本地機特般䓕方 。殊或協 －這認特助與識殊硏
兩－性究年馮貪在前著污其的各情部情位况門况職了内極員解可在予關廿執重門爲行視工解

的，作決特或效此殊忽率等任略的問務研提題和究高，任的亦防務主作止所要出貪引目了汚出的積處的在極曾管於的聯理 找 貢 同問出㼾各題及。有上減審關的少查部改領主門進活任尋 ，的如求必機在補須曾研救取，究辦得均過法均屬程以衡銷中減。誤菛除。現貪因管污此理的 ，上機防的會止問，領題對污而各處不有


## 立

止的，一每制貪種已九科有活種知七叉處處困及八分長處難預年嫒一長；算十四位一評中 二個和職訂的月審助仍結末三查理然 果 來十工處空顯工一作長䐴示作日小兩 ，目負的組位但前擔在。，年的，職本分終在 職 人 處 別時職員數目管已人的爲前理試數桱八的兩行已驗十編個委頗，人 制審任爲及。爲査一足從防一科名夠外止百，高，界屓 ○另級故招污四有助本聘處人管理處適曾，理處不合評以組長擬人定高負主急選年級責管於填內審行

不 ${ }^{\text {四 }}$

##  <br> 斷 獲 得 支 持 和 鼓 䦈。

$$
\begin{aligned}
& \text { 四 } \\
& \text { 召第 } \\
& \text { 開伍 防 已公措款 } \\
& \text { 有共施和 }
\end{aligned}
$$

人機和己防
一。止污 利構程款止
次委頜諮 用修序所貪 第
會員汚詢 這改方指汚 四
議曾諮委 些可面定處 章
。對詢員 機 能的的的
防委會會導領職工
止員 從致污責作
貪會中食機，乃止
污協 作污曾向協領
處助 䑤舞，政助 污
各康 。繁提府廉 處
方政的供部政
行有門專政效及員措的公執施辦共行和法機 $ᄀ$程。構總序同，督。時或特惟，㶐派必廉任廉須 政 何 政强專人專調員的員者亦邀公 ，有請署貪法，條污定爲例機 責 杜 ᄂ會任絕第的促或十存使畫二在 政 量 條並府減丁不部少款表門行，示及政戊

| 前年自䆓 | 高离 | 說他們須 |
| :---: | :---: | :---: |
| 遺好污 | 徵 | ，索的冒 |
| 留。誘被 | －此 | 這賄目險 |
| 下但惑賋 | 外 | 是，杵向 |
| 本如的疑 |  | 一使索受 |
| 的要新曾 | 對 | 個執取害 |
| 倉徹㑕漫 | 公 | 好行賄者 |
| 污底公滛 | 署 | 預䖏款暴 |
| 核撲務在 | 撲 | 兆能。露 |
| 心滅員貣 | 減 | －探很身 |
| 份旡。污 | 全 | 取多份 |
| 子污倘活 | 污 | 行時而 |
| 1 ，若動 | 的 | 動，癄 |
| 嘗公過中 | 工 | 逮一得 |
| 試署去的 | 作 | 捕個巨 |
| 重，五公 |  | 犯看額 |
| 施公年務 | 各 | 罪萊非 |
| 倉務來員 | 政 | 者十法 |
| 污員所現 | 府 | －分收 |
| 技，積已 | 部 | 這順入 |
| 倆及聚还 | 門 | 類從的 |
| 。市得渐 | 所 | 逮的個 |
| 民的離 | 表 | 捕受別 |
| 必前職 | 現 | 水害人 |
| 須迹， | 的 | 多人員 |
| 不衝代 | 態 | 亦， |
| 斷力替 | 度 | 貣能首 |
| 提能他 | 已 | 污狗次 |
| 高夠們 | 有 | 者秘要 |
| 警保的 | 所 | 要密冒 |
| 惕持是 | 改 | 冒地遭 |
| ，，－ | 善 | 的報受 |
| 以形群 |  | 險告拘 |
| 防勢積 | 這 | 就公捕 |
| 有必極 | 是 | 盆署的 |
| 人定及 | 進 | 大有危 |
| 1 會較 | 展 | ，人險 |
| 尤一以 | 的 | 龂正親 |
| 其年前 | 另 | 公企自 |
| 是較少 | － | 署圆向 |
| 以一受 | 個 | 來向他 |


| 三 | 三 | 三 | 三： | 三 | $三$ | $三$ |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 調空展 | 爯 | 二公全 | 政可借朵 | 而考 | 关 | 調之考內 |  | （可）（Z） |
| 査 |  | 月署 | 專指款 | 律 |  | 査貣 部 |  |  |
| エー望 | 至 | 三停在 | 員證行這 | 政在 | 此 | 報污公監 | 有 | ○曾曾 |
| 作九 | 於 | 十職這 | 公投爲兩 | 司一 | 類 | 告指署察 | 關 | ＊因因 |
| 中七 | － | －。項 | 署訴，項 | 認九 | 指 | 書控職 | 對 | 註涉涉 |
| 可八 | 九 | 日調調 | 條人其調 | 爲七 | 控 | 須，員 | 被 | ：釹様 |
| 以年 | 七 | 爲査查 | 例勒後査 | 公八 | 及 | 在必年 | 指 | 這 或或 |
| 看歳 | 八 | 止期中 | 第索該的 | 署年 | 調 | 显須內 | 控 | 些被被 |
| 到末 | 年 | 間 | 八的指其 | 應， | 査 | 後交除 | 或 | 數指指 |
| 貪是 | 接 | 仍，有 | 條事控中 | 展公 | 結 | 連由受 |  | 字貣貪 |
| 活執 | 獲 | 被其其 | 解實被一 | 開署 | 果 | 同律到 |  | 並污污 |
| 活行 | 之 | 停中他 | 偓轉證項 | 調共 | 亦 | 適政緊 | 貪 | 不而而 |
| 動處 | 另 | 職 — 兩 | 該交實經 | 查接 | 須 | 當司密 | 污 | 包受受 |
| 竟自 | 外 | 調人名 | 名擎繈已 | －獲 | 同 | 的處的 | 公 | 括調調 |
| 然－ | － | 査與公 | 職方屬結 | 兩 | 時 | 建理督 |  | 本査查 |
| 有九 | 宗 | －公署 | 員調虚束 | 宗 | 知 | 議，䆃 |  | 章及， |
| 令七 | 貪 | 署 職 | －査構 | 有 | 會 | －以外 |  | 第檢檢 |
| 人t | 污 | 簽員 | －。該 | 關 | 審 | 併便， |  | 三控控 |
| 鼓年 | 指 | 訂因 | 而律項 | 公 | 査 | 呈決 還 |  | 空但及 |
| 舞後 | 控 | 的被 | 廉政調 | 署 | 貣 | 交定要 |  | 段 罪制 |
| 的 期 |  | 合發 | 政司查 | 職 | 污 | 律鷹接 |  | 所 名罪 |
| 跡以 | 直 | 約現 | 專在渉 | 員 | 擧 | 政否受 |  | 提不， |
| 象來 | 至 | 期 與 | 員審及 | 的 | 報 | 司探內 | 及 | 及 成但 |
| －最 | ＋ | 満 投 | 則閱一 | 貪 | 諮 | －取部 |  | 的 立後 |
| 有繁 | 二 | ，訴 | 就調宗 | 污 | 詢 | 行 監 |  | －的 來 |
| 些忙 | 月 | 不人 | 調査可 | 指 | 委 | 動察 |  | 百人上 |
| 在的 | 三 | 獲 及 | 查報能 | 控 | 員 | － |  | 六員訴 |
| 過時 | ＋ | 續該 | 所 告觸 | － | 會 | 若 程 |  | ＋1得 |
| 去刻 | － | 約名 | 揭後犯 | 兩 |  | 律 序 |  | 二六直 |
| 可。 | 日 | ，被 | 露指防 | 宗 |  | 政規 |  | 名 十的 |
| 受雖 | 爲 | 而解 | 的示止 | 指 |  | 司定 |  | 公 $七 人$ |
| 到然 | 止 | 另僱 | 需公賄 | 控 |  | 決， |  | 務人員 |
| 貪看 |  | 一職 | 實署䀩 | 均 |  | 定一 |  | 員－ |
| 污來 | 仍 | 人員 | ，將佟 | 星 |  | 公切 | 附 | ＋ |
| 集有 | 在 | 至有 | 引調例 | 交 |  | 署有 | 錄 | $\checkmark$ |
| 團些 | 調 | 一私 | 用査第 | 律 |  | 應 ${ }^{\text {關 }}$ | ＋ | 人 |
| 重矛 | 查 | 九人 | 總所三 | 政 |  | 展對 | 八 |  |
| 重盾 | 中 | 七關 | 督得條 | 司 |  | 開公 | － |  |
| 保 | 。 | 八係 | 特的 罪 | 處 |  | 調署 |  |  |
| 護但 |  | 年而 | 派其行 | 理 |  | 査職 |  |  |
| 無從 |  | 十遭 | 廉他的 |  |  | ，員 |  |  |


$\underset{\text {（间）䓂 }}{\text { 原 }} \underset{\text { 原 }}{\text { 制 }}$
（丙）

獄八認人旺 從 員 ᄀ法的少非曹控 審 ，叀 另㒳年䨖索角犯向睢官控的法大方年三那取特 所經然在罪干場仙指。月四金別作管控一，預所嶪出上二名銭任 之非方九而，如署除訴十警作務後八員爲榢點場出八審歀窟個那猚日無協集制審須助體無䚱答某貧罪結辡些污需收足十中興等而外二，一件 ，束，涉案要取以六法這的所，十一名在原時因㨀 $\mid$ 佐黑證日官項主有所六名篦—因，㓱嗬 證錢明制認陰持被有日警司九是該缺犯一，，有其舀謀人告被開員，七他名乏危名但但一䍱五的只，呰始，一八 八不警足㷿警此未個十名警須連人，一名年可長夠橄署種能組名被務定那均在名總完能獲證品鳘進證織被告人期名曾—退督結興制㩧條長一明非告無員付簡在九休察，自無證例，步案常罪䩄分款人一七驚，檢
串釋他疑名謀放㥃犯警。

（Z）（用）他妾毕
月謀三エ千。八一事年 該五索名作元被年名佟中日取監方，告五六三一獄面並在月十而有人萬濖非向一十歲受一被五助法政九一的檢百钊干埋行府七日英控七罪元肾秀緻入期或。十名及崇相父年䦔皇以六成以員㷌四八向家下人立給被十千月七海是因 ，予控分四十名軍其譄各芝生普百一海輔中犯入啣一遍元日嘶助校防獄酸九，。向收艦値止四—七但這法取招得賄年名八由是庭利募注䀩 －囚年於公認盆関甞條犯四海署罪作行的例特月員首，作政檢内別一經次被復主空其（照日常檢钊助任案他崸左離控入他被件條 條爲右 港一獄們控名至工名六推在
索七找招，添七一八蘦䓪緩馬八名年證海刑艦年釋五人員雨輔三囚月十的年助月。三分人，艦二一十困，另隊十九一難在羅錄日七日。痗潄用至八 期年 間十象

員二的一招萬報九落五酬七

名
退
休䘹及如䉠公污認在
總就難何廆務行雪—深是行，的員爲該九長 它該法，收。條七已唯條庭但受這例八被一例的當賄無的年控的。職賄䀩疑目十匋 含本貴路不是的一犯 義樞並及禽對在 月防。密不貣産的防向止 ᄂ 院是污生，止女賄 認討已互但領 皇路 㥯論普大我污條列
第
$+$
$\rightarrow$

（Z）的否壞。相效該措䧶整有信後上
十通社認照縯時分過會爲上發湫请，的該訴生：楚而結條庭，
，是棈例的因並決時是解黨無定，一釋它含該這項去不糊既㮔澱運能之桱措厲用防虗通施的第止 ，過霞措十經而的有施 $(-$ 已上條必。（Z）發訴例要無條生

究 出 空 始 高 窝上 亦等
樞訴高末法一。等鄫院名法 當，退院過要休
拒公求總緭务作探
作 員出長出，若因這故干涉些 不 項 炥紫能獘䚀明被明犯 ，控，防而淘包止其 犯 括賄上防竪賂訴止明條
亦 賄 因 例遭 路 爲 第
上條他十
訴例在 $(-)$
庭 第該（Z）
駁 + 條 條
国 - 例在
，（Z）開一結 條 始九

該 施七
名 砝 年
總 不 被
噪 是 捕
長 公，
向 狢該
英 員 名
國 而 總
樞 自探
院 時入
提 開禀
（湖）
（B）
（伐）
（T）
（丙）
（Z）
（甲）突 — 制 空九 無

年一制十一待八一終條工角在工。一工九一一在 七罪敛
十名 決二名绯年名時，商三一务 九務千九名一八畨猛

一退 。月退決十退少在署分九司
月休 二休。月休待一香交七一
二探 士探 士皇制九港還八名

咱被
日控
被住
敖定罪七名一成 年立九 ，月年終時仍待犯制防決止。賂
（Z）
上條
在 在
年一終九
時七少入
待年

| $三$ | 三 | 三 | 三 | 三 | $三$ | $三$ |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| －㩁坴 | 海人罪觉 | 始案二坴 | 執 坴 | 七外窆 | 及考 | ，的數 襾 |
| 有 | 關員名 | 聆件人 | 行 | 年八 | ＋ | 將名名 |
| 財自 | 人受战直 | 訊先則被 | 處一 | 十十在 | 三 執 | 文單毒這 |
| 富公 | 品燔立至 | －後奚控 | 又 | －四一 | 名行 | 件主販項 |
| 與啹 | 必， | 在海串 | 將七 | 月 人九 | 市咸 | 交要，調 |
| 過成 | 須結各九 | 一 關謀 | 與八 | ，則七 | 民展 | 由只並査 |
| 去 立 | 答果被七 | 九人妨 | 此年 | 餘只七 | 被開 | 公列搜在 |
| 或以 | 辯四制八 | 七員礙 | 三三 | 下接年 | 認了 | 署出㺟一 |
| 現 來 | －人入年 | 八。司 | 案月 | 的受一 | 出大 | 調㐯一九 |
| 在已 |  | 年一法 | 有 | 五問月 | 涉規 | 査些批七 |
| 公有 | 㒳須㒳二 | 九名公 | 關律 | 十話至 | 嫌 模 | －收文六 |
| 職三 | 宗答年月 | 月前正 | 的政 | 五而十 | 在的 | 款件年 |
| 收＋ | 案辡，三 | 十任罪 | 其司 | 名末月 | —調 | 人揭後 |
| 入七 | 件，另十 | 九獘名 | 他同 | 仍遭茟 | 九査 | 的 露期 |
| 不名 | 在其外一 | 日務的 | 一意 | 被捕一 | 七 | 弾該開 |
| 相公 | 年餆兩日 | ，人二 | 百分 | 調 ${ }^{\text {为段 }}$ | 五結 | 號販始 |
| 椬務 | 終十人感 | 一員＋ | 六三 | 査三時 | 年果 | －毒， |
| －員 | 時五則止 | 九已六 | 十案 | 中名間 | 五到 | 警集當 |
| 其被 | 均人洨， | 七離名 | 二處 | 的前丙 | 月 一 | 方 團時 |
| 中袕 | 已昫制潘 | 八港公 | 名理 | 公任， | 至九 | 在每一 |
| 二觻 | 接須棘判 | 年，務 | 公， | 務公有 | 一七 | 成日䧘 |
| 十犯 | 近答罪四 | 十故員 | 務以 | 員務一 | 九七 | 功付皇 |
| 四了 |  | 一被中 | 員串 | ，員百 | 七年 | 地給家 |
| 人防 | 紫。 倣集 | 月通 ， | 的謀 | 因行一 | 六十 | 控某香 |
| 被止 | －至 ${ }^{\text {柊 }}$ | 六緝二 | 報罪 | 局踪十 | 年月 | 告些港 |
| 釉烠 | 於三人 | 日韨十 | 告名 | 部不九 | 八已 | 了人㢣 |
| 有賂 | 第宗員 | ，案四 | 者檢 | 特明 名 | 月 有 | 主士務 |
| 罪條 | 三穼的 | 及。人 | 呈控 | 赦，公 | 期二 | 要約远 |
| ，例 | 宗件該 | 一其是 | 交二 | 令而務 | 間百 | 毒一毒 |
| 另第 | 案中宗 | 九俆在 | 銓十 | 而另員 | 县六 | 犯 萬 品 |
| 一十 | 件最案 | 七被職 | 叙六 | 不一被 | 販＋ | 後元調 |
| 人 條 | ，大件 | 八告或 | 司名 | 再名逮 | 毒二 | 的査 |
| 年， | 法的經 | 年則前 | －在 | 受已捕 | 集名 | 水賄科 |
| 終郎 | 官一已 | 十在任 | 職 | 進告， | 國在 | 吿域的 |
| 時被 | 裁宗結 | 一地敬 | 或 | 一死盤 | 有職 | 䇛，工 |
| 筒控 | 定有束 | 月方務 | 前 | 歩亡問 | 真或 | 制而作 |
| 在 生 | 兩十 | 二法人 | 任 | 査。及 | 污前 | 制這人 |
| 等活 | 名九㒳 | 十院員 | 公 | 詢在保 | 性任 | 長批員 |
| 候享 | 受名名 | 七受， | 務 | －一釋 | 的公 | 期文拘 |
| 審受 | 審擎被 | 日㝢其 | 員 | 九 | 交務 | 監件哺 |
| 制或 | 的務告 | 開，餘 | － | 七另 | 易員 | 㷊內了 |

束油工 －蘪作地及果 檢欄 控眅案毒 件集 ．案
是
公
署

## 自

成
以
來
所
調
査

十相處誘（己）三交決使宗織定後有。洔是者些的案類受行 ，否不貪，件檢檢處行自對污前，控控間賄行他案者其案的中罪處們件不中件。接較理所綴會七之在獲適抑犯公遭宗被一一宜或的署受涉告九些與由罪同檢及人七投其鳘行意控對被六訴他方採後，警定年人罪加取由而務罪，本行控行警後人，法身一行動務併睄。㨿處罪當㨿理名遇理。 。 到 。一通此通九 常 種 常七決情此八定形類年的時案由準，件警則警涉方是方及處當會市理行通民的賄知向此罪執檠類與行務案其處人件他，員共罪由行有行執賄三互行，

大宗三是伐分此宗曾別類此選執不中件。接者員而律明則之大將知往惡部這是往意份種虜有虚被行假被報制爲的檢。接列貪控無近晠污之心最一擧虜的高種報。錯的罪，誤刑行當舉爵，遇報。自到與一那此有九時類意七開情的八始形虚年，時報共共：是有有虚有十二報很一十人

能百由顯爲自年様部之污是份一著由之九地於二七減大十五少部三年，份。至一 へ書一九百面九七令示，非，機七份投七七人在而法佔構十

之訴七年八一年的十向，投八以百訴 －來份函均都之件是是四有臨執十五名行的百信處投三件在訴十。工是七作以份方書，面面而難式九獀接七得得八成，年功而只的一有一九二
㱟些宗（融） 被機（Z） 種七百（J）如是，投榗訴年十書今僱一如訴，在 ，則六面 已主九往 較而所這只份投不投七年多百有可有。訴再訴七一的份食人己有，門二投接的三有是十訴受雄百關市五中了員一私政率 ，十人 事涉百這逼四機務私份是顯宗構署人之鼓過一国投。こ舞去九佣 訴在是的幾七問百對指。年八題份公控

内年之 之務政 ，則投 七員府市只訴 。 的 部民得繼 指門的二績 控內態百減 中的度五少 ，貪有十，過污所ニー 牛行轉宗九 涉秱變。七 及。 ，在六 驚百前類有 人之
可投四 員 三
容話百 ，指忍中二 第控的，十 二公
行有十 個共


| 三 | 三 | 三 | $三$ | $三$ | 三 | 三 | 三 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 處王 | 査要 | 號的 報 事哭投 | 同以往哭 | 罟 | 改流罢 | 這蜀詶 | 的 睘 |
| 展 | 。 | 碼分包處 訴 | 樣增星 |  | －担 | 方 | 職 |
| 開年 | － | 已處括內執及 | 遣廣加承 | － | 同任爲 | 面執練 | 位年 |
| 了內 | 如 | 衆在社的行擧 | 派見坡蒙 | 九 | 時訓着 | 向行 | 中 |
| 八， | 政 | 所年區擧處報 | 工聞貪有 | t | ，練要 | 前 處 | 這 |
| 百公 | 府 | 週終關報接 | 作。污關 | 八 | 亦小集 | 邁在 | 個共 |
| 三署 | 當 | 知時係中受 | 人在行機 | 年 | 監組中 | 進遷 | 職有 |
| 十共 | 局 | －已處心投 | 員當爲構 | 内 | 督組公 | 了入 | 位二 |
| 六接 | 所 | 增各以訴 | 到地調允 | 訓 | 及長霫 | －新 | 相＋ |
| 項獲 | 規 | 至分電及 | 執他査許 | 練 | 供及之 | 大址 | 等三 |
| 調五 | 定 | 七處話擧 | 行們局， | 小 | 應導訓 | 步之 | 於名 |
| 査千 | ， | 間所方報 | 處都及執 | 組 | 一師練 | 前 | 本本 |
| －－ | 各 | －接式的 | －獲吉行 | 共 | 切，設 | ， | 劫地 |
| 在百 | 政 | 另獲接方 | 得隆處 | 擧 | 有呚備 | 訓 | 擎人 |
| 一七 | 府 | 一之得式 | 良坡在 | 辦 | 關授， | 練 | 司員 |
| 九＋ | 部 | 個電 ${ }^{\text {a }}$ 有 | 好國一 | 了 | 該特 執 | 學 | 的及 |
| 七五 | 門 | 擧話擧多 | 的際九 | － | 處別行 | 校 | 官四 |
| 七宗 | 均 | 報投報種 | 款調七 | $+$ | 的科 處 | 設 | 階名 |
| 年舉 | 將 | 方訴中 | 待査八 | 九 | 科目的 | 在 | －外 |
| ，報 | 所 | 式及心大 | 和局年 | 個 | 目，訓 | 九 | 此籍 |
| 擧， | 有 | 是擧全部 | 方，＋ | 課 | 的以練 | 龍 | 外人 |
| 報其 | 有 | 直報年份 | 便學一 | 程 | 教確小 | － | ，員 |
| 的中 | 關 | 接中每投 | －習月 | ， | 材保粗 | 現 | 三獲 |
| 總－ | 貪 | 致心天訴 | 這雨曾 | 爲 | ，課現 | 在 | 名得 |
| 數千 | 污 | 函與二仍 | 類局遺 | 二 | 並程屬 | 訓 | 本晉 |
| 爲二 | 的 | 公各十是 | 訓的派 | 百 | 負得行 | 練 | 地 升 |
| 五百 | 舉 | 署分四由 | 練組兩 | 四 | 責以政 | 藇 | 人。 |
| 千三 | 報 | ，處小設 | 將織名 | ＋ | 擬配部 | 校 | 員六 |
| 八十 | ， | 或接時在 | 會，任 | 二 | 定合管 | 設 | 曾名 |
| 百四 | 指 | 將獲提美 | 繼工小 | 名 | 試調理 | 在 | 代本 |
| 六宗 | 控 | 函的供利 | 續作 組 | 學 | 題査， | 同 | 行地 |
| 十與 | 区 | 件親服道 | 進程組 | 生 | 及工但 | － | 小 人 |
| 五貪 | 可 | 寄身務停 | 行序長 | 提 | 批作執 | 辦 | 組員 |
| 宗污 | 疑 | 往擧。車 | ，及職 | 供 | 改的行 | 事 | 組現 |
| ，有 | 之 | 公報其場 | 而其位 | ＋ | 試發處 | 處 | 長正 |
| 貪關 | 虐 | 署。他大 | 其遭的 | 類 | 卷展仍 | 內 | 職担 |
| 活 | 輔 | 郵社的 廈 | 他遇本 | 課 | －及調 | ， | 位任 |
| 擧結 | 交 | 箱區投執 | 機的 地 | 程 | 法派 | 使 | 小 |
| 報果 | 公 | ，關訴行 | 構困調 | 訓 | 律職 | 公 | 組 |
| 佔執 | 署 | 郵係及處 | 亦難 查 | 練 | 的員 | 署 | 組 |
| —行 | 調 | 箱處擧辦 | 會，員 |  | 修輪 | 在 | 長 |

## ＋




| $三$ | －三 | 三 | 三 | 三 | 三 | 三 | 三 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 序要 | 長行兵 | 供時 雲 | 可有，突 | 範の素審 | 證昺 | 收不要 | 全 新 |
| ， | ，爲 | 意， | 註經以 | 圍冒 查 | 明 | 入 相 | 訂 |
| 作該 | 以或當 | 見提審 | 銷調確公 | －${ }_{\text {＋}}$ | 書根 | 的稱一 | —法 |
| 進委 | 便其一 | －出査 | －査保署 | 這 ${ }_{\text {¢ }}^{\text {¢ }}$ 九 污 | 即據 | 數 0 名 | 九 例 |
| 一員 | 採他宗 | 建 貪 | 而任 接 | 新〇七擧 | 可在 | 字由退 | 七 |
| 歩會 | 取不案 | 議汚 | 未何受 | 名色八報 | 證八 | ，於休 | 八 |
| 審亦 | 適良件 | －擧 | 有工 | 稱 年諮 | 明月 | 因案警 | 年 |
| 査會 | 當行未 | 假報 | 檢作審 | 及改七詢 | 被制 | 此中署 | － |
| －建 | 行爲能 | 若諮 | 控 人 査 | 職爲月委 | 告定 | 被辯㢣 | 月 |
| 議 | 動時 進 | 一詢 | 的員及 | 權○港員 | 公爲 | 者方長 | 防 |
| 執 | －，行 | 項委 | 貪不調 | 範都督會 | 職法 | 獲陳被 | 止 |
| 行 | 該刑 | 調員 | 污會査 | 圍虫同 | 收律 | 制詞控 | 賄 |
| 處 | 委事 | 査會 | 擧私擧 | 更品意 | 入的 | 無指觸 | 賂 |
| 將 | 員檢 | 引審 | 報自報 | 準皆將 | 的防 | 罪出犯 | $\bigcirc$ |
| 調 | 會控 | 致閱 | ，終的 | 確 圱．審 | 數止 | 䆁控防 | 修 |
| 査 | 可 | 刑 所 | 必止程 | 地气査 | 字 賄 | 放方止 | 訂 |
| 報 | 建但 | 事有 | 須處序 | 反 $\square^{\circ}$ 貣 | －賂 | －雖 賄 | $\checkmark$ |
| 告 | 議有 | 檢未 | 由理， | 映見污 | 乞 | 結然䀩 | 條 |
| 轉 | 將證 | 控能 | 審一使 | 出 $\stackrel{+}{\text {＋}}$ 擧 | 修 | 果將條 | 例 |
| 交 | 該據 | ，導 | 査宗每 | 該 ${ }^{\text {® }}$ 報 | 訂 | ，所例 | 制 |
| 防 | 案指 | 檢 致 | 貪擧－ | 委 | $\checkmark$ | 此有 第 | 定 |
| 止 | 之出 | 控檢 | 污報宗 | 員 ${ }^{\text {® 詢 }}$ | 條 | 案現十 | 爲 |
| 貪 | 詳該 | 結控 | 擧或擧 | 會 委 | 例 | 導存條 | 法 |
| 污 | 細公 | 果的 | 報無報 | 在 員 | ， | 致的 ， | 律 |
| 處 | 報務 | 將擧 | 諮 意 在 | 執 會 | － | 法正指 | ， |
| ， | 告員 | 向 報 | 詢中不 | 行，的 | 九 | 例式其 | 使 |
| 以 | 逬有 | 該， | 委忽同 | 處並 英 | 七 | 作紀推 | 局 |
| 便 | 交貪 | 委並 | 員略的 | 工接文 | 八 | 第錄有 | 部 |
| 對 | 銓污 | 員在 | 會了階 | 作納名 | 年 | 二呈財 | 特 |
| 可 | 叙行 | 會認 | 或某段 | 方在稱 | 第 | 次 堂 富 | 敖 |
| 能 | 司爲 | 報爲 | 其些， | 面本由 | 六 | 修，與 | 令 |
| 存 | 或 | 告有 | 小重經 | 的年 0 | 十 | 訂但現 | 獲 |
| 有 | 該或 | ，必 | 組要不 | 作報咢 | 九 | －却在 | 得 |
| 貪 | 職破 | 委要 | 委的 同 | 用 第 ${ }_{\text {¢ }}^{+}$ | 條 | 未或 | 法 |
| 污 | 員買 | 員採 | 員地的 | $\stackrel{\square}{8}$ | ， | 能過 | 律 |
| 機 | 隸紀 | 會取 | 會方工 | 頁 ${ }^{\circ}$ | 布 | 證去 | 上 |
| 會 | 屬律 | 亦進 | 審 0 作 | 列品 | 政 | 實之 | 的 |
| 的 | 之 | 會一 | 核最人 | 出 ${ }_{+}^{+}$ | 司 | 被公 | 承 |
| 工 | 部或 | 就 歩 | 後後 員 | 之 | 簽 | 告職 | 認 |
| 作 | 門不 | 此行 | ，，審 | 職 | 發 | 公收 | － |
| 程 | 首法 | 提動 | $才$ 所 核 | 權 | 的 | 職入 |  |

## $\equiv$

## 適八

用年

## 的 二

辦月
事 執
處行
－處

記
大
厦
搬
到
鄰
近
的

車
場
大
廈
最
高
的
厧
$\stackrel{\circ}{\circ}$
新
址
使
執

碍證的致另人他訊平司人行被一是們之法在傦告些對較前但公法已有情被早向是正庭告足形告時執在罪內停夠下有的行一 －作止的，所口處九出，時被畏供調七與但間告懼迥查八他是及有，然人年較當機可當不員有早局會能面同所一時對去用臨的作項的 有 接 某 庭 證之問口 關近種上供口題供控脆方對。供並有方弱法質他。沒差證的在的們曾有別人控等時轉有減的容方侯侯變幾輕證易證審，的次其供受人訊他動，嚴 ，到 。期們機這重該干幸間原各些程案擾而影先有重度已一，響要不要，提事在證說同證這交，法人出。人就律極庭，眞無在是政佩內通相可登控司關對常的否上方審注控這堅認證重查。方段定，人要及年證時決在台嬁考終人間心有後人慮時公非則些，更控，然常告情突改以一表壳動形然他企名示長搖下作們圖控敵，。，出在妨方意以在證與審

的 否 声
難 嚴
題重一
便至九
會需七越要八少公年 ，署內直採，至取港完特督全赦無無令須關所運
重列用要爲他爲例的止外權。的力

行去
動考 －慮離在局 局部部
特特赦赦令 令生生效效
日日期期越以遠 前 ，所特發赦生令 的所 罪引行起 是

八續中說時綖月而
條爲，法並續一賓甲該全気：未爲日際防所人部恰獲該，獲止確所未當得名郎得賄認掇能的考政有貪䀩者有解：慮府關污條。，釋郎。公新款例 ᄂ 則 來 倘然務政項第本源若而員策的十人的要，所生日條會金本在㩑效期係重錢人顧有之並關視賔考及或日非乎新際慮賴控前決一政上一恩制所定名策是宗法者獲因政之在不官。得素府宗一屬所此之。公旨九於觀類金因務 ，七法察事錢此員而七定到件在，在此年例的未內上任項一外若包，述何宗月情干括而條時旨一形點在在款間是日的之新該包所爲前案後政日括擁価所件，策之了有政獲，本之後在或公得而人內，一控署，在認，該九制條其該爲原筆七之例後宗以因款七資第並案下爲項年産十繼件的當仍一，



|  |  | $\begin{aligned} & \text { 三 } \\ & \text { 世 } \\ & \text { 年 } \end{aligned}$ | $\begin{aligned} & \quad \equiv \\ & \text { 生六 } \\ & \text { 的 } \end{aligned}$ | $\begin{aligned} & \text { 要五 } \\ & \text { 時 } \end{aligned}$ | $\begin{gathered} \text { 三 } \\ \text { 司交誓四 } \end{gathered}$可出書 | 令查三狀令 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 大 | 士五，我人是 | 一的 | 有進 | 將執 | 下旅，防 | 始或此 |
| 規 | ，年對們保政 | 九 包 | 關行 | 案行 | 令行盤止 | 可授等 |
| 模 大 | 而前目應證府自 7 | 七顧 | 問調 | 件處 | 疑證問賄 | 運權拘 |
| 的多 | 我比前該，既從康 | 八 | 題査 | 轉將 | 犯件其賂 | 用書捕 |
| 令數 | 們較發知並然去政 | 年 | 提工 | 交調 | 保及他條 | 後權 |
| 活其 | 每，生道無具年 專 | ＋ | 供作 | 律查 | 粚當經例 | 運力 |
| 雨他 | 一已的，任有十員 | 月 | 意時 | 政所 | 直婔已亦 | 用附 |
| 件社 | 個大事由何明一公 | ＋ | 見 | 司得。 | 至疑宣授 | ，有 |
| 曾 | 人爲情於跡顯月 署 | － | －律 | 親的 | 調犯㗉與 | 而各 |
| 我或 | 亦改進該象的五繼 | 日 | 執政 | 自證 | 查有的公 | 專種 |
| 們多 | 足觀行署顯決日 續 | 港 | 行司 | 委據 | 完跡人署 | 員搜 |
| 必或 | 以。調執示心頒推 | 督 | 處助 | 査是 | 浚象士特 | 已査 |
| 須少 | 自這查行有肅佈行 | 在 | 處理 | －交 | －離，別 | 將， |
| 承都 | 家種和處這貪口多 | 立 | 長及 | 律 | 開在調 | 此沒 |
| 認有 | －卓監現類，局方 | 法 | 亦律 | 政 | 香進查 | 等收 |
| 要貪 | 越察在事以部面 | 局 | 可政 | 司 | 港行權 | 權 |
| 做污 | 的 ${ }^{\text {a }}$ 可情前特的 | 的 | 向司 | 助 | 時調力 | 力扣 |
| 的存 | 成在以乷的赦工 | 演 | 律辦 | 理 | 根査， | 授押 |
| 工在 | 就公不生領令作 | 詞 | 政事 |  | 據時包 | 與有 |
| 作。 | ，共究，污し | ， | 司虗 | 由 | 裁限括 | 執關 |
| 還在 | 砾機既而陃後成 | 可 | 䛇其 | 彼 | 制制檢 | 行證 |
| 是本 | 歸構往集習，績 | 說 | 詢他 | 代 | 司財查 | 處振 |
| 很港 | 功和，體會很斐 | 明 | 與 人 | 律 | 所產銀 | 處的 |
| 多部 | 於私所朖否多然 | 整 | 檢目 | 政 | 䉕戌行 | 長權 |
| －會 | 康人以污再市 | 年 | 控亦 | 司 | 出理 $\underbrace{\text { E }}$ | 執力 |
| 由祼 | 政機能也度民 | 的 | 無 對 | 決 | 之權口 | 行。 |
| 於 | 專樓夠旁出心 | 概 | 直公 | 定 | 拘， | ；某 |
| 随因 | 員方集無現中 | 况 | 接署 | 是 | 捕向要 | 其些 |
| 時爲 | 公面中死。一 | ： | 關運 | 否 | 令裁求 | 他搜 |
| 都近 | 署，強灰㴪直 |  | 係用 | 探 | 將判疑 | 權查 |
| 有年 | 和整大復政有 |  | 的 其 | 取 | 其司犯 | 力 權 |
| 人揭 | 衆個的燃專個 |  | 其㣴 | 起 | 提申就 | 則力 |
| 願絃 | 多情人的員疑 |  | 他泛 | 訴 | 交請調 | 須 可 |
| 意了 | 其况力現已問 |  | 事調 | 行 | 內命査 | 由於 |
| 行不 | 他與物弾向， |  | 項 查 | 動 | 庭令事 | 裁專 |
| 賄少 | 人四力。本就 |  | －權 | ， | ，着項 | 判員 |
|  |  |  | 力 | 或 | 而婔給 | 司簽 |
|  |  |  | 所 | 在 | 裁疑予 | 簽發 |
|  |  |  | 産 | 必 | 制犯宣 | 發搜 |




| 的䒠 | 此他協士職 | 參公所士訓 | 集一的十，行 | 辦千時 搬 亦 大，辦 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 溝 | 外們商 員 | 加署訓 練 | 中九行 政 | 事方，逗經 事 |
| 通職 | 各福委本關 | 由亦練行工 | ，七政當工 | 處吹公和重於處 |
| ，員 | 部利員年係 | 其安學政作 | 以九工各作 | 十交署裝新三 |
| 並關 | 間的會阿及 | 他排校總 | 期年作部， | 分包分修裴月 |
| 負係 | 內事，，福 | 機公 ${ }^{\text {相 部 }}$ | 節初，門訓 | 接業別工修份 |
| 責主 | 又宜曾由利 | 構署本亦 | 省，訓遷練 | 近主將程，， |
| 職任 | 有表藇廉 | ，九年負 | 人 康練入及 | ，○在分先執 |
| 業繼 | 其達行政 | 例十內責 | 力政工和輔 | 但另先階後行 |
| 輔續 | 他意三專 | 如五公統 | －專作記助 | 最外施段由處 |
| 導提 | 協見次員 | 大名署篿 | 員及 大服 | 終，大進防辦 |
| 和 供 | 商：會出 | 學職自整 | 接輔廈務 | 的在廈行止事 |
| 福 職 | 方務議任 | 及員已個 | 納助及的 | 目樂 ，，貣處 |
| 利 員 | 法能。主 | 工參主公 | 了服 美檢 | 標禮中使污已 |
| 事在 | －下該席 | 專與辦锗 | 此務利討 | 是大國和處由 |
| 宜職 | 情委及 | 所二過的 | 委，道 | 希廈聯記於和 |
| －業 | 上員由 | 主十四訓 | 員目停 | 望的合大七記 |
| 和 | 達會三 | 辦個十練 | 俭的車 | 有五銀廈月大 |
| 私 | －之十 | 的由二工 | 的在場 | 自下行和中廈 |
| 人 | 這主八 | 十公 項作 | 意曐大 | 置餘大公及逜 |
| 問 | 是要位 | 三務訓， | 見訂厦 | 樓方廈署社往 |
| 題 | 一目選 | 個員練 並 | ，一之 | 宇呎 ，其區美 |
| 上 | 個標自 | 訓訓課分 | 並個後 | 以也尖他關利 |
| 的 | 中是各 | 練練程別 | 預最， | 供交沙蓃係道 |
| 意 | 央提部 | 課組，在 | 料有公 | 公還勗址處停 |
| 見 | 公供門 | 程主受美 | 未效署 | 署政何的總車 |
| 和 | 開有職 | －辦訓利 | 來和便 | 轄府鴻租部場 |
| 都 | 討效級 | 的職道 | 的經成 | 下另卿金和大 |
| 助 | 論途的 | 訓員停 | 一濟立 | 各行大，行廈 |
| ， | 會徑代 | 練人 車 | 般的一 | 部分廈不政。 |
| 因 | ，使表 | 課數場 | 性方個 | 門配所致總在 |
| 而 | 討 所 所 | 程 達 大 | ，法指 | 使 ${ }^{\text {－租 浪部和 }}$ |
| 改 | 論有組 | ，三厦 | 人以導 | 用雖用費於記 |
| 善 | 雙公成 | 四百及 | 事提委 | －然的－八大 |
| 職 | 方署的 | 十九和 | 及供員 | 目辦當月廈 |
| 員 | 關職廉 | 士十記 | 財此會 | 前事搬初空 |
| 和 | 注員政 | 名八大 | 政等以 | 公處遷遷出 |
| 管 | 的能公 | 公名厦 | 工服檢 | 署約工入的 |
| 理 | 事對署 | 署 0 主 | 作務討 | 各二作使辦 |
| 當 | 情影職 | 職此理 | 更－全 | 部萬完用事 |
| 局 | ，響員 | 員外兩 | 形在，部 | 門二竣 ${ }^{\text {a }}$ |




一，育西，志
定在活 建
能公動最 議本
夠署，後 及人
爭而或，鼓亦
取霅拒本勵感
最，絶人 ，謝
後都牽謹 對 各
勝是涉向 廉 諮
利一於各政詢
。種任位公委
支何市 署 員
持貪民的會
和污致 工及
鼓舞謝 作小
勵 弊 0 ，組
。等無貢委
在 陃 論 献 員
廣習市 良 會
大，民 多 所
市甚是
民或直 䇰
與認接 本
$\begin{array}{ll}\text { 政 爲 擧 } & \text { 人 } \\ \text { 府香報 } & \text { 鼎 }\end{array}$
當港，力
局能抑
的夠或 支
支洗參 持
持脫與 ；
下貪公＂各
，污署 委
公之擧 員
署惡辦 的
深名的 排
信，敉 評
活雖 港注 的，，發查工仍本 社 。廉前並至生結一作屬人 會姫政 途未爲的果九的困接熱 難 任誠重廉 ，重政實，專使但員響設生本各，的立於人位得 職 公七大職到 位 署月爲員公鼓却署市四開舞未人民年公 －因員對來署遭的 此 對轉受支 定公任挫持必署布折，感的政而謹 到領司氣此 饮導，一餒衷 慰塞職 ；心 。㛵時彼致等謝 遺曾士。 餘引氯七 力起 －廣之八高年 彼大昂於 現 市與公 正民及署 担殷對而 任切
反言 對的

參署指便
謹同
與現南於在行已レ七七動 積；九八於極爾年年士參者一底九與的月，年各建時有內政議加關將府，以口繼部近討公續門似論務增欧之。員加公處分责。務甚遞任員多該承延止於費者的訓，份担 誤貪建 力絶信練可報し，污立，非譽組見告問郎處完却戲有爲公書題使曾善 爲劇賴各務時的 如於的 辨化該級員適主 何審政 別的處人的值要 合查府是工人員訓公報理工及非作員所練務告 ，作改 黑 。不設是員書亦討進白搜斷的要訓已 會論有 不 集的一多練分 導中關 可證努般方組质致強部缺據力訓面印各貪調門少時，綵的發政 汚，的 的 亦偵課合 $ᄀ$ 府 的 不 工 程必緝程作新部産該作序須及 ；的任門生因程 。小將此。主，。過序 心貪
大 小的 召取 決黨的 幹另有竟兩 職查繼
夏有型目上 人各游 定 ，勝至 的一充有宗在七關 貪 標 述 ，公污，比八署 铟 却 喩樓 各 體 沒 不及部 ，有宜鄰門務中過近的 使 央 份的工 他紬強美作 們織調利，瓦。，抗撃；道以解目因 ○隊對停下 及前爲車各令，這場章其公些大均 成 署 游廈有 員 必 擊之詳 亦 須 性九盡 不 ᄀ的至介 願三貪十紹 冒 管污 ——險齊團樓目，下體 －前 作し雖該 奸 ，同三 犯 繼 具個 科 續 欺部 。集凌門 中 弱分 力小別 量，位 對 搾於 付 取和 這 金

民種㢣
團防戰結衛事 —措通致施常 ，，不群制會起止短對游橎抗 撃 ；伍 付的 游滲 擊透隊 ，伍
以不免但人須民要受積到 極嗝偵 －察
此及

外槴 ，捕政行治動上，亦更須要

威的 况門續

改向利七用服而八游務已年撃對 0 底戰丞因，術或爲仍一須目未樣 依 前 有。法有任處證何理 據 證之顯 掉人示顯士憼示搾 務 龐取處大金及貪錢其污。他集這政團種府的情 部 繼好內存比仍在連有。場不可戰少是役公此之務 僅後員屬 ，結戰某 成 略

目宗份六串社
標大證名謀會
－規 擦 控 貪人模顯方污士串示證案的謀有人件鼓案關被之舞件的指大下仍警爲部，在察 $ᄀ$ 份公聆部敵被署訊門意告職 ，內證均員待有人 獲 雖審 龐— 省 然訊大。䁺矢完貪不へ志里污過細繼
，集，節續公團該詳撲署存兩見滅亦在宗第召可，案三污謂寻件章，達門的 - 但到收主。仍擊派審而難破黑法其免集 錢 官中要團 0 則一遭式 年 明 宗 受貣底確案挫汚時表件折

署 偵 須

員現繽一 第
作有從九一
出的事七 章
精 貪 撲八
神汚滅年
上活貪乃
的動污公年
種 的 署 的
種 興 工職 回
適論作員 顧
應界 ○ 重 －對減申公少職署注志整意的個 過 一機 往 年
構的；
及亚彼
其 件 等
工，既
作 使 須
目公接
標署受 廉
的 可 局 政
支更部 專
持致特 員
，力赦
實於令
足防的
以止事
協 貪 賔
助污，
公及並

| 六編 | 互廉 | 四經 | 三 體 | $=$ |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 五見的 制 | 附 政 | ，申 | 務 林 | 獨一百 | 員 |
| 百附行及 | 錄 專 | 一請 費 | 員屬 制 | 立九里 | 公 |
| 八錄政公組 | 一廉員 | 如先公 | 叙任廉 | 機七県於 | 署總 |
| 十二工署織 | $\checkmark$ 政職 | 其經署 | 用何政 | 構三穏此 | －督 |
| 人至作包 | 專 責 | 他貪的 | 委政公 | －年士之 | 廉特 |
| ，五均括 | 員範 | 政污經 | 員府署 | 十主前 | 政派 |
| 防し由廉 | 直畋 | 府問費 | 曾部的 | 月持， | 公廉 |
| 止。中政 | 接 | 部題是 | 管門成 | 十的偵 | 署政 |
| 貪在央專 | 向 | 門諮由 | 轄 ，立 | 七調察 | 乙専 |
| 污一行員 | 總 | ，訽政 | ，而欧 | 日查及 | 亦員 |
| 䖏九政辦 | 督 | 㣶委府 | 故是權 | 立委調 | 於公 |
| 八七單事 | 負 | 送員預 | 不直力 | 法員查 | 同署 |
| 十王位覤 | 責 | 呈會算 | 嵓接乃 | 局會頜 | 日 條 |
| 人年負和 | ， | 核審案 | 公向總 | 首，污 | 正例 |
| ，十責三 | 其 | 數核中 | 務總督 | 次於事 | 式へ |
| 社二。個 | 職 | 處，的 | 員督特 | 會審件 | 感－ |
| 區月 廉專 | 責 | 處然一 | －負派 | 議查的 | 立九 |
| 關三政責 | 範 | 長後個 | 責㻺 | 席香工 | －t |
| 係十公 部 | 圍 | 審由單 | ，政 | 上港作 | 四 |
| 處一署門 | 詳 | 核布項 | 以專 | 宣貪， | $\checkmark$ |
| 二日的， | 列 | －政攛 | 確員 | 佈污是 | 於 |
| 百，編即 | 於 | 司支 | 立公 | ，情由 | － |
| 三公制執 | 總 | 署， | 公署 | 將况皇 | 九 |
| 士署爲行 | 督 | 通並 | 署條 | 偵及家 | t |
| 五的一處 | 特 | 過依 | 的例 | 查其香 | 四 |
| 人在千， | 派 | 立照 | 獨へ | 貣他港 | 年 |
| 及職一防 | 廉 | 法政 | 立一 | 污有警 |  |
| 行人百止 | 政 | 局府 | 性九 | 事關務 | 月 |
| 政數二貪 | 專 | 䝧通 | －t | 件事處 | ＋ |
| 總爲十污 | 員 | 務常 | 康四 | 的宜蠸 | 五 |
| 部九一處 | 公 | 委的 | 政し | 責，下 | 日 |
| 六百人及 | 署 | 員程 | 專 所 | 任作之 | 生 |
| 士五，社 | 條 | 曾 序 | 員賦 | 由出反 | 效 |
| 二十分區 | 例 | 辦支 | 及予 | 㢣報屓 | ， |
| 人七任關 | 第 | 理配 | 其 。 | 務告污 | 總 |
| －人公係 | ＋ | 。 | 職 廉 | 豦之部 | 督 |
| ：署處 | 二 | 公有 | 員政 | 移後負 | 特 |
| 即各。 | 條 | 署關 | 並專 | 交，責 | 派 |
| 執職公 | 。 | 的經 | 不員 | 與總。 | 廉 |
| 行○署 | $\bigcirc$ | 帳費 | 受並 | 一督及 | 政 |
| 處詳內 | 見 | 目的 | 公不 | 個在至 | 專 |

丙，防止領汚諮詢委員會

## 職權範圍

（ $)$ 接受及要求廉政公署報告有關政府各部門，公共機構及私人機構在工作方式及程序上容易導致領活之處 ，並提示廉政專員應予以審查的地方及審查之先後次序。
$\theta$ 考慮根據此等審查工作而作出的各項建議，及提示廉政專員隐探取的進一步行動。
$\Leftrightarrow$ 監察將「防止貪污諮詢委員會」所作建議付諸實行的工作。

丁，「社區關係」市民諮詢委員會
識權範圍
$($ ）向廉政楽員建議應探取何種方法以求在反貪污工作方面猚取市民的支持及引導市民認識領污的害處。
$\theta$（接受及要求廉政公署社區關係處報告就上文 $(-)$ 項所進行的工作。
$\Leftrightarrow$ 畄量市民對廉政公署工作的反應及彼等對一般領污問題的態度。

委 員
廉政專員（嘗然主席）
甘 洛先生
陳立橋燃生
霍士傑先生
吉定時大律師
何耀棣先生
Jearne Houlihan 修女
劉定中先生
梁愛詩小姐
羅 保議員
麥藴利先生
唐蕒千先生
黃保欣先生

祕晝：歷政公署職員

## 委 員

廉政專員（當然主席）
查良鏞先生
張鑑泉先生
張陳妙賢女士
張威臣先生
程德智女士
黃金鴻博士
議員簡悅强啷士
金耀基博士
鐦高苔華議員
李盧玉蟬女士
李國能先生
龐鼎元先生
蘇卓明先生
史允信先生
唐㻎川先生
謝志偉博士
黃梁超平女士
新界政務司
社區關係處處長\} (當然委員)

## 祕書：廉政公署職員

## 諮詢委員會——職權範圍及委員名錄

(一九七八年十二月卅一日)

甲，貪汚問題諮詢委員會

## 識權範圍

（ 就有關政府內部或以外的香港貪污問題任何一方面向總督特派廉政專員提供意見，並就此目的：
（甲）秝常檢討廉政公署的政策；
（乙）審察廉政公署每年的開支預算；
肉在憠政公署之週年報告提交港督前予以審閱。
$\Leftrightarrow$ 社需要時，促請港督注意廉政公署任何一方面的工作或該署所遇到的任何問題。

## 乙，「審查領污擧報」諮謅委員會

## 域權範圍

$(-)$ 接受廉政專員所提交，關於貪污事件之擧報資料，及公署如何虗理此等擧報之報告書；
（）接受廉政專員所提交，關於公署於權力範圍內如何採取行動調查貪污案件之報告書；及建議廉政專員毋需追查何等案件；
$\Leftrightarrow$ 建議廉政專員將那些公署於調查蕉力範圍內所獲得的資籼潅達有關政府部門，公共機構，別類機構或個別人士

## 委 員

議員簡悦强䚟士（主席）
議員扯佐：時牧師
䍒力治議員
議員黃麤松博士
羅保議員
廉政專員
銓叙司
（當然委員）
執行處處長
祕書：廉政公署職員

## 委 虽

廉政專員（當然主席）
議員㣴麗松博士
議員西門士夫人
徐家祥先生
律政司（或其代这）

（冨然委員）
執行處處長

䋅書：廉政公署膱員
（四）就廉政專員向委員會提出之事項提供意見，或自動就其他事項提供建議。

廉政專員
廉政公署行政祕書
朝行虗
咸長
副誕長
助理處長
助理莚 長
助理莚長
防止貪污寔
助理處長
助理處長
社區關係處
高級助理遽長
助理處長
助理瘪長

陸鼎堂譻士
案迪智先生

夏 烈先生
亘達理先生
岑德亮先生
麥鼎賢先生
梁令行先生

梁定邦先生
夏利生先生

余 黎青萍女士
許仕仁先生
林關珮英女士

．．．．．．


| 滛 |
| :---: |
|  |  |








相
表昱



督
憲



END


[^0]:    1.9 By the end of the year, the major report on Supervisory Accountability had been distributed to all Government Departments for study prior to a discussion in January 1979. The distribution of this report coincided with the issue by the Civil Service Trajning Division of a 'Guide to New Managers'. The many similarities in the recommendations contained in these reports illustrated the need for more coordination of efforts in the training of civil servants. The Commission is now increasingly involved in training at different levels, both within Government Departments a.d in general courses run by the Civil Service Training Division. This involvement will be increased during 1979.

[^1]:    3.21

    During February 1978, the Operations Departnent moved from its accommodation in Hutchison House to the top three floors

[^2]:    * inoluding 1 supernumerary post
    + Including 1 supernumeraxy post

[^3]:    * including 1 supernumerary post
    including 2 supernumerary poste
    incluaing 1 aupernumerary post

[^4]:    * These figures include liaison avtivities previously categorized as meetings as well as activities previously categorized as visits.
    + As defined in the Prevention of Bribery Ordinance.

[^5]:    －包括一熰時両位
    ＋包括一杵的職位

